



# உதயன்

விலை ரூபா 6.00

கடர்:15 வள்ளுவர் ஆண்டு 2031 ஆடி 11 புதன்கிழமை (26-07-2000) UTHAYAN - A Lively National Tamil Daily கதிர்:173

## தீர்வுத் திட்டம் நாடாளுமன்றம் வந்தால் ஐ.தே.கட்சி எதிர்க்கும்!

**துறைமுகத்துக்குள் முயன்றவர் கைதானார்**

கொழும்பு, ஜூலை 26  
கொழும்பு துறைமுகத்துக்குள் குண்டுத் தாக்குதல் ஒன்றை மேற்கொள்ள முயன்றவர் என்ற சந்தேகத்தில் இளைஞன் ஒருவனை கைது செய்துள்ளதாக புறக் கோட்டை போலீஸார் தெரிவித்தனர். இவரிடம் இருந்து 3 சயண்டைடுக்கள் கைப்பற்றப்பட்டதாகப் போலீஸார் தகவல் வெளியிட்டனர். (இ-3-4)

## பல தரப்புக்களும் நிராகரித்துள்ளதால்

கொழும்பு, ஜூலை 26

இனப்பிரச்சினைக்கான தீர்வுத்திட்டத்தை உள்ளடக்கிய புதிய அரசமைப்பு நகலை அரசாங்கம் நாடாளுமன்றத்தில் சமர்ப்பித்தால் ஐக்கிய தேசியக் கட்சி அதனை எதிர்த்து வாக்களிக்கும்.

இந்த முடிவைத் தமது கட்சி உத்தியோகபூர்வமாக எடுத்துள்ளதாக ஐக்கிய தேசியக் கட்சியின் பேச்சாளரான கலாநிதி கருணாசேன கொடித்துவக்கு நேற்று நடத்திய பத்திரிகையாளர் மாநாட்டில் அறிவித்தார்.

புதிய அரசமைப்பு நகலை பெளத்த மகாசங்கம், தமிழீழ விடுதலைப் புலிகள், தமிழ்க்கட்சிகள் ஆகிய முக்கிய தரப்பினர் நிராகரித்துவிட்டனர். அதனை நாடாளுமன்றத்தில் சமர்ப்பித்தால் என்ன பயன்? - என்று அவர்கள் கேள்வி எழுப்பினர்.

எதிர்க்கட்சித் தலைவரின் அலுவலகத்தில் நேற்று நடந்த பத்திரிகையாளர் மாநாட்டில் ஜோன் அமரதுங்கா எம்.பி.யும் உடனிருந்தார்.

கலாநிதி கருணாசேன கொடித்துவக்கு பத்திரிகையாளர் மாநாட்டில் தெரிவித்ததாவது- அரசு தயாரித்துள்ள புதிய அரசமைப்பு நகலை மகாசங்கத்தினர், தமிழீழ விடுதலைப்புலிகள், தமிழ்க் கட்சிகள் ஆகிய முக்கிய தரப்புக்கள் (12ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## எவருடன் பேச சந்திரிகா வண்டன் சென்றார்?

### கருணாசேன கொடித்துவக்கு கேள்வி

ஐனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்க யாருடன் பேச வண்டன் சென்றார் என்பதை அரசு தெரியப்படுத்த வேண்டும் என்று ஐ.தே.க. நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் கருணாசேன கொடித்துவக்கு கோரியுள்ளார்.

கொழும்பில் நேற்று அவர் நடத்திய செய்தியாளர் மாநாட்டிலேயே இதனைத் தெரிவித்தார். அவர் மேலும் தெரிவித்ததாவது-

எமது தலைவர் ரணில் விக்கிரமசிங்க தனிப்பட்ட விஜயம் ஒன்றை மேற்கொண்டு சிங்கப்பூர் சென்றிருந்தார். அங்கு அவர் தமிழர் ஒருவருடன் பேசினார் என்பதற்காக அவர் புலிகள் பிரதிநிதியுடன் பேசினார் என அரசின் தொடர்பு சாதனங்கள் குற்றஞ்சாட்டியுள்ளன. வெளிநாட்டில் தமிழர் ஒரு வருடன் பேசினால் அது குற்றமா?

தற்சமயம் ஐனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்க லண்டன் சென்றுள்ளார். அவர் யாருடன் பேசச் சென்றார் என்பதை அரசு தெளிவுபடுத்த வேண்டும்.

விடுதலைப் புலிகளுடன் நாம் பேசுவதாக இருந்தால் நேரடியாகப் பேசுவோம். அரசு நோர்வேயின் ஒத்துமையுடன் புலிகளுடன் பேசி (12ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## கப்பல் "ரீக்கெட்" கோட்டா உடனடியாக நீறுக்குப்பரும்! அமைச்சர் அமுனுகம தகவல்

கொழும்பு, ஜூலை 26  
யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து திருகோணமலை செல்லும் பயணிகள் கப்பலுக்கு "ரீக்கெட்" வழங்குவதில் தமிழ் அரசியல் கட்சிகளுக்கும் ஏனைய கட்சிகளுக்கும் "கோட்டா" வழங்கும் முறை நிறுத்தப்படும்.

இந்தத் தகவலை வடக்குப் புனர்வாழ்வு, புனரமைப்புத்துறை அமைச்சர் கலாநிதி சரத் அமுனுகம தெரிவித்துள்ளார்.

வடக்கின் தற்போதைய நிலைமைகள் குறித்து ஆராய்வதற்காக அமைச்சர் சரத் அமுனுகம நேற்று மாநாடு ஒன்றை நடத்தினார். (12ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## 'சிற்றி' ஒவ் றிங்கோ' கப்பலுக்கு செஞ்சிலுவைக்குழு வழித்துணை!

### பேச்சு நடப்பதாக சரத் அமுனுகம தகவல்

கொழும்பு, ஜூலை 26  
வடக்குக்கான பயணிகள் போக்குவரத்தைச் சீராக்க தற்சமயம் சேவையில் ஈடுபட்டுள்ள 'சிற்றி' ஒவ் றிங்கோ' கப்பலுக்கு செஞ்சிலுவைச் சர்வதேசக் குழு வழித்துணை வழங்குவது குறித்து அந்த அமைப்புடன் பேச்சுக்கள் நடத்தி வருகின்றோம்.

வடக்குப் புனர்வாழ்வு, புனரமைப்பு அமைச்சர் சரத் அமுனுகம மேற்கண்டவாறு தெரிவித்தார்.

வடக்கு நிலைமை தொடர்பாக ஆராய்வதற்காக நாடாளுமன்றக்

கட்டடத்தில் நேற்று ஏற்பாடு செய்யப்பட்டிருந்த மாநாட்டில் பேசுகையிலேயே அவர் இப்படிக் கூறினார்.

இந்த மாநாட்டில் அமைச்சருடன் பிரதி அமைச்சர் எஸ்.கமதிபாலா, அத்தியாவசிய சேவைகள் (12ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## அனாதரவாகக் கிடந்த பொருள் வெடித்து வன்னியில் மூவர் பலி!

வவுனியா, ஜூலை 26

கைவிடப்பட்ட நிலையில் கிடந்த வெடிபொருள் ஒன்று வெடித்ததினால் வன்னியில் ஒரே குடும்பத்தைச் சேர்ந்த மூவர் கொல்லப்பட்டனர்; ஆறு பேர் காயமடைந்தனர்.

பாண்டியன்குளம் பகுதியில் நேற்று மாலை 5.45 மணிக்கு இந்தச் சம்பவம் இடம்பெற்றது.

இந்தச் சம்பவத்தின்போது உயிரிழந்த மூவரும் யாழ். இளவாலைப் பகுதியைச் சேர்ந்தவர்கள் என்று அங்கிருந்து கிடைத்த தகவல்கள் தெரிவித்தன.

மரியாதையாக ரெலிஸ்லஸ் ரவி (வயது 23), இவரது மனைவியான மேரி மதிலின் (வயது 20) இவர்களின் பத்துமாதக் குழந்தையான லக்ஷன் ஆகியோரே உயிரிழந்தவர்களாவர்.

ரெஜினோல்ட் (வயது 10), மேரி ஸ்ரெவா (வயது 2), ரீ.தவராஜா (வயது 23), உதயராணி (வயது 16), மேரி ஜெரின் (வயது 14), ரீகா (வயது 6) ஆகியோர் படுகாயமடைந்த நிலையில் மல்லாவி வைத்தியசாலையில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

அனாதரவாகக் கிடந்த இந்தப் பொருளை சிறுவன் ஒருவன் எடுத்து விளையாடியபோது அது வெடித்ததாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (இ-9)

## சரசாலையில் முன்னரங்க நிலைகள் மீது தாக்குதல்!

கொழும்பு, ஜூலை 26

சரசாலைப் பகுதியில் படையினரின் முன்னரங்க நிலைகள் மீது நேற்று முன்தினம் இரவு விடுதலைப்புலிகள் மோட்டார் தாக்குதல் நடத்தியதாக விசேட ஊடகத் தகவல் நிலையம் அறிவித்துள்ளது.

இந்தத் தாக்குதலை படையினர் முறியடித்துவிட்டதாகவும் - இதில் சிப்பாய் ஒருவர் கொல்லப்பட்டார் என்றும் - இரு சிப்பாய்கள் சிறு காயங்களுக்கு உள்ளாகினர் என்றும் - தெரிவிக்கப்பட்டது.

நாகர்கோயில், முகமாலை ஆகிய பகுதிகளில் இடம்பெற்ற மோதல்களில் 4 புலிகளும், கொழும்புத்துறை வடக்கில் இடம்பெற்ற மோதலில் 3 புலிகளும் உயிரிழந்ததாக விசேட ஊடகத் தகவல் நிலையம் தெரிவித்தது.

## மேலும் 100 பேருக்கு நேற்று இணைப்பு!

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26

யாழ்ப்பாணத்துக்கும் வெளியிடங்களுக்கும் இடையில் நேற்று முன்தினம் ஆரம்பமான தொலைபேசிச் சேவையில் மேலும் 100 வாடிக்கையாளர்களுக்கு நேற்று இணைப்புக்கள் வழங்கப்பட்டன என்று ரெலிஃகோம் நிறுவன உயரதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்தார்.

படிப்படியாக இந்த இணைப்புக்கள் வழங்கப்பட்டு வருகின்ற போதும் - சீராகச் செயற்பட ஆரம்பித்ததும் சகல வாடிக்கையாளர்களுக்கும் மட்டுப்படுத்தப்பட்ட அளவில் தொலைபேசி வசதியை வழங்க நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டு வருவதாக அவர் மேலும் சொன்னார். (இ-3)

## நாடளாவிய ரீதியில் ஆர்ப்பாட்டங்கள் நடத்துவதற்கு சிங்கள உறுமய திட்டம்

கொழும்பு, ஜூலை 26

புதிய அரசமைப்புக்கு எதிர்ப்புத் தெரிவித்து நாடளாவிய ரீதியில் ஆர்ப்பாட்டக் கூட்டங்களையும் ஊர்வலங்களையும் நடத்தத் தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ளதாக சிங்கள உறுமய வின் தலைவர் எஸ்.எல்.குணசேகர தெரிவித்தார்.

முதலாவது ஆர்ப்பாட்டப் பேரணி எதிர்வரும் 29ஆம் திகதி கொழும்பு விகாரமாதேவிப் பூங்காவில் நடைபெறவுள்ளது.

பெருந்தொகையான மகாசங்கத்தினர் இதில் பங்கேற்கவிருக்கின்றனர் என்றும் அவர் சொன்னார்.

அடுத்த மாதம் முதலாம் திகதி முதல் இந்தப் பேராட்டம் நடத்தப்பட விருக்கின்றது என்றும் - நாட்டு மக்களுக்கு துரோகம்

இழைக்கும் இந்த அரசமைப்பை அரசு வடாஸ் பெறும்வரை பேராட்டம் தொடரும் என்றும் - அவர் மேலும் கூறினார். (இ-3)

## பகுதிநேர ஆங்கில் ஆசிரியர் மறியல் போர்!

வடயூட்டி, ஜூலை 26

நிரந்தர நியமனம் வழங்க வேண்டும் என்று கோரி பகுதி நேர ஆங்கில் ஆசிரியர் சங்கத்தினர் வடமராட்சி கல்விவலய அலுவலகம் முன்பாக நேற்று மறியல் போராட்டம் ஒன்றை நடத்தினர்.

கமர் 50 பேர் பங்குபற்றிய இந்தப் போராட்டம், தற்சமயம் இடம்பெறும் ஆசிரியர் நியமன நேர்முகப் (12ஆம் பக்கம் பார்க்க)

**பாலர் சைக்கிள் தவறிவிட்டது**

கொக்குவில் மேற்கு, மணியாப்பதி லேன், சி.மோகன் என்பவருடைய சிவப்பு, நீல நிறமுடைய பாலர் சைக்கிள் களவு போய்விட்டது. கண்டுபிடித்துத் தருவருக்கு சன்மானம் வழங்கப்படும்.

(76719)

**A/L 2000**

**மாணவர்களின் வேண்டுகோளுக்கிணங்க அவசரமாக வெளியாகியுள்ளது!**  
**'லிஞ்சுரகீதனம் கோட்பாடுகளும்'**  
(LOGIC - II)

ஒரு சில தினங்களில் இலகுவாகக் கற்க ஏற்றது.

ஆசிரியர்: எஸ். எஸ். மனோகரன்

கிடைக்கும் இடங்கள்:

- BEACON - யாழ்ப்பாணம்
- ஸ்ரீகந்தவேள் கல்வி நிலையம் - இணுவில்
- உடுவில் - பள்ளிக்கூடக் காரியாலயம்

(76717)

**கறுவிலை கோரல் - மாகாணப் பிரதிப் பணிப்பாளர் சுகாதார சேவைகள் - யாழ்ப்பாணம்**

கீழ்க் குறிப்பிட்ட உபகரணம் ஒன்றை கட்டளை கிடைத்து ஒரு வார காலத்துக்குள் வழங்கக்கூடிய நிறுவனங்கள் உரிய கறுவிலையை மாகாணப் பிரதிப் பணிப்பாளர் பணிமனை, சுகாதார சேவைகள், யாழ்ப்பாணம் எனக் குறிப்பிட்டு 08-08-2000 நண்பகல் 12.30க்கு முன் கிடைக்கக்கூடியதாக சீல் வைத்த உறையிட்டு அனுப்பிவைக்குமாறு கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றனர்.

கடித உறையின் மேல் "AIR COMPRESSOR" பொருளுக்கான கறுவிலை என எழுதப்பட்டிருக்கவேண்டும்.

"AIR COMPRESSOR MADE IN ITALY" DENTAL UNIT

வைத்திய கலாநிதி: உ. சிவயாதகந்தரம்,  
மாகாணப் பிரதிப் பணிப்பாளர்,  
சுகாதார சேவைகள் - யாழ்ப்பாணம்.  
இல.46, மணிக்கூட்டுக் கோபுர வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

(C/12318)



**UNIVERSITY OF JAFFNA  
FACULTY OF AGRICULTURE  
ADMISSION OF PUBLIC OFFICERS FOR DEGREE PROGRAMME  
IN B.SC AGRICULTURE (2000/2001)**

Application will be entertained by the Dean, Faculty of Agriculture, University of Jaffna for Admission of Public Officers for Degree Programme to follow B.Sc.Agriculture as internal students for the Academic Year 2000/2001.

The applicant should have the following qualifications:-  
1. At least 3 passes in the following subjects, in the G.C.E.(A/L) Examination at one sitting with an aggregate of not less than 180 marks.

- (a) Botany
- (b) Zoology
- (c) Chemistry
- (d) Physics
- (e) Agriculture

OR

Any other qualification, as may be approved by the Faculty Board and the Senate.

AND

- 2. Diploma in Agriculture (Course duration not less than 2 years) obtained from any recognized institution.
- 3. Minimum of 5 years experience in a capacity of not less than middle level Technical Officer Grade in the field of Agriculture after obtaining Diploma Course.

Age: Candidate should be less than 45 years of age at the time of closing date of applications.

Applications forms may be obtained from the Deputy Registrar, Examination & Admission Branch, University of Jaffna, on a payment of Rs.50/- each at the Shroff Counter or People's Bank, University of Jaffna.

Request for application by post should be accompanied by postal order or money order for Rs.50/- drawn in favour of the Bursar, University of Jaffna, Thirunelvely, and a self addressed stamped envelope (for Rs. 3.50) not less than 9" x 4" size.

Date of closing is 20-08-2000.

Application should be forwarded through the relevant Heads of Department.

Selected candidates will be called to sit for a written test and an Oral Examination.

No application will be entertained after the closing date of applications.

24-07-2000. (C/12311) - REGISTRAR.

**ஆசிரியர் பதவிக்கு**

**தெரிவாகும் பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் உடன்படிக்கையில் கைச்சாத்திட வேண்டும்**

திருகோணமலை ஜூலை 26 ஜி.சி.சு. (உயர்தர) பரீட்சையில் பெற்ற புள்ளிகளின் அடிப்படையில் தகுதிகளை ஆசிரியர் பதவிக்கு ஆள் சேர்க்கும்போது பல்கலைக்கழக மாணவர் ஒருவர் தெரிவுசெய்யப்பட்டால் ஆசிரியப் பணியை மட்டுமே மேற்கொள்வதாகத் தெரிவித்து ஓர் உடன்படிக்கையில் அவர் கைச்சாத்திடவேண்டும் என்று அறிவுறுத்தப்பட்டுள்ளது.

**நிவாரணம்**

தென்மராட்சிப் பிரதேசத்திலிருந்து இடம்பெயர்ந்து வலிகாமம், வடமராட்சி ஆகிய பகுதிகளில் தங்கியுள்ள மக்களுக்கான ஜூலை மாதத்துக்குரிய நிவாரண உள் உணவுப் பொருள்கள் சாவகச்சேரி பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தினால் கரவெட்டி, பருத்தித்துறை, உடுவில், சன்னாகம் ஆகிய இடங்களில் உள்ள கிளைக் கடைகள் மூலம் வழங்கப்பட்டு வருவதாக சங்கத் தலைவர் செ.கம்பிரமணியம் தெரிவித்தார். (இ-117)

**பரீட்சார்த்திகளுக்கு விசேட பஸ்சேவை**

ஜி.சி.சு.(உயர்தர) பரீட்சைக்குத் தேற்றவுள்ள தென்மராட்சிப் பகுதி மாணவர்களின் நன்மை கருதி வலிகாமம், யாழ்ப்பாணம், கொடிகாமம் ஆகிய இடங்களில் இருந்து வடமராட்சிக்கு விசேட பஸ்சேவைகள் ஒழுங்கு செய்யப்பட்டுள்ளன. தென்மராட்சி கல்வி வலயத்தைச் சேர்ந்த பரீட்சார்த்திகளுக்கு வடமராட்சியில் பரீட்சை நிலையங்கள் அமைக்கப்பட்டுள்ளதால் வலயக் கல்விப் பணிப்பாளர் வெ.செல்வராசா வடமராட்சியில் போக்குவரத்துச் சபைச் சாலை முகாமையாளருடன் தொடர்புகொண்டதையடுத்து பரீட்சார்த்திகளுக்கான விசேட பஸ்சேவை நடத்தப்படவுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (இ-117)

**தபால்கள் தேக்கம்**

சாவகச்சேரி, பளை, கைதடி ஆகிய அஞ்சல் அலுவலக பிரிவுகளைச் சேர்ந்த மக்களுக்கான நூற்றுக்கணக்கான தபால்கள் விநியோகிக்கப்பட முடியாத நிலையில் கரவெட்டி அஞ்சல் நிலையத்தில் தேங்கியுள்ளதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

விநியோகிக்க முடியாத நிலையில் உள்ள பல பதிவுத் தபால்கள் திருப்பி அனுப்பப்பட்டுள்ளதாகவும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (இ-117)

**தென்மராட்சி ஆசிரியர்கள் சம்பளம்**

தென்மராட்சி கல்வி வலய பாடசாலை அதிபர், ஆசிரியர்களின் ஜூலை மாத வேதனம் அந்தந்தப் பாடசாலைகளின் அதிபர்களுடாக வழங்கப்படவுள்ளது.

கடந்த மே, ஜூன் மாதங்களில் வழங்கப்பட வேண்டிய சம்பள நிலுவைத் தொகையும் இந்த மாத வேதனத்துடன் வழங்கப்படவுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (இ-117)

**ராஜா**

யாழ்ப்பாணம்  
இனைய தளபதி விஜய்,  
ஷாலினி, ரகுவரன்,  
ஸ்ரீவித்தியா  
மற்றும் பலர் நடத்த

**கண்ணுக்குள் நிலவு**

காட்சிகள்  
10.30, 2.30 (புதிய தேரம்)  
(C/12306)

**நாகம்ஸ்**

கன்னாகம்  
ரஜனி, செளந்தர்யா,  
சிவாஜி, ரம்யாகிருஷ்ணன்  
நடப்பில்

**படையப்பா**

ரீல்ஸ்  
காட்சிகள் 11.00, 2.30  
(புதிய தேரம்) (C/12323)

வடக்கு - கிழக்கு மாகாணத்தில் உள்ள தமிழ் மொழிமூலப் பாடசாலைகளுக்கு தகுதிகளை ஆசிரியர்களை நியமிப்பதற்கான தேர்வுகூப் பரீட்சைகள் யாழ்ப்பாண வலயங்களில் தற்சமயம் இடம் பெற்று வருகின்றன.

இந்த தேர்வுகூப் பரீட்சையில் தேற்றும் பல்கலைக்கழகத்தில் கல்வியியலும் மாணவர்கள் தெரிவு செய்யப்படுமிடத்து பல்கலைக்கழக கல்வியியலிட்டு ஆசிரியப் பணியை மட்டுமே மேற்கொள்வேண்டும் என்ற உடன்பாட்டில் அவர் கைச்சாத்திடவேண்டும் என்று அறிவுறுத்தப்பட்டுள்ளது.

இந்த உடன்பாட்டில் கையொப்பம் இடாத மாணவர்களுக்கு நியமனம் வழங்கப்படமாட்டாது என்று மாகாணக் கல்வி அமைச்சர் செயலாளர் அறிவித்துள்ளார். (இ-3)

**ஆசிரிய வங்கி இலங்கைக்கு உதவி**

கொழும்பு, ஜூலை 26 ஆசிரிய அபிவிருத்தி வங்கி இலங்கைக்கு 15 கோடி டொலர் கடனுதவியை இந்த வருடம் வழங்கவுள்ளதாக வங்கியின் அறிக்கை ஒன்று கூறுகிறது. ஆசிரிய அபிவிருத்தி வங்கி 1968 ஆம் ஆண்டு முதல் இலங்கைக்கு

கடனுதவி மற்றும் தொழில்நுட்ப உதவிகளை வழங்கிவருகிறது. இதுவரை ஆசிரிய அபிவிருத்தி வங்கி 88 கடனுதவிகள் மற்றும் 170 தொழில்நுட்ப உதவிகள் ஆகியவற்றை வழங்கியுள்ளதாக வங்கியின் அறிக்கையில் மேலும் கூறப்பட்டுள்ளது. (இ-4)

**யாழ்ப்பாண மாநகரசபை**

நல்லூர் ஸ்ரீ கந்தசுவாமி கோயில் உற்சவகாலத்திற்கான கடைகளை ஒழுங்குபடுத்தல் - 2000

நல்லூர் மகோற்சவ காலத்தல் கோயில் பிரதேசத்தை வர்த்தக மயமாக்காமல், அதன் புனிதத்தைப் பேணக்காப்பதல் சகலரும் ஒத்துழைப்பு வழங்குமாறு கேட்டுக் கொள்கின்றோம். தவிர்க்கமுடியாதபடி வர்த்தக நடவடிக்கைகளில் ஈடுபட விரும்புவவர்கள், 31-07-2000ஆம் திகதிக்கு முன்னதாக மாநகரசபையுடன் தொடர்பு கொண்டு, அதற்கான அனுமதியைப் பெற்றுக்கொள்ளுமாறு கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றீர்கள்.

வே. பொ. யாலசிங்கம்,  
மாநகர ஆணையாளர்,  
யாழ்ப்பாணம்.

25-07-2000

(C/12320)

**கண்ணீர் அஞ்சல்**

வேலணை பிரதேச சபையின் நயினாதீவு உப பணிமனை அலுவலகப் பொறுப்பதிகாரியாக கடமையாற்றும் திரு. இ.பேரின்பநாதன் அவர்களின் அன்பு மாமனார்

**உயர்திரு. கனகசபை வன்னியசிங்கம்**

அவர்களின் மறைவால் துயருற்றிருக்கும் அவர்தம் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக்கொள்வதுடன் அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய எல்லாம் வல்ல இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

தலைவர், உறுப்பினர்கள், செயலாளர்,  
உத்தியோகத்தர்கள், ஊழியர்கள்.

வேலணை பிரதேச சபை. (C/12319)

**மரண அறிவித்தல்கள்**

**வயிரமுத்து குகேந்திரன் (கந்திரன்)**

சாவகச்சேரி வடக்கைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட வயிரமுத்து குகேந்திரன் தேற்று (25-07-2000) செவ்வாய்க்கிழமை கொழும்பில் காலமானார்.

அன்னார் வடிவாம்பிகையின் அன்புக் கணவரும் (சாவகச்சேரி ப.நோ. கூ.சங்கம்) கஜாணியின் அன்புத் தந்தையும் வசந்தகுமாரி, சாந்தகுமாரி, கருந்தகுமாரி, நந்தகுமாரி ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரனும் சிதம்பர நாதன், வேலாபுதியிள்ளை, யோகசுந்தரம், கணேசநாதன் ஆகியோரின் மைத்துனரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் கொழும்பில் நடைபெறும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்:  
யோ.சுகந்தகுமாரி  
(சகோதரி)

கந்தரம் பிரதேசம் மருத்தகம்,  
2312, மணல்தறை வீதி,  
திருநெல்வேலி,  
யாழ்ப்பாணம். (76718)

**திருமதி மகேஸ்வரி சீவஞானம்**

சங்கானையைப் பிறப்பிடமாகவும், மாவிட்டபுரத்தை புதின இடமாகவும் கொண்ட திருமதி மகேஸ்வரி சீவஞானம் 23-07-2000 சூரியநறுக்கிழமை இரவு காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான S.N.நவரட்ணம் (புகையிரத நிலைய அதிபர், சிங்கப்பூர்) - நாகம்மா தம்பதிகளின் புதல்வியும், காலஞ்சென்ற காசிப்பிள்ளை சீவஞானம் (உதவி ஆணையாளர், Agrarian Services) அவர்களின் அன்பு மனைவியும், ஜெயவதனனின் (முன்னாள் செயலாளர், லங்கா சிமெந்து லிமிட்டெட், காங்கேசன்துறை), பாசமிகு தாயாரும், செல்வராஜா Hunt (ஓய்வுபெற்ற வருமான பரிசோதகர், யாழ்ப்பாணநகரசபை) அவர்களின் மாயியாரும், கந்தசாமி (ஓய்வுபெற்ற கூட்டுறவுப் பரிசோதகர்) அவர்களின் மைத்துனியும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் 24-07-2000 திங்கட்கிழமை மாலை 4.00 மணிக்கு கல்வணையில் நடைபெற்றன.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

தகவல்:  
லக்ஷ்மி வீல்லா,  
கல்வணை,  
சண்டிப்பாடிய.  
திருமதி ஜெயவதனா செல்வராஜா  
(மகள்)  
(76723)

### ஜெருசலேம் தொடர்பான

## பாப்பரசரின் வேண்டுகோளை இஸ்ரேல், பலஸ்தீனம் நிராகரிப்பு

வத்திக்கான், ஜூலை 26 புனிதத்தலமான ஜெருசலே முக்கு சிறப்புச் சர்வதேச அந்தஸ்து வழங்கும்படி பாப்பரசர் இரண்டாம் அருளப்பர்சிஸ்டைன் வேண்டுகோள் விடுத்தள்ளார். சிறப்பு அந்தஸ்து மூலம் ஜெருசலேம் அனைவருக்கும் உரிமையுள்ள நகரம் ஆகும் என்றும் அவர் தெரிவித்துள்ளார்.



பாப்பரசரின் வேண்டுகோளை இஸ்ரேல்முற்றாகப் புறக்கணித்து விட்டதாகக் கூறப்படுகிறது.

இது குறித்துக் கருத்து வெளியிட்ட பலஸ்தீனத் தலைவர் யசீர் அரபாத் - ஜெருசலேம் நகர் மீதான பலஸ்தீனியரின் உரிமைகளை விட்டுக் கொடுக்க அரசு மற்றும் முஸ்லிம் உலகினர் தமக்கு அதிகாரம் வழங்கவில்லை என்று கூறிவிட்டார். (ஐ-9-7)

## புதைந்திருந்த கண்ணிவெடிக்கு புதையல் தேடியோர் பல!

பாங்கொக், ஜூலை 26 தாய்லாந்தின் மலைப்பகுதி ஒன்றில் புதையல் தேடி மண்ணை அகழ்ந்த 6 பேர் அங்கு புதைந்திருந்த கண்ணி வெடியில் சிக்கி உயிரிழந்தனர். 50 ஆண்டுகளுக்கு முன் இரண்டாம் உலக மகாயுத்தத்தின்போது இங்கு முகாமிட்டிருந்த ஜப்பானிய வீரர்கள் புதைத்த கண்ணிவெடிகளில் ஒன்றே இது என்று கூறப்படுகிறது.

பாங்கொக் பகுதியில் இதற்கு முன்னர் பல தடவைகள் ஜப்பானிய வீரர்கள் உபயோகப்படுத்திய - தற்போது அதிக விலைபெறும் - பொருள்கள், நகைகள் உட்பட பல புதையல்கள் கிடைத்துள்ளன. இவை போன்ற ஜப்பானிய வீரர்களின் புதையலைத் தேடியவர்களே, கடைசியில் அவர்கள் புதைத்த கண்ணி வெடியில் சிக்கி உயிரிழந்துள்ளனர். (ஓ)

# காஷ்மீரில் 52,000 யாத்திரிகர் நிலச்சரிவுகளில் சிக்கினர்

## மீட்பும் பணிகள் தீவிரம்

ஜம்மு, ஜூலை 26 காஷ்மீரில் அமர் நாத் குகைக்கோயிலின் உள்ளகமும் புலிங்கத்தைத் தரிசிப்பதற்காகக் சென்ற யாத்திரிகர்களில் சுமார் 52,000 பேர் நிலச்சரிவுகளுக்குள் சிக்கியுள்ளனர். பகல் காம்பூரில் இருந்து அமர்நாத் செல்லும் வழியில் 40 கிலோ மீட்டர் மலைப் பானதையில் பல இடங்களில் ஏற்பட்டுள்ள மண் சரிவுகளில் இந்த யாத்திரிகர்கள் சிக்கியுள்ளனர். ஒருபுறம் மலையும், மறுபுறம் பள்ளத்தாக்கும் உள்ள

பாதையின் இடையிடையே மணலில் இருந்து மண் சரிந்து வழியை அடைத்துள்ளது என்றும் - அடைபட்ட இடங்களில் யாத்திரிகர்கள் சிக்கியுள்ளனர் என்றும் கூறப்படுகிறது. நிலச்சரிவுகள் மேலும் தொடர்ந்தால் தப்ப வழியில்லாது அவர்கள் மண்ணால் மூடப்பட்டு உயிரிழக்கும் அபாயம் உள்ளதாக அஞ்சப்படுகிறது. பாதையை மூடியுள்ள மண் மலைகளை அகற்றி யாத்திரிகர்களை மீட்கும் பணியில் இராணுவத்தினர்

உட்பட அனைத்துத்தரப்பினரும் தீவிரமாக ஈடுபட்டுள்ளனர். சென்ற ஆண்டு யாத்திரையின்போது நடந்த மண்சரி



வில், ஹிந்தி நடிகர் கபீர் பேடியின் மனைவியும், புகழ்பெற்ற நடவத் தாரகையுமான புரோத்திமா பேடி உட்பட நூற்றுக்கணக்கான யாத்திரிகர்கள் உயிரிழந்தது நினைவிற்குக் கவாம். (ஐ-9)

## ஒருதரப்பான யுத்தநிறுத்தம்; காஷ்மீர் தீவிரவாதிகள் அறிவிப்பு!

ஜம்மு, ஜூலை 26 காஷ்மீரில் முக்கிய தீவிரவாத இயக்கமான 'ஹிஸ்புல் முஜாஹிதீன்' அமைப்பினர் முன்று மாத கால யுத்த நிறுத்தத்தை ஒரு தலைப்பட்சமாக அறிவித்துள்ளனர். யுத்த நிறுத்தம் நேற்று முதல் அமுலாக்கு வந்துள்ளதாகவும் - காஷ்மீரில் அமைதியை நிலைநாட்ட பத்திய அரசுடன் பேச்சு நடத்தத் தயார் என்று - அந்த இயக்கத்தின் தலைவர் அப்துல் மஜீத் தார் தெரி

வித்துள்ளார். இந்த அறிவிப்புக் குறித்து அரசு மகிழ்ச்சி தெரிவித்துள்ளது. சமாதானத் தீர்வை ஏற்படுத்தும் எந்த முயற்சியையும் மத்திய அரசு வரவேற்கும் என்று இந்தியச் செய்தித் தொடர்பாளர் ஒருவர் தெரிவித்தார். ஜம்மு காஷ்மீர் விடுதலை முன்னணி என்ற பிரதான தீவிரவாத இயக்கம் ஏற்கனவே புத்த நிறுத்தத்தை ஒரு தரப்பாகக் கடைப்பிடித்து வருவது குறிப்பிடத்தக்கது. (ஐ-9)

## ஒருங்கிணைப்புக் கூட்டம் ஒத்திவைப்பு

புதுடில்லி, ஜூலை 26 இந்தியாவில் நேற்று நடைபெற இருந்த ஆளும் தேசிய ஜனநாயகக் கூட்டலயின் ஒருங்கிணைப்புக் கூட்டம்; பிரதமர் வாஜ்பாயின் சுகவீனம் காரணமாக ஒத்திவைக்கப்பட்டதாகக் கூறப்படுகிறது. சிவசேனைக் கட்சியினர் இந்த ஒருங்கிணைப்புக் கூட்டத்தை புறக்கணிக்கப் போவதாக முன்னரே அறிவித்திருந்தனர் இதனாலேயே கூட்டம் ஒத்திவைக்கப்பட்டதாகக் கருதப்படுகிறது. (ஐ-9)

## பிலிப்பைன்ஸில் பொலீஸார் மொதுமக்களுடன் மோதல்!

பிலிப்பைன்ஸ் அதிபர் ஜோசெப் எஸ்ரடோவைப் பதவி விலக்கக்கோரி ஆர்ப்பாட்டம் நடத்திய நூற்றுக்கணக்கான பொதுமக்களுக்கும் அவர்களைக் கட்டுப்படுத்த முயன்ற பனஜகாப்புப் மடைபிணங்கும் இடையில் ஏற்பட்ட கும்பலமாதலை அடுத்து 12 பேர் ஓலத்த காயங்களுடன் மருத்

துவமனையில் அனுமதிக்கப்பட்டிருக்கின்றனர். அதிபர் எஸ்ரடோ நாட்டு மக்களுக்கு முக்கியமான உரை ஒன்றை நிகழ்த்த இருந்த காங்கிரஸ் கூட்டத்தின் முன்பாக நடந்த இந்த மோதலை அடுத்து எஸ்ரடோ உரைநிகழ்த்துவது தாமதப்படுத்தப்பட்டது. (ஓ)

## யூகோவில் அரசியலமைப்பு மாற்றம்

பெல்கிரேட், ஜூலை 26 யூகோஸ்லாவியா நாட்டான மன்றம் அதிபர் சொலபடா யினோசேவிச் இரண்டாவது தடவைபாக பதவிக்கு வரும் வகையில் அரசியல் சட்டத்தை திருத்த முடிவுசெய்துள்ளது. (ஐ-9)

# பால்தக்கரே மீதான வழக்கு தள்ளுபடி!

## 10 நாள் பரபரப்பு அடங்கியது

மும்பை, ஜூலை 26 சிவசேனைத் தலைவர் பால்தக்கரே மீது மகாராஷ்டிரா பொலீஸார் தொடர்ந்த வழக்கை நீதிமன்றம் தள்ளுபடி செய்தது. 1992-93 காலப் பகுதியில் மத வன்முறையைத் தூண்டும் விதத்தில் சிவசேனையின் கட்சிப் பத்திரிகையான 'சாப்னா'வில் தொடர்ந்து பல கட்டுரைகளை எழுதியதாகத் தக்கரே மீது குற்றஞ்சாட்டப்பட்டிருந்தது. அவருடன் பத்திரிகையின் இணை ஆசிரியர் சஞ்சய் ராவ், மத்திய அமைச்சர் கரேஷ் பிரபு ஆகியோரும் வழக்கில் சேர்க்கப்பட்டிருந்தனர். இரண்டு வருடங்களுக்கு முன்னர் தக்கரே செய்யப்பட்ட இந்த வழக்கு காலங்கடந்து விட்டதாகக் கூறி நீதிபதி அதனைத் தள்ளுபடி செய்தார். கடந்த பல நாட்களாக மும்பை மக்களை பீதியிலும்

இந்தியாவைப் பரபரப்பிலும் ஆழ்த்திய விவகாரம் இத்துடன் முடிவுக்கு வந்தது. இந்த வழக்கின் மீதான விசாரணையைப் பார்ப்பதற்காக தக்கரே - நீதிபதி யோ. பொலீஸாரை அழைப்பு ஏதும் விடுக்காத நிலையில் - நீதிமன்றத்தில் தேரில் ஆஜராகியிருந்தார். தக்கரே நீதிமன்றத்தால் விடுதலை செய்யப்படுவதற்கு ஒரு மணிநேரம் முன்னதாகப் பொலீஸாரால் கைதுசெய்யப்பட்டதாக உறுதிசெய்யப்பட்டதாகத் தகவல்கள் தெரிவித்தன. (ஐ-9)

## பாடகியின் காதல் வலையில் டயானாவின் மகன் சிக்கினார்

லண்டன், ஜூலை 26 பிரிட்டிஷ் இளவரசர் சார்ஸ் மறைந்த டயானா தம்பதியின் மூத்த மகனான வில்லியம்ஸ், அமெரிக்க பொப்பாடகி பிரிட்னிஸ் பிரிர்லின் காதல் வலையில் சிக்கிவிட்டதாக லண்டன் பத்திரிகைகள் செய்தி வெளியிட்டுள்ளன. 17 வயதான வில்லியம்ஸும், 18 வயது பிரிட்னியும் மின் - அஞ்சல் மூலம் தங்கள் காதல் கடிதங்களைப் பரிமாறிக் கொள்கின்றனர். இது குறித்து வில்லியம்ஸ் வாய் திறக்கவில்லை. ஆனால் பிரிட்னி, 'அவர் அறிவாளர், கவர்ச்சியானவர். இனிமையானவர்' என்று வில்லியம்ஸை புகழ்ந்து தள்ளுவதுடன், இசை நிகழ்ச்சிக்காக லண்டன் செல்லும்போது, வில்லியம்ஸ் சம்மதிக்காமல் அவருடன் பொழுது போக்க தான் ஆவலாக உள்ளதாகவும் கூறியுள்ளார். (ஓ)

பாடகியின் காதல் வலையில் டயானாவின் மகன் சிக்கினார். 17 வயதான வில்லியம்ஸும், 18 வயது பிரிட்னியும் மின் - அஞ்சல் மூலம் தங்கள் காதல் கடிதங்களைப் பரிமாறிக் கொள்கின்றனர். இது குறித்து வில்லியம்ஸ் வாய் திறக்கவில்லை. ஆனால் பிரிட்னி, 'அவர் அறிவாளர், கவர்ச்சியானவர். இனிமையானவர்' என்று வில்லியம்ஸை புகழ்ந்து தள்ளுவதுடன், இசை நிகழ்ச்சிக்காக லண்டன் செல்லும்போது, வில்லியம்ஸ் சம்மதிக்காமல் அவருடன் பொழுது போக்க தான் ஆவலாக உள்ளதாகவும் கூறியுள்ளார். (ஓ)

## கொலம்பிய அரசு ஜெனிவாவில் தீவிரவாதிகளுடன் பேசுகிறது

ஜெனிவா, ஜூலை 26 கொலம்பிய அரசுக்கும், அந்தாட்டின் பலம் மிக்க தீவிரவாத இயக்கங்களில் ஒன்றான தேசிய விடுதலைப் படைக்கும் இடையேயான இருதர சமாதானப்பேச்சு ஜெனிவாவில் நடைபெறுகிறது. 40 வருட உள்நாட்டுப் போரின் தீவிரவாதிகள் உள்ள பிரதேசங்களான இராணுவ குடியிப்பகுதியாக்குதல் உட

பட அவர்களின் பல நிபந்தனைகளை கொலம்பிய அரசு நிறைவேற்றியதாகவும் தீவிரவாதிகள் பணயக் கைதிகளாக வைத்திருந்தவர்களை அரசின் வேண்டுகோளை அடுத்து விடுதலை செய்ததாகவும் - கூறப்படுகிறது. இத்தகைய நல்வேண்ண சமீக்கானகளை தொடர்ந்தே தற்போது பேச்சுவார்த்தை இடம்பெற்று வருகிறது.

## மாநில சுயாட்சிக் கோரிக்கைக்கு ஆதரவு திரட்டுகிறார் பருக்!

காஷ்மீர், ஜூலை 26 காஷ்மீர் மாநில சுயாட்சிக் கோரிக்கைக்கு ஆதரவு திரட்டிவரும் முதலமைச்சர் பருக் அப்துல் ஹாசி ஹார், ஓரிஸ்ஸர், மேற்குவங்கம், மகாராஷ்டிரா மற்றும் அஸாம் ஆகிய மாநில முதல்வர்களைச் சந்தித்து பேச்சு நடத்த உள் ளார். மாநில சுயாட்சிக் கோரிக்கைக்கு பஞ்சாப்பில் சிரோன் மணி அகாலிதர் கட்சி முழு ஆதரவு தெரிவித்துள்ளது. மாநிலங்களுக்கு அதிகாரங்களைப் பகிர்ந்து தருவது நாட்டை வலுப்படுத்தும் என்றும் -

பிராந்தியங்களின் தனித் தன்மைகளைப் பாதுகாக்கும் என்றும் - அகாலிதர் கட்சித் தலைவர் கூறியுள்ளார். (ஐ-9)

## பிறார் பொலீஸ் வேலைநிறுத்தம்

பாட்னா, ஜூலை 26 பிறாரில் பொலீஸார் 13 அம்சக் கோரிக்கைகளை வலியுறுத்தி விடுமுறையில் செல்லும் பேரரசுடத்தை நடத்துகின்றனர். இதனால் மாநிலத்தில் சட்டம், ஒழுங்கு பெருமளவு சீர்கெடும் அபாயம் ஏற்பட்டுள்ளது. பொலீஸார் நடத்தும் இத்தப் போராட்டத்தால் பெரும்

பாலும் அனைத்து உயர் அதிகாரிகளும் விடுமுறையில் சென்றுள்ளனர். சுமார் 18,000 பொலீஸாரும் ஒருவார விடுமுறை எடுத்துள்ளனர். பொலீஸாரின் போராட்டம் சட்டவிரோதமானது என்று கூறியுள்ள மாநில அரசு 230 பொலீஸாரை வேலையில் இருந்து இடைநிறுத்தம் செய்துள்ளது. (ஓ)

# யாழ். தேசிய கல்விக் கல்லூரிக்கு 40 கோடி ரூபா செலவில் கட்டடம்

வலி. தெற்கு, ஜூலை 26  
யாழ்ப்பாணம் தேசிய  
கல்வியியல் கல்லூரிக்கு 40  
கோடி ரூபா செலவில் புதிய  
கட்டடம் ஒன்று அமைக்கப்  
பட உள்ளது.

தேசிய கல்வியியல் கல்லூரி  
நிறுவனத்தின் கோப்  
பாயில் ஒதுக்கப்பட்டுள்ள  
காணியில் இப் புதிய கட்ட  
டம் நிர்மாணிக்கப்படும்.  
மூன்று கட்டடங்களில் கட்

டப்பட உள்ள இக்கட்டடத்  
துக்கான நிதி ஒதுக்கீடுகள்  
செய்யப்பட்டுள்ளதாகவும் —  
கட்டடம் கட்டுவதற்குப்  
பொருத்தமான ஒப்பந்த  
காரர்கள் மூலம் அதற்கான  
நடவடிக்கைகள் விரைவில்  
மேற்கொள்ளப்பட உள்ள  
தாகவும் தேசிய கல்வியியல்  
கல்லூரிப் பீடாதிபதி தி  
கமலநாதன் தெரிவித்துள்  
ளார். (ஐ-152)

## பருத்தித்துறை பிரதேச சபையின் பெயரை மாற்றக் கோரிக்கை

வடமராட்சி, ஜூலை 26  
பருத்தித்துறை பிரதேச  
சபையை வடமராட்சி வட  
கிழக்கு பிரதேச சபை எனப்  
பெயர் மாற்றம் செய்து தரு  
மாறு பருத்தித்துறை பிரதேச  
சபை தீர்மானம் நிறைவேற்றி  
யுள்ளது.

என பிரதேச சபை ஒன்றைத்  
தனிபாக அமைக்குமாறு ஏற்  
கணவே கேட்டிருந்தோம் தற்  
போதைய சூழ்நிலையில் இது  
சாத்தியப்படாமையினாலும்  
வடமராட்சி வடக்குப் பகுதி  
யில் பருத்தித்துறை, வல்வெட்  
டித்துறை நகர சபைகள்  
தவிர்ந்த ஏனைய பகுதிகள்  
அனைத்தும் பருத்தித்துறை  
பிரதேச சபை எல்லைக்குள்  
வருவதாலும் இப்பகுதிகள்  
அனைத்தையும் உள்ளடக்கி  
பருத்தித்துறை பிரதேச  
சபையை வடமராட்சி வடக்கு,  
கிழக்கு பிரதேச சபையாக  
பெயர் மாற்றம் செய்து தரு  
மாறு வேண்டுகிறோம் —  
எனத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

**ஒன்று கூடல்**  
யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
யாழ். மத்திய கல்லூரியில்  
நடைபெற்ற ஆங்கில வகுப்பு  
களில் பங்கு பற்றித் தற்  
பொழுது பல்கலைக்கழகத்  
துக்குப் புகவுள்ள மாணவர்  
களுக்கான ஒன்றுகூடல் வைப  
வம் நாளை மறுநாள் வெள்  
ளிக்கிழமை பிற்பகல் 2 மணிக்கு  
மேற்படி பாடசாலையில்  
நடைபெறவுள்ளது. (ஐ-10)

சபையின் ஜூலை மாதக்  
கட்டடம் பருத்தித்துறை ஈ.பி.  
டி.பி. அலுவலகத்தில் நேற்று  
முன்தினம் சபைத் தலைவர்  
ஐ. ஸ்ரீரங்கேஸ்வரன் தலை  
மையில் நடைபெற்ற போது  
இத்தீர்மானம் ஏகமனதாக  
நிறைவேற்றப்பட்டது.

இப்பெயர் மாற்றப் பிரேர  
ணையை சபையின் துணைத்  
தலைவர் எஸ். ரவிந்திரன்  
கொண்டுவர ஈ.பி.ஆர்.எல்.  
எப். உறுப்பினர் இரா. சிவச்  
செல்வம் அனுவித்தார்.

**சங்கம்**  
அமைக்க முயற்சி

அத்தீர்மானத்தில் தெரி  
விக்கப்பட்டுள்ளதாவது:—  
எமது கட்டுப்பாட்டிலுள்ள  
குடத்தனை, செம்பியன்பற்று  
உப அலுவலகங்களை உள்ள  
டக்கி வடமராட்சி கிழக்குக்கு

இத்தீர்மானத்தின் பிரதி  
கள் பொதுநிலாக அமைச்சு,  
வடக்கு—கிழக்கு மாகாண  
உள்ளூராட்சி அமைச்சு, யாழ்.  
மாவட்ட நாடாளுமன்ற  
உறுப்பினர் டக்ளஸ் தேவா  
னந்தா ஆகியோருக்கு  
அனுப்பி வைக்கப்பட்டுள்  
ளன. (ஐ-173)

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
சுதுமலை தெற்கு கிராம  
அலுவலர் பிரிவைச் சேர்ந்த  
விவசாயிகளின் நன்மை கருதி  
அப்பகுதியில் கிராம முன்  
னேற்றச்சங்கம் ஒன்றை உரு  
வாக்குவதற்கான நடவடிக்கை  
கள் மேற்கொள்ளப்பட்டு  
வருகின்றன. (ஐ-10)

பிரதம பொறியியலாளர் அலுவலகம்,  
கட்டடங்கள் திணைக்களம் (மாகாணம்) யாழ்ப்பாணம்.

# கேள்வி அறிவித்தல்

1. கிழவரும் வேலைகளுக்கான கேள்விகள் யாழ்ப்பாணம், கட்டடங்கள் திணைக்களம் பிரதம பொறியியலாளர் அலுவலக கேள்விச் சபையினரால் 2000 ஆம் ஆண்டு ஓகஸ்ட் மாதம் 15 ஆம் திகதி முற்பகல் 10.30 மணிவரை யாழ்ப்பாணம், பிரதம பொறியியலாளர் அலுவலகம், கட்டடங்கள் திணைக்களத்தில் ஏற்றுக் கொள்ளப்படும். பெறப்பட்ட கேள்விகள் எமது அலுவலகத்தில் உடனடியாகத் திறக்கப்படும்.
2. நிர்மாணப் பயிற்சி நிறுவனத்தில் இக்ராட் (ICTAD) கட்டடங்கள் நிர்மாணப் பதற்குத் தரம் எம்-9 இலும் அல்லது அதற்கு மேல் பதிவு செய்யப்பட்ட ஒப்பந்தக்காரர்கள் கேள்விப் பத்திரம் கோருவதற்குத் தகுதியுடையோராவர்.
3. ஒப்பந்தப் பத்திரங்களைப் பெறுவதற்கு முன்னர் நிர்மாணப் பயிற்சி நிறுவனத் தினரால் வழங்கப்பட்டதும், இற்றைவரை செய்யப்பட்ட வேலைகளின் விவரங்கள் அடங்கியதுமான பதிவுப் புத்தகத்தை நிறைவேற்று பொறியியலாளரிடம் சமர்ப்பித்தல் வேண்டும்.
4. தகுதியுடையோர் மட்டும் உரிய கேள்வி வைப்புப் பணத்தைச் செலுத்தி அனுமதிக்கப்படுவர். வைப்புப்பணத்தை யாழ்ப்பாணம் கடற்கரை வீதியில் அமைந்துள்ள கட்டடங்கள் திணைக்களம் பிரதம பொறியியலாளர் அலுவலகத்தில் செலுத்திப் பற்றுச்சீட்டைப் பெற்று கேள்விப்பத்திரங்களை 2000 ஆம் ஆண்டு ஓகஸ்ட் மாதம் 8 ஆம் திகதி பிற்பகல் 4.45 மணிவரை நிறைவேற்று பொறியியலாளரிடம் கொடுத்து பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

வேலை விவரம்	மீளளிக்கப் படும	மீளளிக்கப் படாத கேள்வி வைப்புப் பணம்
1. பருத்தித்துறை ஆதார வைத்தியசாலையில் சிறுவர்கள் வார்ட் திருத்த வேலை.	9000/-	500/-
2. வேலணை வைத்தியசாலை திருத்த வேலை.	5000/-	250/-
3. மாகாண சுகாதாரப் பிரதிப்பணிப்பாளரின் கட்டடத்திற்கு மின் இணைப்பு அமைத்தல்.	3000/-	250/-

5. கேள்வி கோருபவர் ஒருவருக்கு ஒரு தொகுதி ஆவணங்கள் மட்டும் விநியோகிக்கப்படும்.
6. இவை தொடர்பான மேலதிக விவரங்களை நிறைவேற்று பொறியியலாளர், கட்டடங்கள் திணைக்களம், யாழ்ப்பாணம் அலுவலகத்தில் அலுவலக நேரங்களில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். மேலும் கேள்வி ஆவணங்களை இலவசமாகப் பரிசீலிக்கலாம்.
7. அத்துடன் மாகாண சுகாதார பிரதிப்பணிப்பாளரின் கட்டடத்திற்கு மின் இணைப்பு அமைத்தலுக்கு கட்டட மின்இணைப்பு வேலைகள் செய்வதற்கு பதிவு செய்யப்பட்ட ஒப்பந்தக்காரர்களும் விண்ணப்பிக்கலாம்.

எந்திரி இ. ஸ்ரீகாந்தா  
பிரதம பொறியியலாளர் (க.),  
யாழ்ப்பாணம்.

பிரதம பொறியியலாளர் அலுவலகம்,  
கட்டடங்கள் திணைக்களம் (மா.),  
கடற்கரை வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

[ச/12312]

# அறிவித்தல்

இவ் வைத்தியசாலையில் தோயாளிகளைப் பராமரிக்க விரும்புபவர்களை வைத்தியசாலை நலன்புரிச் சங்கத்தின் செயலாளரை நாளும் படி கேட்டுக்கொள்ளுகின்றோம்.

செயலாளர்:  
நலன்புரிச்சங்ம்  
அரசினர் பொது வைத்தியசாலை  
யாழ்ப்பாணம்  
(ச/12316)

# இல்லச் சிறார் அனுமதி

மேற்படி விடயம் தொடர்பாக நல்லூர் பிரதேச செயலகத்திலிருந்து அனுமதிக்கடிதம் பெற்ற சிறார்கள் யாவரும் பெற்றோர் பாதுகாவுவருடன் சைவ வித்தியா விருத்திச் சங்கப் பணிமனைக்கு நேரில் வருகை தரும்படி வேண்டப்படுகின்றனர். கிழக்காணும் திகதிகளிடப்பட்ட அனுமதிக்கடிதங்களையும் உடன் கொண்டு வரவும்.

அனுமதி:— 13-01-2000, 26-01-2000  
31-01-2000, 03-02-2000  
08-02-2000  
பேராசிரியர்  
அ. சண்முகதாஸ் சோ. பத்மநாதன்  
தலைவர் ரிசயலாளர்  
(ச-12314)

# நன்றி நவிலல்

## அமரர் கந்தையா கண்ணுத்துரை

எமது குடும்பத்தலைவர் க. கண்ணுத்துரை அவர்களின் மரண நிழலிற்கு வேண்டிய ஒத்துழைப்பு நல்கிய சகல உறவினர், நண்பர்களுக்கும், மரணச் சடங்கின் போது கலந்து கொண்டு இரங்கலுரை வழங்கிய வடபிராந்திய போக்குவரத்துச் சபை பொது முகாமையாளர் திரு V. S. சொக்கலிங்கம் அவர்களுக்கும் செயலாற்று முகாமையாளர் திரு மணிவாசகம் அவர்களுக்கும், திரு கதிரித்தம்பி அவர்களுக்கும், துண்டுப் பிரசாரம் வெளியிட்ட பருத்தித்துறைச்சாலை உத்தியோகத்தர்கள், ஊழியர்கள், தொழிற்சங்கத்தினருக்கும் மற்றும் கோண்டாவில் சாலை உத்தியோகத்தர்கள், ஊழியர்கள் சகலருக்கும், உடுவில் கிராம சேவையாளர் திரு. S. ஜேசுபால்ன், திரு. தவராசா அவர்களுக்கும் சட்ட வைத்திய அதிகாரி Dr. ஸ்ரீராஜ ராஜேஸ்வரன் அவர்களுக்கும், யாழ். போதனா வைத்தியசாலை நாதிப உத்தியோகத்தர்களுக்கும் மற்றும் பல்வேறு வழிகளிலும் உதவிகள் ஒந்தாசகங்கள் புரிந்த அனைவருக்கும் எமது உளமார்ந்த நன்றியறிதலைத் தெரிவித்துக் கொள்கிறோம்.

— குடும்பத்தினர்  
அளவெட்டி மேற்கு,  
அளவெட்டி. (76710)

# முதலாம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி

கோற்றம்	மறைவு
05	06
—	—
05	08
—	—
1927	1999

## அமரர் கந்தையா கார்த்திகேசு

(ஒய்வு பெற்ற இ. போ. ச. ஊழியர்)  
திதி: 26-07-2000  
பாசத்தைக் கொட்டி பெயமைச் சிரட்டி வளர்த்தவரே!  
ஆசையுடன் உன்னோயைக் குணமாக்க  
என்னினோமே!  
நேசத்தை மறந்தா விண்ணுலகை நண்ணிவிட்டாய்?  
ஈசன் பொற்பாதத்தில் எனறென்றும் வந்திடு  
— எங்கள் தெய்வமே!  
ஓம் சாந்தி! சாந்தி! சாந்தி!  
நெஞ்சுருகிப் பெருகியோடும் கண்ணீரோடு  
ஆத்ம சாந்திக்குப் பிரார்த்திக்கும்  
குடும்பத்தினர்.  
தகவல்:  
திருமதி ம. கமலாதேவி, (தயம்)  
41/2, ஆத்திசூடி வீதி,  
கந்தர்மடம், யாழ்ப்பாணம். (76649)

# உதயவாக்கு

## சீத்தவைத்தியத்தின் நலிவு நிலை

குடாநாட்டில் நோயாளிகளில் பெரும்பாலானோர் கிப்போது சீத்த மருத்துவச் சிகிச்சையை நாடுவதாகச் செய்திகள் வெளியாகி உள்ளன. மேலைத்தேச வைத்திய சிகிச்சை நல்கும் அரசாங்க ஆல்பக்டிகர்கள் மற்றும் மத்திய மருந்தகங்களில் நிலவும் மருந்துக் கட்டுப்பாடு மற்றும் வசதிக் குறைவுகளே சீத்த மருந்து வந்தின் நீடி குடாநாட்டு நோயாளிகளை நாட்டம் கொள்ளச் செய்துள்ளதாகக் கருதப்படுகிறது.

மேலைத்தேச வைத்திய முறை குடாநாட்டில் அறிமுகமான பின்னர் கூட, சீத்த வைத்தியம் மக்கள் மைய தளக்கே உரிய சிறப்புடன் பிரபலம் பெற்றிருக்கிறது. எனினும் கடந்த கிரண்டு, முன்று தசாப்தங்களாக சீத்த மருந்துவந்துவந்தையின் வளர்ச்சி மிகவும் குன்றியதை அவதானிக்கலாம்.

பாரம்பரை - குடும்பவழி - தொழிலாக இருந்த சீத்த வைத்தியம் புகழ்பெற்ற சீத்த வைத்தியர்களின் மறைவோடு மங்கிப்போனது. அவர்களின் வழித்தோன்றல்கள் வேறு தொழில்களை நாடியதும், வைத்திய முறைகள் பொதுவாக்கப்படாமையும் இதற்குக் காரணங்கள்.

மேலைத்தேச வைத்திய முறையான சிகிச்சை விவரமாக நோயைத் தீர்க்கும் என்பதனால், அரசு வைத்தியம் மேலைத்தேச வைத்தியமாகவும் கிடைசமமாகவும் இருந்தமையால் மக்கள் அந்தத் துறையை நாடினர்.

மேற்கத்திய வைத்திய சிகிச்சை உடனடி நிவாரணம் தரும் என்பது உண்மையே. எனினும் அதன் பக்க விளைவுகள், பின்விளைவுகள் அந்த மருந்துகளை உட்கொள்வோரால் உணரப்படும் ஒன்றாகும். எனினும் உலக மக்கள் பெரும்பாலும் அந்த மருந்து வர நோய்களும் புகழ்புகழ் தாக உண்டாகின்றன. மேலைத்தேச வைத்தியத்தில் ஆராய்ச்சியும் பரிசோதனைகளும் பரந்தளவில் நடைபெறுவதால் அது நவீன வைத்தியமாகி விட்டது. உலகளாவிய ரீதியில் பலன் தரும், வெற்றி அளக்கும் வைத்தியமாகவும் பிரபலமாகி உள்ளது.

எனினும், சீத்தவைத்தியம் உரிய முறையில் பேணிப்பாதுகாக்கப்பட்டால் இன்றைய நிலைக்கு அது நலிந்திருக்காது. தமிழகத்தில் மேலைத்தேச வைத்தியத்துடன் சீத்தவைத்தியமும் தனக்குரிய பங்கை ஆற்ற வருகிறது. தென்னிந்தியாவில் கூட ஆயுள்வேத வைத்தியம் மக்கள் நாளும் துறையாக விளங்குகிறது. கிரண்டு கிடங்குகளும் அரசுகள் கதேச வைத்தியத்துறையின் வளர்ச்சிக்கு உதவுவதே இதற்குக் காரணம். ஆனால் கிங்கு சீத்த வைத்திய அபிவிருத்திக்குப் போதிய அரசாங்க ஆதரவு கிடைக்கவில்லை.

ஆலையல்லா உருக்கு கிழம்பைப் பூ சர்க்கரை என்ற நிலைக்கு சீத்தவைத்தியத்துறை தன்சம்பந்த மருந்து பெரும் துறையாகிவிட்டது. மேலைத்தேச மருந்துகள் கடைக்காத வேளையில் மட்டும் சீத்த மருந்துவந்ததை நாடுவதை மக்கள் வழக்கமாகக் கொள்ளலாகாது. சாதாரண காலங்களிலும் அத்துறைக்கு ஆதரவு நல்கவேண்டும். அதே நேரம் மாநா விவாதங்களைத் தீர்க்கும் அருமருந்துகள், சிவர்கை மருந்துகள், சீத்த வைத்திய சிகிச்சையில் உள்ளன.

கதேச வைத்தியத்துறை என்றும் எந்தக்காலத்திலும் எமக்குக்கை கொடுக்க வேல்கு என்பதனை உணர்ந்து அத்துறையின் வளர்ச்சிக்குச் செயலாளரில் உதவ வேண்டும்.

தமிழர்களின் உணவு முறைகள் உணவையே மருந்தாகக் கொண்டன; நாளாந்த உணவுகளை மருந்துகளாகவும் அமையும். எமது பிரதேசத்துக்கும் சுவாத்தியத்துக்கும் வளங்களுக்கும் உகந்த முந்திய உணவுப் பழக்கங்கள் கிப்போது அருகிலிட்டன. வெளியார்ன் சமையல் பாகங்களும் உணவு முறைகளும் உருகுவி விட்டதால் திடகாத்திரமான உடலுள்ளோரின் எண்ணிக்கை குறைந்துவிட்டது. நோயாளர்வெண்ணிக்கையே உயர்ந்து நிற்கிறது. நோய் வந்த பின்னர் அதனைத் தீர்ப்பதற்காக சிகிச்சைக்கும் மருந்துக்கும் அலைந்து வராமல் அது எம்மையே பீடக்காமல் தடுத்துக் கொள்வதே உகந்தது.

தமிழர்களின் பழைய உணவுப் பழக்கங்களும் சீத்த வைத்தியத்துறையும் புகழாயி் பெற்றால் நோயற்ற வாழ்வுக்கு வழி பிறக்கும்.

# தமிழர் பண்பாட்டைப் பிரதிபலிக்கும் கலைகளை வளர்க்க அரியமுயற்சி

தமிழர் பிரதேசங்களில் வழங்கி வரும் பாரம்பரியம் காந்த கலைகளை அழியவிடாது பேணிப் பாதுகாக்க வேண்டும் என்ற நோக்கில் இன்று புதன்கிழமை நெடுந்தீவில் 'ஆட்டுவணிகள்' நாட்டுக்கூத்து மேடையேற்றப்படுகின்றது.

நெடுந்தீவு புதிதாயுட்பர் ஆலய நாடக மன்றத்தினர் அண்ணாவிபார் யாக்கோபு அடைக்கலமுத்துவின் நெடுந்தீவு நாட்டுக்கூத்து நாட்டுக்கூத்த மேடையேற்றுகின்றனர்.

இந்த நிகழ்வு நெடுந்தீவில் ஒரு மாத காலத்தில் இடம்பெறும் இரண்டாவது நிகழ்வாகும். கடந்த 16 ஆம் திகதி இடம்பெற்ற 'முத்த கலைஞர் கௌரவிப்பு விழா' மற்றும் 'பூத்த தம்பி' நாட்டுக்கூத்து மேடையேற்றம் என்பன முன்னைய நிகழ்வுகளாகும்.

தமிழ்மொழியின் வளர்ச்சிக்கும் தமிழர்களுடைய பண்பாட்டைப் பிரதிபலிக்கும் கலைகளை வளர்ப்பதிலும் கலைஞர்களுக்கு உரிய இடம் உண்டு. அறிவும் கலைகளை வளர்க்கவேண்டும் என்ற இளைய தலைமுறையினரைப் பாராட்டத்தான் வேண்டும்.

இன்று மேடையேற்றப்படுகிற 'ஆட்டுவணிகள்' நாட்டுக்கூத்திலும் எம்மியசீலன், பெயுட்ஸ் வேலிங்டன், இ.அன்ரன் விமலதாஸ், அ.ஜோர்ஜ் ரவிந்திரன், அ.பிற்றர், டே.கொன்சலாஜெனி, ம.மார்க்ஸ், ம.மேஜர் இராஜகாரியர், ந.அஜந்தா பிரேமகுமாரி, ப.வேதநாயகி, ப.அன்ரன் கிசோக்குமார், யோ.பாண்டியல் பிராங்கன், யா.ஜெனாண்டின் ஜீவா, பிரான்சிஸ்ஜெனெஸ், யா.அடைக்கலமுத்து ஆகிய இளமையும் துடிப்புமிக்க கலைஞர்கள் இடம்பெறுகின்றனர்.

பொருளாதார வசதிகளும், தொழில் வாய்ப்புக்களும் யாட்டுப் படுத்தப்பட்டிருக்கும் யாழ்.குடாநாட்டில் இத்தகையதொரு நிகழ்வை நடத்துவதானால் பரந்தமனம் கொண்டவர்களின் உதவிகள் தேவை. நெடுந்தீவு வாசிகள் இத்து விதிவிலக்கானவர்கள் அல்ல. அண்மையில் இடம்பெற்ற கலைஞர் கௌரவிப்பு விழாவுக்கென அவர்கள் பெருந்தொகைப் பணத்தை வாரி வழங்கியமை குறிப்பிடத்தக்கது.

இந்த வகையில் பலரது அயராது முயற்சியின் விளைவாக - கலைகளை வளர்க்க வேண்டும் என்ற ஆர்வத்தின் பல்ணாக - இன்று மேடையேற்றம் 'ஆட்டுவணிகள்'

நாட்டுக்கூத்து மிகுந்த கதையம்சம் பொருத்தியது.

நாட்டை ஆளும் அரசவைத் தன்னுடைய சுயசிந்தனையின்படி ஆட்சியை நடத்த வேண்டும். அறி யாமையே காரணமாகவோ அல்லது ஏனையவர்களின் நயவஞ்சக எண்ணங்களுக்கு இடமளிப்பவனாகவோ இருந்தால் இறுதியில் அவனது ஆட்சியே கேள்விக்குரியானதாக அடையுமென்று என்பதனை இந்தக் கூத்தின் பொருளடக்கம் கூறுகிறது.

சமயம் கூறும் வழிமுறைகளில் தன்னை வழிநடத்தும் ஆட்டுவியாபாரி ஒருவரின் குடும்பத்தினருக்கு ஏற்பட்ட அவல நிகழ்வை இந்தக் கூத்து படம் பிடித்துக்காட்டுகின்றது. தந்தையார் ஆடுகளை வெட்டி

வேண்டும் என்ற நோக்கில் அண்மையில் அங்கு உருவாக்கப்பட்ட 'கலாசார சபை' பல்வேறு செயற்பாடுகளை மேற்கொள்ளத்திட்டமிட்டுள்ளது.

இந்தக்கலாசார சபையின் செயற்பாடுகளுக்கு நெடுந்தீவுப் பகுதி அரசு ஊழியர்கள், பொதுமக்கள் மனப்பூர்வமாக நிதி உதவிகளை வழங்கியுள்ளனர்.

எனவே நெடுந்தீவு மையமாகக் கொண்டு தமிழர்களின் பாரம்பரியக் கலைகள் பூதுப் பொலிவுடன் விளங்குவதற்கான குழந்தை ஏற்படுத்தப்பட்டு வருகின்றது என்றே கூறவேண்டும்.

அண்மையில் பொன்னாடை போர்த்து, பொற்கிழி வழங்கிக் கௌரவிக்கப்பட்ட சின்னவன் நாகேந்தி

## நெடுந்தீவில் இன்று மற்ஹொரு பாரம்பரிய கலைநிகழ்வு

இறைச்சியாக அஹ்றறை விற்பனை செய்வதைக் கண்ட அஹ்றறு முத்த மகன் தனது சகோதரனைப் கழுத்தில் அறிந்து படுகொலை செய்வதையும் -

"ஆட்டுவணிகள்" கூத்து எடுத்து விளக்கி நிற்கின்றது. இவ்விதம் பார்ப்போர அடுத்து என்ன நடக்கப்போகின்றது என ஏங்க வைக்கும் சிறந்த கதையம்சம் மிக்க ஒரு நிகழ்வு இன்று மேடையேற்றப்படுகின்றது.

யாழ்.குடாநாட்டின் ஏனைய பகுதிகள் இன்றைய குழந்தைகளில் இரவு வேளைகளில் மக்களின் நடமாட்டத்துக்குத் தடை செய்யப்பட்டுள்ள வேளையில், நெடுந்தீவுப் பிரதேசம் கொடுத்து வைத்த பிரதேசம் என்றே சொல்லவேண்டும். இவ்விரவாக நடக்கும் நாட்டுக்கூத்துகளில் ஆயிரக்கணக்கான மக்கள் சதந்திரமாகக் கலந்து கொள்ளும் காட்சி வரவேற்கத்தக்கதொன்றே.

யாட்டுவணிகர்களிலும், சைக்கிள்களிலும், கால்நடைபாகவும் வந்து கூத்துக்களைப் பார்ப்பது நெடுந்தீவு வாசிகளின் கலை ஈடுபாட்டைக் காட்டுகின்றது.

நெடுந்தீவுப் பகுதிக்கலைஞர்களின் கலை ஆர்வத்தை வளர்க்க

மர்(மிருதங்கம்), மரியான் சவிரி முத்து (நாட்டுக்கூத்து), வேலுப்பிள்ளை மதியாபரணம் (சிற்பம்), கிறித்தோ இன்னாசிமுத்து(நாட்டுக்கூத்து), அந்தோனி வலத்தீஸ் (நாட்டுக்கூத்து), சைமன் ஜேசுதாசன் (நாட்டுக்கூத்து), சவிரிமிக் கேல்(நாட்டுக்கூத்து), இராய்பு மோசேஸ்(நாட்டுக்கூத்து), சந்தியா தேவசகாயம் (நாட்டுக்கூத்து), வெலிச்சேர் பான் பாஸ்(சிற்பம்), யாக்கோபு அடைக்கலமுத்து(நாட்டுக்கூத்து) ஆகிய

## இ.நித்தியானந்தன் கலாசார உத்தியோகத்தர் நெடுந்தீவு

கலைஞர்களின் வழிகாட்டல்கள் வளரும் இளைய சமூகத்தை - கலைஞர்களை ஊக்குவிக்க வேண்டும் என்பதே கலாசார சபையின் விருப்பமாகும்.

இன்றைய "ஆட்டுவணிகள்" நாட்டுக்கூத்தின் அண்ணாவிபார் யாக்கோபு அடைக்கலமுத்து கலாசார சபையினால் பொன்னாடை போர்த்து பொற்கிழி வழங்கிக் கௌரவிக்கப்படுகின்றார்.

## பெற்றோர்களுக்கு அழைப்பு

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
யாழ். இந்து மகளிர் கல்லூரியில் கல்வி கற்கும் - எதிர்வரும் ஜி.சீ.ச. உயர்தரப் பரீட்சைக்குத் தேர்றும் - மாணவர்களின் பெற்றோர்களுடனான கலந்துரையால் நாளை விபாழக்கிழமை காலை 9.30 மணிக்கு கல்லூரியில் இடம் பெறவுள்ளது.

தொண்டமனாறு வெளிக்களப் பரீட்சைப் பிரிவினரால் நடத்தப்பட்ட பரீட்சைப் புள்ளிகளையும் அன்றைய தினம் பெற்றோர் பார்வையிட முடியும் என்று அதிபர் அறிவித்துள்ளார்.

## தனிப்பட்ட பரீட்சார்த்திகளின் அனுமதி அட்டைகள்

தென்மராட்சி, ஜூலை 26  
ஜி.சீ.ச. உயர்தரப் பரீட்சைக்கு விண்ணப்பித்த தென்மராட்சி, பச்சிலைப்பள்ளி ஆகிய பிரதேசத்தைச் சேர்ந்த தனிப்பட்ட பரீட்சார்த்திகளின் அனுமதி அட்டைகள் நெல் லியடி மத்திய மகாவித்தியாலயத்தில் இயங்கும் தென்மராட்சி கல்வியல் அலுவலகத்திற்கு வந்துள்ளன.

தனிப்பட்ட பரீட்சார்த்திகள் கல்வி அலுவலகத்திற்கு வந்து அனுமதி அட்டைகளைப் பெற்றுக் கொள்ளுமாறு அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

இதேவேளை - பாடசாலை பரீட்சார்த்திகளின் அனுமதி அட்டைகள் அந்தந்தப் பாடசாலைகளிலும் நெல் லியடி மத்திய மகாவித்தியாலயத்திலும் வழங்கப்படுவதாகவும் தெரிவிக்கப்பட்டது. (ஐ-117)

## பட்டதாரிகளுக்கு நியமனக் கடிதம்

வலி.தென்மேற்கு, ஜூலை 26  
நூலாயிரம் பட்டதாரிகள் நியமனத் திட்டத்தின் கீழ் யாழ். மாவட்டத்தில் நியமனம் பெற்ற முதல் தொகுதி 285 பட்டதாரி உத்தியோகத்தர்களுக்கு ஓகஸ்ட் முதல் வாரத்தில் நியமனக் கடிதம் வழங்கப்படவுள்ளது.

இதற்கான பணிப்புவரையே வரவு - செலவுத் திட்டப் பணிப்பாளர் நாயகம் எஸ்பி திவரத்தினா அணைத்து திணைக்களத் தலைவர்களுக்கும் கடிதமுலும் விடுத்துள்ளார். மேற்படி பட்டதாரி உத்தியோகத்தர்கள் 15 மாத பயிற்சி நெறியை முடித்துள்ளனர் - என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (ஐ-185)

## மாதாந்த உதவிப்பணம்

நவாவி, ஜூலை 26  
வலி.தென்மேற்கு சண்டலிப்பாய் பிரதேச செயலர் பிரிவில் பொதுசன மாதாந்த உதவிப்பணம், காசு நோய் பற்றினோய், தொழுநோய் என்பவற்றிற்கான உதவிப்பணம் பெற்றுக் கொள்பவர்களுக்கான ஜூன் மாத கொடுப்பனவுகள் தபாலகங்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்பட்டுள்ளன. (ஐ-100)

## உதயவாக்கு

சுகத்திலிருந்துதான் வேதனை பிறக்கிறது. சுகத்திலிருந்துதான் பயம் பிறக்கிறது. சுகத்திலிருந்து விடுபட்டவன் வேதனையை யோபுயத்தையோ அறிவான். - புத்தர்.

# ஒலிம்பிக்கை ஒட்டிய பாதுகாப்பு நடவடிக்கை புலிகள் இயக்க சந்தேக நபரை ஆஸ்திரேலியா நாடு கடத்தியது

கன்பொ, ஜூலை 26  
ஆஸ்திரேலியாவில் இருந்து பாதுகாப்புக் காரணங்களுக்காக தமிழீழ விடுதலைப்புலிகள் இயக்கத்தைச் சேர்ந்தவர் என சந்தேகிக்கப்படும் ஒருவர் நாடு கடத்தப்பட்டார் என்று தெரிய வருகின்றது. சிட்னி நகரில் எதிர்வரும் செப்டம்பர் மாதம் நடைபெறவுள்ள ஒலிம்பிக் விளையாட்டுப் போட்டி

களை முன்னிட்டு ஆஸ்திரேலியாவில் தேசிய ரீதியில் பாதுகாப்பு நடவடிக்கைகள் பலப்படுத்தப்பட்டு வருகின்றன.

இப் பாதுகாப்பு நடவடிக்கையின் போது சிட்னிவிரோதமாகக் குடியேறிய ஐவர் நாடுகடத்தப்பட்டனர். இவர்களுக்கு பயங்கரவாதக் குழுக்களுடன் தொடர்பு இருப்பதாகச் சந்தேகம் ஏற்பட்டதை அடுத்தே நாடு

கடத்தப்பட்டனர். இவர்களில் ஒருவர் தமிழீழ விடுதலைப்புலிகள் இயக்கத்துடன் தொடர்புடையவர் என்றும் ஏனையோர் ஒளாமா பில்லேடன், அல்ஜீரியாவின் ஆபுதம் தாங்கிய இஸ்லாமியக் குழு, மத்திய ஐரோப்பிய நாடுகளைச் சேர்ந்த பெயர் குறிப்பிடப்படாத பயங்கரவாதக் குழுக்களைச் சேர்ந்தவர்கள் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டது. (ஐ-க)

# சண்டிஸ்பாயில் தங்கியுள்ள குடும்பங்களுக்கு கொடுப்பனவு

நவாவி, ஜூலை 26  
பணம், மருந்தகேணி பகுதியிலிருந்து இடம்பெயர்ந்து சண்டிஸ்பாய் பிரதேச செயலர் பிரிவில் தங்கியிருக்கும் மக்களுக்கு இரண்டாயிரம் ரூபா நிவாரணம் வழங்குவதற்கான நடவடிக்கைகள் சண்டிஸ்பாய் பிரதேச செயலகத்தினால் தற்போது மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன. கடந்த வெள்ளிக்கிழமை இவர்

கள் பிரதேச செயலகத்திற்கு அழைக்கப்பட்டு கொடுப்பனவுக்கான உறுதிச் சீட்டுகளில் கையொப்பம் பெறப்பட்டது.

இப் பணத்தில் ஆயிரம் ரூபா தற்காலிக குடிசை அமைக்கவும் ஆயிரம் ரூபா சமையல் பாத்திரம் வாங்கவும் வழங்கப்படுவதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (ஐ-100)

# சமுர்த்தி நிவாரணத்துக்கான கொடுப்பனவுகள் அதிகரிப்பு

கொழும்பு, ஜூலை 26  
சமுர்த்தி நிவாரணம் பெறுபவர்களுக்கான கொடுப்பனவுகள் எதிர்வரும் முதலாம் திகதி முதல் அதிகரிக்கப்படவுள்ளன.

இதுவரை நூறு ரூபா கொடுப்பனவு பெற்று வந்தவர்கள் 250 ரூபாவினையும் - 200 ரூபா கொடுப்பனவு பெற்றவர்கள் 350 ரூபாவினையும் - 250 ரூபாவைப் பெற்றவர்கள் 400 ரூபாவினையும் - 500 ரூபா பெற்றவர்கள் 700 ரூபாவினையும் அதிகரித்த கொடுப்பனவுகளாகப் பெறும்.

இந்த அதிகரித்த கொடுப்பனவுக்காக அரசாங்கம் நூற்று 76 கோடி ரூபாவைச் செலவிடவுள்ளது. இந்தக் கொடுப்பனவை வழங்குவதற்கான நடவடிக்கைகள் பூர்த்தியடைந்துள்ளதாக வருமை நிவாரண ஆணையாளர் பி.கே. குணவர்த்தனா தெரிவித்துள்ளார்.

இலங்கையில் 19 லட்சத்து 80 ஆயிரம் மக்கள் சமுர்த்தி நிவாரணத்தைப் பெறுவது குறிப்பிடத்தக்கது. (ஈ)

## ஞானச்சுடர் வெளியீடு

கொழும்பு, ஜூலை 26  
தொண்டமனாறு சந்திதியாளர் ஆச்சிரம சைவ, கலை பண்பாட்டுப் பேரவையின் ஆதரவில் சந்திதியாளர் ஆச்சிரம மண்டபத்தில் நடைபெறும் வாராந்த நிகழ்வுகளில் நாளை மறு தினம் வெள்ளிக்கிழமை முற்பகல் 10.30 மணியளவில் "ஞானச்சுடர்" மாத நால் வெளியீட்டு நிகழ்வு பேரவையின் தலைவர் தொழிலதிபர் சி.நாகலிங்கம் தலைமையில் நடைபெறும்.

இந்நிகழ்விற்கான வெளியீட்டு வரையையும் க. செல்வரெத்தினம் திகழ்த்துவார்.

இந்நாள் மதிப்புரையை ஓய்வு பெற்ற அதிபர். ந.சிவபாதம் (புத்தொளி) திகழ்த்துவார்.

நண்பகல் 12.30 மணிக்கு அடியார்களுக்கு அன்னதானம் வழங்கப்படும். (ஐ-30)

**நானை**  
ஆடி 12  
விபாழக்கிழமை  
திதி: ஏகாதசி  
யானை 6.23 வரை  
நட்சத்திரம்: ரோகிணி  
முன் இரவு 7.38 வரை  
ஏகாதசி விரதம்  
சுபநேரம்: 7.32 - 9.02  
ராசுகாலம்: 1.02 - 3.32  
(இவை பகலுக்கும் இரவுக்கும் பழைய நேரப்படி)

**மாணவர் ஒன்றியம் தெரிவு**  
யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
யாழ். உயர் தொழில்நுட்ப நிறுவனத்தின் புதிய மாணவர் ஒன்றியத் தெரிவு அண்மையில் நடைபெற்றது. தெரிவு செய்யப்பட்ட ஒன்றிய உறுப்பினர்கள் அனைவரும் கடந்த 10ஆம் திகதி தமது பதவிகளை ஏற்றுக் கொண்டனர். ஒன்றியத்தின் தலைவராக கே.பா.லக்ஷ்மணம் செயலாளராக கே. பிரபாகரனும் பொருளாளராக என். ஜங்கரனும் தெரிவு செய்யப்பட்டனர். (ஐ-10)

# யுத்தம் குறித்து பாலசிங்கம் கூறுவதை வெறுமனே உதாசீனம் செய்யமுடியாது

யுத்தம் தொடர்பாக விடுதலைப்புலிகளின் அரசியல் ஆலோசகர் அன்றன் பாலசிங்கம் தொரிவிக்கும் கருத்துக்கள் உதாசீனப்படுத்த முடியாதவை. ஆனையிறவு முகாம் குறித்து 25-03-2000 திகதியன்று "தமிழ் காட்டியன்" பத்திரிகைக்கு அவர் தொரிவித்த கருத்துப்படியே தற்போது அங்கு நடந்து முடிந்துள்ளது. தற்போது யாழ். நகரை மீட்பது குறிக்கும் அன்றன் பாலசிங்கம் கருத்து வெளியீட்டுள்ளார்.

இவ்விடயம் குறித்து 09-07-2000 திகதிய "யுக்திய" சிங்கள வார இதழில் கமலலியனாராய்ச்சி எழுதிய கட்டுரையின் தமீழாக்கம் இது.

விடுதலைப்புலிகளின் இலக்குகளை நோக்கி இராணுவம் மேற்கொள்ளும் தாக்குதல்கள் மீண்டும் தொடங்கியுள்ளன.

கடந்த 4 ஆம் திகதி நாகர்கோட்டில் பகுதியில் இராணுவ நடவடிக்கை ஒன்று ஆரம்பிக்கப்பட்டது. இந்தத் தாக்குதலில் 54 விடுதலைப்புலி உறுப்பினர்களை இராணுவம் கொன்றதாகவும் மேலும் பெரும் எண்ணிக்கையிலானோருக்கு காயங்கள் ஏற்படுத்தியதாகவும் அபுதாப்கள் பலவற்றையும் இராணுவம் கைப்பற்றியதாகவும் விசேட நகவல் மையம் வெளியிட்ட அறிக்கையில் தொரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

முப்படைகளும் இணைந்து மேற்கொண்ட இந்த நடவடிக்கையின் போது சுமார் ஒன்றரைக் கிலோ மீட்டர் தூரத்திற்கு இராணுவத்தால் முன்பேற முடிந்தது என நடவடிக்கைத் தலைமையகச் செய்திகள் தொரிவித்தன. விடுதலைப்புலிகளின் பெரும் எண்ணிக்கையிலான காப்பாளர்கள் அழிக்கப்பட்டன என்றும் அந்த அறிக்கையில் தொரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

இந்த நடவடிக்கையில் பங்குபற்றிய காலப் படைப்பினர் விடுதலைப்புலிகளின் கரும் ஆட்டொலி மற்றும் மோட்டார் தாக்குதல்களை எதிர்த்து நோக்க வேண்டியிருந்தது என்பது பாதுகாப்பு வட்டாரச் செய்திகள் தொரிவிக்கின்றன.

இராணுவத்தினரது இந்தத் தாக்குதலானது அண்மையில் அரசாணையோடு இடங்களை நோக்கி மேற்கொள்ளப்பட்ட தாக்குதல்களை ஒத்ததாகும். அரசாணைத் தாக்குதல்கள் இதற்கு ஒரு கிறமங்கு முன்னதாக இடம்பெற்றன. அரசாணைப் பகுதியில் மேற்கொள்ளப்பட்ட நடவடிக்கையின் போதும் காண்ட படைப்பினரால் சுமார் ஒரு கிலோமீட்டர் தூரம் முன்பேற முடிந்தது என நடவடிக்கைத்

தலைமையகத் தகவல்கள் தொரிவித்திருந்தன.

## விமானத் தாக்குதல் பயனளித்ததா?

இதற்கிடையில் அண்மையில் முல்லைத்தீவில் வன்னிப் பகுதியிலும் விடுதலைப்புலிகளின் இலக்குகளைத் தொரிவிக்கும் விமானத் தாக்குதல்கள் மேற்கொள்ளப்பட்டன என விசேட தகவல் மையம் தொரிவித்தது. இது சில வாரங்களுக்கு முன்னர் பூநகரிப் பகுதியில் விநியோக வழிகள் மற்றும் தேர்ந்தெடுத்த இலக்குகள் மீது மேற்கொள்ளப்பட்ட வான் தாக்குதல்களுக்கு ஒப்பானவையாகும். இருப்பினும் பூநகரிப் பகுதியில் மேற்கொள்ளப்பட்ட வான் தாக்குதல்கள் தொடர்பான பலபலன்கள் குறித்து அறிவிக்கப்பட்டதுபோல் இம்முறை அறிக்கை வெளியிடப்படவில்லை. நடவடிக்கைத் தலைமையகச் செய்திகளிலே அல்லது விசேட தகவல் மையத்தின் செய்திகளிலே இது பற்றி எதுவும் குறிப்பிடப்படவில்லை.

எவ்வாறாயினும் தற்போது வடபகுதியில் யுத்தம் நடைபெறும் விதத்தைக் கவனித்தால் அவை மட்டுப்படுத்தப்பட்ட நடவடிக்கைகளாக இருப்பதை அவதானிக்க முடிந்தது.

"ஜெயசிஞ்ஞ" இராணுவ நடவடிக்கைக்கு முன்னர் மேற்கொள்ளப்பட்ட முறையை ஒத்த விதத்தில் தற்போது யுத்தம் நடைபெறுகிறது. அதாவது முன்னணிப் காப்பாளர்கள் மீது தாக்குதல்களை மேற்கொள்வதும் தமது காப்பாளர்கள் மீதான தாக்குதல்களைத் தடுப்பதற்காக திருப்பித் தாக்குதலும் என்பதாகும். "ஜெயசிஞ்ஞ" இராணுவ நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்பட்டபோது விடுதலைப்புலிகள் தரப்பில் இருந்து கிடைத்த ஆக்ரோஷமான பதில்

தாக்குதல்களை ஒத்த வடிவில் இன்றும் பதில் தாக்குதல்கள் அமைந்திருப்பதைக் காணமுடிகிறது.

## ஆட்டொலித் தாக்குதல்

சாதாரணமாக ஓர் இராணுவ நடவடிக்கையின் போது இராணுவம் முன்னணியில் பாதுகாப்பு வளையங்களை அமைக்கும். அதேவேளையில் அதற்குப் பல கிலோமீட்டர் பின் பகுதியில் வைக்கப்பட்டிருக்கும் ஆட்டொலி மற்றும் கரைக ஆயுதங்கள் மூலம் முன்னோக்கி நகர்த்தப்பட்ட பாதுகாப்பு வளையத்திற்கு பாதுகாப்பு வழங்கப்படும்; அவ்வாறு இல்லை யெனில் பதில் தாக்குதல்களை மேற்கொள்ளும் நோக்கத்தோடு விடுதலைப்புலிகள் நிலை கொண்டிருக்கும் இடத்தை நோக்கி தாக்குதல்கள் மேற்கொள்ளப்படும்.

தற்போது வடக்கில் நடைபெறும் யுத்தத்தில் விடுதலைப்புலிகளின் நடவடிக்கைகள் தாக்குதல் வடிவத்தில் இடம்பெறாது - முகாம்களில் இருக்கும் விடுதலைப்புலி உறுப்பினர்களுக்குப் பாதுகாப்பு வழங்குவதாகவும் - இராணுவம் தாக்குதலை மேற்கொள்ளும் திசையை நோக்கி ஆட்டொலித் தாக்குதல்களை மேற்கொண்டு தமது உறுப்பினர்களுக்கு ஏற்படும் இழப்புகளை குறைந்தபட்சமாகக் குறைப்பதாகவும் - இராணுவத்தின் நடவடிக்கைகளை முடக்குவதற்கு முயற்சி எடுக்கும் விதத்திலும் - அமைந்திருப்பதை அவதானிக்க முடிகிறது.

மறுபுறத்தில் இராணுவத்தால் தொடர்ந்து மேற்கொள்ளப்பட்டுவரும் இவ்வாறான மட்டுப்படுத்தப்பட்ட நடவடிக்கைகளின் போது தமது பகுதிகளில் அதிக அளவில் பாதுகாப்புப் பற்றாது என இராணுவத்தரப்பால் கருதப்படும் இடங்களில் பாதுகாப்புப் பற்றாது தன்மைகளைக் குறைப்பதற்கு நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்பட்டு வருவதையும் காணமுடிகிறது.

## 'தமிழ் காட்டியனுக்கு' பாலசிங்கம் கூறியது

எவ்வாறாயினும் அண்மை அன்றன் பாலசிங்கம் "தமிழ் காட்டியன்" பத்திரிகைக்கு அளித்த பேட்டியில் யாழ்ப்பாணம் கைப்பற்றப்படும் வரை 'ஓயாத அலைகள்' நடவடிக்கை கைவிடப்படமாட்டாது எனத் தொரிவித்துள்ளார்.

மேலும் - படையினர் நவீன ஆயுதங்களைப் பயன்படுத்தி மேற்கொள்ளும் தாக்குதல்கள் குறித்தும் அவர் கருத்து வெளியிட்டிருக்கிறார். அந்த ஆயுதங்களைப் பயன்படுத்தி மேற்கொள்ளப்படும் தாக்குதல்களை எதிர்நோக்கும் விதத்தில் தங்கள் போராளிகள் பயிற்சி பெற்றுள்ளனர் எனவும் அவர் தொரிவித்துள்ளார். மேலும் நவீன ஆயுதங்களைப் பயன்படுத்தி மேற்கொள்ளப்படும் தாக்குதல்களை எதிர்நோக்கும் விதத்தில் தங்கள் போராளிகள் பயிற்சி பெற்றுள்ளனர் எனவும் அவர் தொரிவித்துள்ளார்.

ளைப் பயன்படுத்தி மேற்கொள்ளும் தாக்குதல்கள் குறித்தும் அவர் கருத்து வெளியிட்டிருக்கிறார். அந்த ஆயுதங்களைப் பயன்படுத்தி மேற்கொள்ளப்படும் தாக்குதல்களை எதிர்நோக்கும் விதத்தில் தங்கள் போராளிகள் பயிற்சி பெற்றுள்ளனர் எனவும் அவர் தொரிவித்துள்ளார். மேலும் தமது அமைப்பினரும் அவ்வாறான நவீன ஆயுதங்களை யுத்தத்தில் பயன்படுத்தியுள்ளனர் எனவும் அவர் குறிப்பிட்டுள்ளார். "பல குழல் நோக்கக் லோஞ்சர்" என்ற நவீன ஆயுதம் குறித்தே அவர் அப்படி கூறியுள்ளார்.

சுமார் இரண்டு வருடங்களுக்கு முன்னர் 12 குழல்களைக் கொண்ட பல்குழல் நோக்கக் லோஞ்சரை விடுதலைப்புலிகள் மன்னாரிலுள்ள தள்ளாடி முகாம் மீதான தாக்குதலின் போது முதன்முதலாகப் பயன்படுத்தினர். மன்னாருக்கு வடக்கேயுள்ள விடத்தல்தீவம் பகுதியில் இருந்து தள்ளாடி முகாமின் மையப் பகுதியை நோக்கி மேற்கொள்ளப்பட்ட

## தமிழில்:- கஜனி

அந்தத் தாக்குதலின் போது பல வாகனங்களுக்கும் ஆயுதக் களஞ்சியத்திற்கும் சேதங்களை ஏற்படுத்துவதில் விடுதலைப்புலிகள் வெற்றிகண்டனர். ஆனால் படையினரால் தற்போது பாவிக்கப்படுவது விடுதலைப்புலிகளிடம் இருந்ததைவிட சக்தி வாய்ந்ததும் நவீனமானதுமான பல்குழல் நோக்கக் லோஞ்சராகும்.

## யுத்தத்தில் சொற்சீலம்பல்

எவ்வாறாயினும் யுத்தம் தொடர்பாக பாலசிங்கம் வெளியிடும் கருத்துக்களில் விடயங்கள் அடங்கியுள்ளன எனலாம். "ஓயாத அலைகள்-3" நடவடிக்கை ஆனையிறவு மீது மேற்கொள்ளப்பட்ட முன்னர் அன்றன் பாலசிங்கம் "தமிழ் காட்டியன்" பத்திரிகைக்கு அளித்த பேட்டியில், "தமிழ் மக்களின் கலாசார நகரமான யாழ்ப்பாணத்திற்குள் நுழைவதற்கு தடையாய் - கதவுபோல் - அமைந்துள்ள ஆனையிறவைக் கைப்பற்றுவதில் விடுதலைப்புலிகள் கடுமீ கவனம் செலுத்துகின்றனர்" எனத் தொரிவித்தார். தற்போது அது அவ்வாறே நடைபெற்றுள்ளது.

யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து இராணுவத்தினரை வெளியேற்றுவது மற்றும் வெளியேற்றுவதில்லை என்பது குறித்து இரு தரப்பினரும் அறிக்கை வெளியிட்டனர். இருப்பினும் பின்னர் அவை யுத்தத்தில் குறிப்பிட்ட காலப்பகுதியில் மேற்கொள்ளப்பட்ட உள்நாட்டு யுத்தத்திற்குத் தேவையான அறிக்கைகள் வடிவத்தில் அவை அமைந்திருந்ததை அவதானிக்க முடிந்தது. அன்றன் பாலசிங்கம் தொரிவித்த கருத்திலும் இத்த விடயமும் (உள்நாட்டு யுத்தம்) உள்ளடக்கப்பட்டிருக்கவில்லை எனக் கூறமுடியாது.

நிறைமாதக் காப்பினியின் முக்கல் முன்கலோடு அந்த 'மினிபஸ்' யாழ்ப்பாணத்தை நோக்கி நகர்ந்து கொண்டிருக்கிறது. செக்கில் இடப்பட்ட என்ஜென்போல் பிரயாணிகள் பிழிபடுகின்றார்கள். இந்தக் கும்பலக்கிடையே நடுத்தர வயது கொண்ட ஒரு பெண்மணி, பூவும் பொட்டும் மாங்கல்யமும் அணிகலன்களும் பட்டாடைமூடிய விழிபுதுக்கிறார். அவருடைய கணவர், சாரதியின் ஆசனத்தை அடுத்த முன் ஆசன விசையில் அமர்ந்து நெருக்கப்பலப் பரீட்சைக்கு சடுகொடுக்கும் முயற்சியிலே ஈடுபட்டிருக்கிறார். மனைவியாரின் கால்களின் மீது மிதிப்புகள், நசிப்புகள் எல்லை கடக்கின்றன. அவரால் தாழ் முடியவில்லை. பிசுவும் சிரமத்துடன் முன் ஆசனத்தில் வீற்றிருந்த கணவரின் முதுகைச் சுருண்டுகிறார். கணவர் சீற்றத்தின் திம்பை மனைவியைப் பார்க்கிறார். மனைவியின் கண்களிலே கண்ணீர் முட்டி நிற்றுகிறது. மெளனமும் விழிந்தும் பேசாத பல பேச்சுக்களை நிகழ்த்துகின்றனர். கணவரின் சீற்றம் காற்றில் கரைந்து காப்பிரமாதக் குழியோப் விட அவர் பேச்சற்று அசடு வழிகிறார்.

முதியோன் என்ற அனுதாபச் சீராட்டலால் ஓர் ஆசனத்தில் மூலையில் ஒடுக்கிக்கிடந்த நானும், நாள் தோறும் பல்கலைக்கழகத்திற்கு பயணிக்கும் திருமதி நாச்சியாரும் வேறு சில பெண்களும் இந்தக் காட்சியைக் கண்கொள்ளாது பார்க்கின்றோம். எங்கள் நெஞ்சங்கள் கவிக்கின்றன; கண்கின்றன.

அம்மா, அழாதேயுங்கள். இந்தப் பயணம் உங்களுக்குப் புதிதில்லை. கிடக்குது நாங்கள் ஒவ்வொருவரும் இப்போது பயணம் செய்து பழக்கப்பட்டுவிட்டம். காலப் போக்கிலே எல்லாம் சரியாகிவிடும்"

# நெஞ்சக் கனகல்லு நெகிழ்ந் துருக...!!

என்று ஆறுதல் வார்த்தைகளால் திருமதி நாச்சியார் அந்தப் பெண்மணியை ஆசுவாசப்படுத்துகிறார்.

## சொக்கன்

கடிநின்று நசிந்து கொண்டிருந்த யற்றைய பெண்களும் - பயண அறுபவசாஸிகளும் - அவரை ஆமோதித்து தங்கள் ஆறுதல் மழையைப் பொழிந்து தள்ளுகிறார்கள். கண்ணீர் பனித்த பெண்மணிகளைத் தடைத்தவண்ணம் புனைகை புரிகின்றார். அந்தவேளையிலே கம்பராமாயணத்தில் இராமனின் கூற்றாய் வந்துள்ள ஒரு பாடலும், அப்பாடலின் சந்தர்ப்பமும் என்நினைவிலே அவை எழியலாயின. சீதைபைத் தோடு கண்டுவிட அறமனை அனுப்பிய காலத்தில் சீதைக்கு, அருமன் மீது நம்பிக்கை ஏற்படுத்தவதற்கு, இராமன் தங்கள் இருவருக்குமிடையே நடந்த உரை யாடலைக் (மிக அந்தரங்கமான உரையாடலைக்) குறிப்பிடுகின்றார்.

"நெடிய முடிதரித்த பேரரசனான என் தந்தை எனக்கு இடக்கட்டளையை நிறைவேற்றப் புறப்பட்ட பொழுது, (என் மறுப்பையும் மீறி) நின் பிரிவிலும் சுடுமொ பெருங்காடு' என்று உரைத்து) பிடிவாதமாகச் சீதைபும் என்னைத்

தொடர்ந்தாள். நாங்கள் அயோத்தி நகரத்தின் மதில் வாயிலைக் கடக்க முன்னரே சீதை 'காடு எங்கே உள்ளது?' என்று என்னைக் கேட்டாள். இதனையும் அவளுக்கு எடுத்துக்கூறு"

- பேராசிரியர் அ.ச.ஞானசம்பந்தன் 'இலக்கியக் கலை' என்ற துறா நூலிலே, சோக நகைச்சுவைக்கு (Grim Humour) எடுத்துக்காட்டாக மேற்குறித்த கருத்துமைய பாடலைத் தந்துள்ளார். அப்பாடல் வருமாறு:-

நீண்டமுடி வேந்தனார் ஏந்தி நிறைசெல்வம் பூண்டதனின் நீங்கிநிறி போதலாயும் நாளில் அகலாமுன் ஆண்டநகர் அன்றையாடு வாயில் அகலாமுன் யாண்டையது கான்என இசைத்த தும் இசைப்பாய் சீதையின் மெல்லியல்பு அந்தச் சோகப் பொழுதிலும் இனிய நினைவாய் ஏழ இராமனின் உள்ளம் எத்தகைய சோகத்திற்கு உள்ளாகி இருக்கும் என்பது சொல்லித்தான் அறியவேண்டும் என்பதில்லை.

மினிபஸ்ஸில் பயணித்த பெண்மணியின் அழகையும் முறுவலும் சோக நகைச்சுவைக்கு மிகப் பொருத்தமான எடுத்துக்காட்டல்லவா?

திருமதி நாச்சியாரிடம் பிறிதொரு நாளிலும் பயணம் செய்த போது மற்றோர் காட்சியும் எங்களின் நெஞ்சைத் தொட்டது. வழக்கமான பிரயாணிப்பிழிவு நிகழ்ச்சிதான்! அந்தப் பிழிவினிடையே இளம் பெண்மணி ஒருவர் தம் குழந்தைக்கு எந்தவித நோவோ, நெம்பலமோ (கவீமணி தேசிகவிநாயகம்பிள்ளை ஆசிய ஜோதியில் கையாண்ட சொல் நெம்பலம்) ஏற்படாது காத்தற்கு எடுத்த பகிர்தப் பிரயத்தனம் அது! அந்த முயற்சியை என் வாழ்நாளில் நான் மறக்கவே மாட்டேன்.

"பாருடைய பை?" அத்துக்கு இரன் நாச்சியாரை நோக்கி.

"தாய் ஆட்டொலிதான் இருப்பா. தனது இருதயத்தைப் பிடுங்கிச் சேற்ற மகன், மரவேர் தடக்கி விழுந்த பொழுது அந்த இருதயம் துடிதுடித்தது. 'மகனே பார்த்துப் போடா' என்ற கதை தெரிந்தது தானே?" இது திருமதி நாச்சியார் சொன்னது.

நல்லகாலம்! எங்கள் உரையாடலே நெஞ்சைத் தொட்ட அந்த நிகழ்ச்சியோ மற்றப் பிரயாணிகள் எவருக்குமே தெரிந்திருக்கவில்லை.

\* \* \*

இன்னொரு மினிபஸ் பயண அனுபவம்.

மாணிப்பாய்த் தடைமுகாமில் பிரயாணிகளை இறக்கிவிட்டு, சிப்பாய் பஸ்ஸினுள் கிடந்த பொதிகளைச் சோதிக்கின்றார். சின்னஞ்சிறிய பை ஒன்று. அதனை அவர் அமுத்திப்



அன்றன் பாலசிங்கம்

வத்தினரை வெளியேற்றுவது மற்றும் வெளியேற்றுவதில்லை என்பது குறித்து இரு தரப்பினரும் அறிக்கை வெளியிட்டனர். இருப்பினும் பின்னர் அவை யுத்தத்தில் குறிப்பிட்ட காலப்பகுதியில் மேற்கொள்ளப்பட்ட உள்நாட்டு யுத்தத்திற்குத் தேவையான அறிக்கைகள் வடிவத்தில் அவை அமைந்திருந்ததை அவதானிக்க முடிந்தது. அன்றன் பாலசிங்கம் தொரிவித்த கருத்திலும் இத்த விடயமும் (உள்நாட்டு யுத்தம்) உள்ளடக்கப்பட்டிருக்கவில்லை எனக் கூறமுடியாது.

இதற்கு முன்னர் வெளியிட்ட கருத்துக்களைப் போலவே அரசியல் மற்றும் யுத்த ரீதியான விடயங்கள் தொடர்பாக ஏதோ ஒரு நம்பிக்கையின் அடிப்படையில் பாலசிங்கம் இப்போதும் கூட கருத்து வெளியிட்டு வந்தாகத் தொரிவித்தார். அரசியல் விடயங்கள் தொடர்பான கருத்துக்கள் முன்னர் வெளியிட்ட கருத்துக்களை விட தற்போது சற்றுக் காரணமாக அமைந்துள்ளன. யுத்தம் தொடர்பான கருத்துக்களிலும் அது பிரதிபலித்தாலும் அதில் உள் அர்த்தம் இருக்காது என நம்பமுடியாது.

எவ்வாறாயினும் விடுதலைப்புலிகள் அமைப்பு ஒரு கொல்லீ அமைப்பாகும். அவர்களுக்குள்ளே அடிப்படை - அங்காளல் தொரிவிக்கப்பட்ட - அங்காளல் அறிமுகப் படுத்தப்பட்ட - தந்திரங்கள் பல உள்ளன. எனவே பாலசிங்கத்தின் கருத்துக்களைக் கவனத்தில் எடுக்காது - அவற்றை ஒதுக்கிவைக்கும் நிலை இல்லை என்பதைக் கவனத்தில் கொள்வது முக்கியமான விடயமாகும்.

நெஞ்சக் கனகல்லு நெகிழ்ந் துருக எனத் தொடங்குவது கந்தர் அருபுதியின் காப்புப் பாடல். இலேளகிக நோக்கிலே அதற்குப் பொருள் கொள்வதானால், சமகால நிகழ்ச்சி ஒவ்வொன்றும் நெஞ்சுக்கனகல்லை நெகிழ வைக்க வல்லதே! இதை மறுக்கிறீர்களா? ★

# 12 வீதமாக உள்ள தமிழர்களுக்கும் 7 வீதமாக உள்ள முஸ்லிம்களுக்கும் உப ஜனாதிபதிப் பதவி வழங்கினால் 74 வீத சிங்களவரின் நிலை என்ன?

**பெளத்த பீடாதிபதிகள் கேள்வி**  
கொழும்பு, ஜூலை 26  
அரசமைப்புச் சட்டத்தில் உள்ள டக்ஸ்பீட்டிங் பெளத்த மதத்தை அரசு பேணிப் பாதுகாக்க வேண்டும் என்ற சரத்து உத்தேச அரசமைப்பு சீர்திருத்தத்தில் இருந்து அகற்றப்பட்டுள்ளதாக அறியப்படுகிறது. அந்த

அமைச்சர்கள் மற்றும் எம்.பிக்களை கேட்டுள்ளனர்.  
மேற்படி இரு பீடாதிபதிகளும் விடுத்துள்ள வேண்டுகோள் அடங்கிய கடிதங்கள் அரசுக்கும், அமைச்சர்களுக்கும், ஐக்கிய தேசியக் கட்சி எம்.பிக்களுக்கும் நேற்று முன்தினம் அனுப்பி வைக்கப்பட்டுள்ளன.

## அரசின் தேர்தல் சீர்திருத்தத்தை ஐ.தே.கட்சி ஒருபோதும் ஏற்காது!

**கருணாசேன கொடித்துவக்கு கூறுகிறார்**

கொழும்பு, ஜூலை 26  
"நாடாளுமன்றத்தில் உள்ள உறுப்பினர்களின் எண்ணிக்கையை 225 இல் இருந்து 270 ஆக உயர்த்தவே அரசு நடைமுறையில் உள்ள விகிதாசாரத் தேர்தல் முறையை மாற்றத் திட்டமிடுகிறது. இதற்கு ஐ.தே.கட்சி துணைபோக மாட்டாது" இவ்வாறு ஐ.தே.கட்சியின் பேச்சாளரும் நாடாளுமன்ற உறுப்பினருமான கருணாசேன கொடித்துவக்கு கொழும்பில் வெளியாகும் தமிழ்ப் பத்திரிகை ஒன்றுக்குத் தெரிவித்துள்ளார்.  
அரசின் உத்தேச தேர்தல் சீர்திருத்த பிரேரணையை ஐ.தே.க. ஆதரிக்கமாட்டாது.  
தேர்தல் சீர்திருத்தத்தின் மூலம் அரசு கலப்பு - தேர்தல் தெரிவு ஒன்றை இலங்கையில் அறிமுகப்படுத்த விரும்புகின்றது. இதன்படி முன்னைய காலம் போல தொகுதி வாரியாக 168 நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களை உறுப்பினர்களையும் மாவட்ட விகிதாசார தேர்தல் மூலமும் தேசிய பட்டியல் மூலமும் 102 நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களையும் தெரிவு செய்ய விரும்புகின்றது.

இது நாடு இன்றுள்ள பொருளாதார நெருக்கடி நிலையில் ஏற்படையதாக எமக்குத் தோன்றுவில்லை.  
புதிய கலப்புத் தேர்தல் முறையின்படி 270 நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களில் 168 பேர், 160 தேர்தல் தொகுதிகளில் இருந்து தெரிவு செய்யப்படுவர். இது தவிர ஒவ்வொரு கட்சியும் மாவட்டத்தில் பெறும் வாக்கு அடிப்படையில் விகிதாசார முறையில் சில நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களும் தேசிய பட்டியல் மூலம் சிலரும் தெரிவு செய்யப்படுவர்.  
இது ஜேம்ஸ்டீயில் உள்ள தேர்தல் முறையாகும். இந்த முறையை, அரசமைப்பை திருத்துவதன் மூலமே அமைக்க வேண்டும். இது குறித்து சட்டமா அதிபர் திணைக்களத்தில் ஆலோசனை பெறப்படுவதாகவும் அறிவிக்கப்படுகிறது.  
உத்தேச புதிய அரசமைப்பு நாடாளுமன்றத்தில் சமர்ப்பிக்கப்பட முன் தேர்தல் சீர்திருத்த பிரேரணை நாடாளுமன்றத்தில் சமர்ப்பிக்கப்படும் எனவும் அறிவிக்கிறார்.  
நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களின் எண்ணிக்கையை அதிகரிக்கும் தேர்தல் சீர்திருத்த பிரேரணை

தனியாக நாடாளுமன்றத்தில் சமர்ப்பிக்கப் பட்டால் அதற்கு ஐ.தே.க ஆதரவு தராது.  
ஜேம்ஸ்டீயில் உள்ள தேர்தல் முறையாக மட்டுமன்றி பல தேர்தல் முறைகளைக் கலந்தே அரசு புதிய தேர்தல் முறையொன்றை ஏற்படுத்த முயலுகிறது. தேர்தல் முறை மாற்றப்பட வேண்டுமானால் மக்களின் தேவைக்கேற்பவே அது மாற்றப்பட வேண்டும். ஆனால் அரசாங்கம் தனக்குத் தேவையானவாறு ஒரு கொள்கையும் இன்றி தேர்தல் முறையை மாற்றத் தயாராகிறது. இதற்கு இடமளிக்க முடியாது - என்று அவர் தெரிவித்தார்.  
இதேவேளை - சனத்தொகை குறைவான மாவட்டங்களில் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களின் எண்ணிக்கையை தேர்தல் செயலகம் குறைத்துள்ளது. இது தொடர்பாக வந்தமணி அறிவித்தல் வெளியிடப்பட்டுள்ளது.  
22 தேர்தல் மாவட்டங்களில் 4 மாவட்டங்களில் மாத்திரமே நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களின் எண்ணிக்கையில் மாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளது. (க)

**தராசு படிக்களுக்கு முத்திரையிடல்**  
சுழிரம் பிரதேச சபைக் காரியாலயத்தில் தராசு படிக்களுக்கு முத்திரையிடும் பணி யாழ். செயலக நிறுவை, அளவைத் திணைக்களத்தினால் மேற்கொள்ளப்படுகின்றது. இப்பணி எதிர்பாரும் 28 ஆம் திகதி வெள்ளிக்கிழமை வரை நடைபெறும் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டது.  
இப்பகுதியைச் சேர்ந்த வியாபாரிகள், சந்தை விற்பனையாளர்கள், மில், பேக்கரி, விறகுகாலை உழியையாளர்கள் தவறாது தத்தமது நிறுத்தல் அளவைகள் உபகரணங்களுக்கு முத்திரையிடக் கொள்ளுமாறு சம்பந்தப்பட்ட திணைக்கள பொறுப்பதிகாரி காநாகலங்கம் கேட்டுள்ளார். (இ-30)

## 70 பேருக்கு எழுதுவினைஞர் நியமனம்

கடந்த வருடம் நடந்த மத்திய அரசு எழுதுவினைஞர் பதவிகளை போட்டிப் பரீட்சையில் சித்தி அனந்தவர்களில் இருந்து யாழ். மாவட்டத்தில் 70 பேருக்கு நியமனம் வழங்கப்பட்டிருக்கின்றது.  
பொது நிர்வாக உள்நாட்டு அலுவலர்கள் அமைச்சின் ஏற்பாட்டில் இதற்கான நேர்முகப் பரீட்சைகள் அடுத்த மாதம் 7ஆம் திகதி கொழும்பில் நடக்கவிருக்கின்றன. இவர்களுக்கான நேர்முகப் பரீட்சைக் கடிதங்கள் ஓர் குறு திணைக்களில் அவர்களுக்கு அனுப்பிவைக்கப்படவிருக்கின்றன.  
முல்லைத்தீவு மாவட்டத்தில் இருந்து எட்டுப் பேரும், கிளிநொச்சி மாவட்டத்திலிருந்து ஆறு பேரும் நேர்முகப் பரீட்சைக்கு அழைக்கப்பட்டவர்கள். (இ-3)

## பிரபாகரன் ஒரு வர்க்கப் போராட்ட வீரர்; வறிய தமிழினம் அவர் பின்னால் நிற்கிறது

**முன்னாள் ஜே.வி.பி. பிரமுகர் கூறுகிறார்**

கொழும்பு, ஜூலை 26  
புலிகள் இயக்கத்தலைவர் பிரபாகரன் சிலர் பயங்கரவாதிகள் என்கிறார்கள். ஆனால் என்னைப் போலும் போராட்டத்தில் அவர் பயங்கரவாதியல்ல. அவர் ஒரு வர்க்கப் போராட்ட வீரர். அவரின் பின்னால் கவரப்படும் தமிழ் மக்களே அணி திரண்டு நிற்கின்றார்கள். அவருடைய போராட்டத்தை நான் மதிக்கின்றேன். அவரால் கட்ட விழ்த்துவிடப்படும் வன்முறைகளையும் படுகொலைகளையும் என்னால் ஏற்றுக்கொள்ள முடியவில்லை.  
முன்னாள் ஜே.வி.பி. உறுப்பினரும் ரோஹன் விஜயவீரவுடன் இணைந்து செயற்பட்டவருமான டாக்டர் டி.ஆர்.எஸ்.சி பெர்னான்டோ இவ்வாறு தெரிவித்தார். தற்சமயம் லண்டனில் வைத்

தியத்துறையில் ஈடுபட்டுவரும் டாக்டர் பெர்னான்டோ வேறாட்டல் இன்ற கொண்டிண்டலில் நடத்தியவொரு பத்திரிகையாளர் மாநாட்டிலேயே இதனைத் தெரிவித்தார். பத்திரிகையாளரிடம் அவர் மேலும் கூறியதுவது:-  
இனப்பிரச்சினைக்குத் தீர்வாக அரசாங்கம் முன்வைத்துள்ள தீர்வுப் பொதியினால் இப்பிரச்சினையை முற்றாகத் தீர்க்க முடியாது. இப்பிரச்சினையைத் தீர்ப்பதற்கு மேலும் முன்னெடுக்கக் கூடிய நடவடிக்கைகளுக்கு இதுவொரு சிறுபாலமாக மட்டுமே அமையும்.  
இந்த நாட்டில் இன்றுள்ள பல பிரச்சினைகளைத் தீர்ப்பதற்கு பொ.ஜ.முன்னணி அரசாலோ ஐ.தே.கட்சியாலோ ஒருபோதும் முடியாது. இவை மக்களைச் சூண்டி வாழும் முதலாளித்துவ கட்சிகளாகும்.

இரு கட்சிகளும் தமமுடைய சொந்த வாழ்வை வளம்படுத்துவதில் அக்கறை காட்டி வருகிறார்கள். ஒழிய, நாட்டுமக்களின் நலனில் எத்தகைய அக்கறையும் காட்டவில்லை.  
தமிழ் மன்னான எல்லா என்மீது துட்டகைமுறு வைத்திருந்த மதிப்பைப் போல நானும் பிரபாகரன் மீது மதிப்பு வைத்திருப்பது மாத்திரமன்றி பிரபாகரன் எல்லா மன்னாகவும் மதிக்கின்றேன்.  
சிங்கள, தமிழ் முதலாளித்துவ வாதிகள் ஒன்றிணைந்து இருப்பது போல் அவர்களை எதிர்க்கும் சக்திகள் யாவும் ஏன் ஒன்றிணைய முடியாது? எனவும் பெர்னான்டோ கேள்வி எழுப்பியுள்ளார். (ஐ-க)

## செங்கல்பட்டு சிறப்பு முகாமில் 5 ஈழத் தமிழர் உண்ணாவிரதம்

தமிழகம் செங்கல்பட்டு சிறப்பு முகாமில் கடந்த சில தினங்களுக்கான உண்ணாவிரதம் இருந்து வந்த விடுதலைப் புலிகள் இயக்கச் சந்தேக நபர்கள் ஐவர் தமது போராட்டத்தைக் கைவிட்டுள்ளனர்.  
அவர்களது கோரிக்கைகளை நிறைவேற்றுவதாக அதிகாரிகள் வாக்குறுதி அளித்ததையடுத்து அவர்கள் போராட்டத்தைக் கைவிட்டுள்ளனர்.  
கப்பலில் ஆயுதக் கடத்தல் தொடர்பாகப் பிடிபட்ட விவகாரத்தின், முரளிதரன், சிவதத்தம்பி, மகேந்திரசிகாமணி, பாலன், ஆகியோரே இந்த முகாமில் வைக்கப்பட்டனர்.  
இதனிடையில் தங்களை ஒரு மாதத்துக்குள் வெளிநாட்டுக்கோ அல்லது திறந்தவெளி முகாமுக்கோ அனுப்பவேண்டும் என்றும் உச்ச நீதிமன்ற சிறப்பு அதிகாரியை அனுப்பி வழக்கை விரைந்து முடிக்க வேண்டும் என்றும் வலியுறுத்தி அவர்கள்

கடந்த 5 நாட்களாக உண்ணாவிரதம் இருந்தனர்.  
தகவலளித்த மாவட்ட பொலீஸ் கண்காணிப்பாளர் சைலேந்திரபாபு, கோட்டாட்சியர் சம்பந்தமார், டி.எஸ்.பி. கலியமூர்த்தி, இன்ஸ்பெக்டர் ஷாஜஹான் ஆகியோர் கடந்த விடாமுன் இரவுவரை இவர்களுடன் பேசியதையடுத்து தங்களது உண்ணாவிரதத்தைக் கைவிட்டனர். (ஐ)  
**மண்எண்ணெய் விநியோகம்**  
நவாவி விவசாயிகள் கம்மீனனத்தின் ஊடாக மண்எண்ணெய் பெற விண்ணப்பித்தவர்களுக்கு மானிப்பாய் எரிபொருள் நிலையத்தில் வைத்து மண்எண்ணெய் வழங்கப்பட்டிருக்கிறது. விவசாயிகள் தடிக்கு வழங்கப்பட்ட 'பங்கீட்டு அட்டை' மூலம் பரப்புக்கு ஏற்ப மண்எண்ணெய் பெறலாம் என செயலாசை அறிவித்துள்ளார். (ஐ-185)

**சங்க லொறியை பெற்றுத் தரக் கோரிக்கை**  
சாவகச்சேரி பஸ்நோக்குக் கட்டுறவுச் சங்கத்தின் லொறியினை மீளப் பெற்றுத் தருமாறு சங்க நிர்வாகத்தின் யாழ்.அரசாதிபரைக் கோரியுள்ளனர்.  
சங்கத்தின் திணைக் கடைகள் வலிகாமம், வடமராட்சி ஆகிய பகுதிகளில் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளதால் நிர்வாகப் பொருள்களை விநியோகிப்பதற்கு வேறு சங்கங்களின் லொறிகளை வாடகைக்கு அமர்த்த வேண்டியுள்ளது என இந்நாள் பெருமளவு பணம் விரயமாவதாகவும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. (ஐ-117)  
**படகுக்கான உதிர்ப்பாகங்கள் வந்தன**  
குழுதீனி அரசு மோட்டார் படகுக்கான இயந்திர உதிர்ப்பாகங்கள் கொழும்பில் இருந்து எடுத்து வரப்பட்டுள்ளன. படகுத் திருத்த வேலைகள் இன்னும் சில தினங்களில் பூர்த்தியாகிவிடும் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (ஐ-111)

## மக்கள் முகம்



ஊர்காவற்றூறு புனித அந்தோனியார் கல்லூரியின் அதிபராக ஏ.யேசுதாஸ் அடிகள் கடந்த ஏப்ரல் 26 ஆம் திகதி முதல் நியமனம் பெற்றுள்ளார்.  
1997 ஆம் ஆண்டு மான்சு முதல் அந்தக் கல்லூரியின் ஆசிரியராகவும், உப அதிபராகவும் பணியாற்றி வந்த இவர் தற்சமயம் அதிபராகப் பதவிபெற்றுள்ளார்.  
1997ஆம் ஆண்டு செப்டெம்பர் மாதம் கல்வித் துறையில் முதுமாணிப் பட்டப்படிப்பினை (M.A) வேண்டி நகர கார்டுவ் பல்கலைக் கழகத்தில் மேற்கொண்டு 9 ஆம் ஆண்டு பட்டத்தினைப் பெற்றார்.  
1981 ஆம் ஆண்டில் மதுரை அருளாநந்தா பல்கலைக்கழகத்தில் இளம் கலைமாணிப் பட்டத்தையும் (B.A) 1985 ஆம் ஆண்டு இரையியல் இளம் கலைமாணி(B.Th)-பட்டத்தையும் பெற்றுக்கொண்டார்.  
1985இல் தமது குருப்பட்டத்தைப் பெற்றுக்கொண்ட அடிகள் 86 முதல் 97 வரை இளமாலை புனித ஹென்றியர்சர் கல்லூரியில் ஆசிரியராகவும் உப - அதிபராகவும் பணிபுரிந்தார். 1992 முதல் 1996 வரை தற்காலிக அதிபராகவும் பணிபுரிந்தார்.  
1996 - 97 காலப்பகுதியில் மட்டப்பின் கல்வி இப்பள்ளமாவையும் (Dip. in Education) பெற்றுக்கொண்டார். (ஐ-3)  
★ ★ ★  
கடந்த ஆண்டு கொக்குவில் லயன்ஸ் கழகத் தலைவராகச் சேவையாற்றிய லயன் பொ.கமலநாதன் 2000 - 2001 ஆண்டுக்குரிய லயன்ஸ் கழகத்தின் வலயத் தலைவராக மாவட்ட ஆளுநர் லயன் இராசுதீ உடவத்தையினால் ஜூலை முதலாம் திகதியில் இருந்து நியமிக்கப்பட்டுள்ளார்.  
கொக்குவில், சாவகச்சேரி, வடமராட்சி, மானிப்பாய் பரிஷ் ஆகிய லயன்ஸ் கழகங்கள் இவரின் வலயத்தின் கீழ் செயற்பட்டு வருகின்றன. வந்தகப் பட்டதாரியான லயன் பொ.கமலநாதன் தற்போது முதலாம் தர அதிபராகக் கொக்குவில் இந்தக் கல்லூரியில் கடமையாற்றி வருகின்றார்.  
சமூகசேவையாளரான இவர் கொக்குவில் இந்துக் கல்லூரியின் பழைய மாணவராவார். (ஐ-152)  
★ ★ ★  
வடமாகாண ஆசிரியர் சங்கத்தின் வருடாந்தப் பொதுக் கூட்டம் கடந்த ஏழாம் திகதி யாழ்.வைத்துஞ்சூக் கல்லூரியில் நடைபெற்ற போது புதிய நிர்வாக சபை உறுப்பினர்கள் தெரிவுசெய்யப்பட்டனர். அவர்களின் விவரம் வருமாறு:-  
தலைவர் - சா.தியாகலிங்கம், செயலாளர் - மு.இராசநாயகம், உபதலைவர் - ஆ.பாஸ்சந்திரன், உப செயலாளர் - க.தம்பிரமுத்து, பொருளாளர் - செ.பொன்னுத்தரை.  
இவர்களுடன் செயற்குழு உறுப்பினர்களாக ச.டீயான்மம்பலம், சி.இளங்கீரன், க.தேவராஜா, கோ.சப்பிரமணியம், நட.கன்சிறிந்திரன், இரவீச்சந்திரன் ஆகியோரும் தெரிவு செய்யப்பட்டனர். (க)  
★ ★ ★  
யாழ். மாவட்ட வேலையற்ற, மட்டதாரிகள் சங்கத்தின் புதிய நிர்வாக சமூகத் தொழில் கடந்த 16 ஆம் திகதி இடம்பெற்றது. சங்கத்தின் தலைவராக வே.மணிமாரணம் செயலாளராக வே.ஜீவநாடும் பொருளாளராக கிராமபாதுளும் இதுபாசிரியராக செல்வி சுந்தரீனி சச்சிநாநந்தனும் உபதலைவராக என்.ஆம்பிகையாணும் உப செயலாளராக வி.உதயகுமாரும் தெரிவு செய்யப்பட்டனர். 15 பேர் நிர்வாக உறுப்பினர்களாகவும் தெரிவு செய்யப்பட்டனர். (க-9)  
★ ★ ★  
யாழ்ப்பாணம், மன்னார், மட்டக்களப்பு, வவுனியா ஆகிய மாவட்டங்களில் உள்ள அரசு திணைக்களங்களிலும் கூட்டுத்தொடர்புகளிலும் தமிழ், ஆங்கிலம் ஆகிய இரு மொழிகளில் நடைபெறும் ஒருக்காற்று இசைரணனை நடத்தும் விசாரணை அறிக்கையாக சி.தாமராஜன் அரசு நிர்வாக உள்நாட்டு அலுவல்கள் அமைச்சினால் நியமனம் செய்யப்பட்டிருக்கிறார். இவர் அஞ்சல் திணைக்களத்தில் சுமார் 40 ஆண்டு காலம் பல் பதவிகளிலும் இறுதியாக யாழ்ப்பாணம் அஞ்சல் அத்தியட்சகராகவும் சேவையாற்றி அண்மையில் ஓய்வு பெற்றவராவார். (க)

# கப்பல் ஏற்றுமதி 30 ஆயிரம் ஓடுகள் சேதம்!

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
யாழ்ப்பாணத்தில் உள்ள கட்டடப் பொருள்கள் கூட்டுத்தாபனத்துக்கு கொழும்பிலிருந்து கப்பலில் ஏற்றுமதி செய்யப்பட்ட 38 ஆயிரம் ஓடுகளில் 30 ஆயிரம் ஓடுகள் சேதமடைந்துள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. கொழும்பில் சேதம் ஏதுமின்றி ஏற்றுமதி இந்த ஓடுகள் பருத்தித் துறையில் வைத்து இறக்கியபோது அன்றில் 8 ஆயிரம் ஓடுகள் மட்டுமே பாவிக்கக்கூடிய நிலையிலிருந்து

தன் என்று தெரிவிக்கப்படுகிறது. பெறுமதி மிக்க இந்த ஓடுகள் சேதமடைந்தது குறித்து யாழ்ப்பாணம் பொருள்கள் கூட்டுத்தாபன அதிகாரிகள் கொழும்பிலுள்ள தமது தலைமையகத்துக்கு அறிவித்துள்ளனர். கப்பலுக்கு அடியில் ஓடுகள் அடுக்கி வைக்கப்பட்டதாலேயே இவ்வாறு உடையவேண்டிய நிலை ஏற்பட்டதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (ஐ-5)

**பெண் உதவிப்பாளர் தேவை**  
யாழ்ப்பாணத்தில் உள்ள பிரபல நிறுவனமொன்றுக்கு பெண் உதவிப்பாளர் தேவை.  
30-07-2000 திகதிக்கு முன் விண்ணப்பிக்கவும்.  
விளம்பர இல. 1067,  
மே/பர் உதயன், யாழ்ப்பாணம். (76714)

**கண்டறிந்தவர்கள் உடன் தெரியப்படுத்தவும்**  
இல. 16/1, பொலீஸ் நிலையத்தி, சாவகச்சேரி என்னும் முகவரியில் வசித்து வந்த சுப்பிரமணியம் சோமநாதன் தனியாக, நடக்கமுடியாத நிலையில் கிருந்தார். அவரைப் பற்றிய தகவல் தெரிந்தவர்கள் செ. கேசவராஜன், கல்லூரி ஒழுங்ககை, வட்டுக்கோட்டை என்னும் முகவரிக்குத் தொடர்பு கொண்டு தெரியப்படுத்துமாறு கேட்டுக் கொள்கின்றோம்.  
தகவல்: செ. கேசவராஜன் (76703)

**அச்சகம் விற்பனைக்கு**  
யாழ்ப்பாணம் நல்ல முறையில் கியங்கிக் கொண்டிருக்கும் அச்சகம் விற்பனைக்கு உண்டு.  
முழுவீரம் அறிய  
விளம்பர இல. 1065  
மே/பா உதயன், யாழ்ப்பாணம். (76702)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**  
அமரர் அ. குலசேகரம்  
(இளைப்பாறிய நூலகர், யா/டிபிபேக்கல்லூரி, சாவகச்சேரி.)  
கல்லூரியில் நீண்டகாலம் சேவையாற்றியவரும் பழைய மாணவரும், பெற்றோருமாகிய அம்பலவாணர் குலசேகரம் அவர்கள் வன்னியில் காலமாகிவிட்டார் என்ற செய்தி கேட்டு கல்லூரிச் சமூகம் ஆழ்ந்த வேதனை அடைகின்றது. அவரின் மறைவைப்பொட்டி அன்னாரின் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவிப்பதுடன், அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
அதர், ஆசிரியர்கள், மாணவர்கள், பாடசாலை அபிவிருத்திச் சங்கம், பழையமாணவர் சங்கம்.  
யா/ டிபிபேக்கல்லூரி, சாவகச்சேரி. (76715)

**31 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலியும் அந்தியேட்டி அழைப்பும்**

தோற்றம்	மறைவு
27	26
-	-
05	06
-	-
1925	2000

**அமரர் ஆண்டி சுந்தரம்**  
(அண்ணாவியார்)  
அன்பைப் பண்பைப் பாசத்தை உயர்வை எமக்களித்தவரே இமைப் பொழுதேறும் உம்மை மறவோம்.  
உங்கள் ஆத்மா சாந்தியடைய எல்லாம் வல்ல இறைவனை வேண்டுகிறோம்.  
இன்று (26-07-2000) புதன்கிழமை அன்னாரது இல்லத்திலிருந்து பெரும் ஆத்ம சாந்திப் பிரார்த்தனையிலும், மதியபோசன வைய வத்திலும் அனைவரையும் கலந்து கொள்ளுமாறு அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.  
பிரிவால் துயருறும் குடும்பத்தினர், உறவினர்.  
கம்பர்மலை, வல்வெட்டித்துறை. (76708)

**பாடசாலை விடுமுறை**  
அரசாங்கப் பாடசாலைகள் இரண்டாம் தவணை விடுமுறைக் காக நாளை மறுதினம் வெள்ளிக் கிழமை மூடப்படுகின்றன. மீண்டும் மூன்றாம் தவணைக் காக அடுத்த மாதம் 28ஆம் திகதி திங்கட்கிழமை திறக்கப்படும். (ஐ-111)

**முன்பள்ளிகளுக்கு தளபட வசதி**  
நல்லூர் பிரதேச சபைக்குட்பட்ட 7 முன்பள்ளிகளுக்கு ஒரு லட்சம் ரூபா செலவில் தளபடங்களை பிரதேசசபை இவ்வாண்டு விசேட நிதி மூலம் வழங்கவுள்ளது. திருநெல்வேலி காணிகோயில் முன்பள்ளி, கோண்டாவில் ஞான ஒளி முன்பள்ளி, கோண்டாவில் ஸ்ரீ அற்புதவர்த்தன முன்பள்ளி, கோண்டாவில் அமரகவி முன்பள்ளி, கொக்குவில் கலைவாணி முன்பள்ளி, திருநெல்வேலி வாலையம்மன் முன்பள்ளி, இணுவில் விவேகானந்தா முன்பள்ளி ஆகிய 7 முன்பள்ளிச் சிறுவர்களுக்கான தளபடங்களை விரைவில் வழங்கப்படவுள்ளது. (ஐ-180)

**இடம்பெயர்ந்த மக்களுக்கு கட்டுடையில் முகாம்**  
இடம்பெயர்ந்த மக்களுக்கு கட்டுடையில் முகாம் ஒன்று நிறுவப்பட்டு வருகின்றது. அகதிகளுக்கான ஐதா-தூதரகத்தினால் நூறு கொட்டில்களும், சர்வதேச கெயர் நிறுவனத்தினால் இருநூறு கொட்டில்களும் இங்கு அமைக்கப்பட்டு வருகின்றன. தற்போது மானிப்பாய் இந்துக் கல்லூரியிலும் மானிப்பாய் மகளிர் கல்லூரியிலும் தற்காலிகமாக தங்கியுள்ள இடம்பெயர்ந்த மக்கள் இந்த முகாமுக்கு இடம்மாற்றம் செய்யப்படுவார்கள் என்று சண்டிலிப்பாய் (வலி தென்மேற்கு) பிரதேச செயலர் நா. வேதநாயகன் தெரிவித்தார். (ஐ-135)

**மண்டபம் அமைப்பு**  
சண்டிலிப்பாய், ஜூலை 26 மானிப்பாய் மருத்தி விநாயகர் ஆலயத்தில் பொங்கல் மடமும், அன்னதான மண்டபமும் அமைக்கப்பட்டு வருகின்றன. சுமார் 20 லட்சம் ரூபா செலவில் மேற்படி ஆலய தர்ம கர்த்தா சபையினரால் இதற்கான கட்டடங்கள் நிர்மாணிக்கப்பட்டு வகின்றன. (ஐ-12)

**வேலை நீக்கம்**  
யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26 அலுவலக நேரத்தில் மது போதையில் இருந்த யாழ்ப்பாணம் செபலக சிற்றாழியர் ஒருவர் வேலையில் இருந்து தற்காலிகமாக நீக்கப்பட்டுள்ளார். மது போதையில் சென்று செபலக களத்தில் கலாட்டா செய்த மைக்காக எஸ்.ராஜரட்ணம் என்ற ஊழியர் இவ்வாறு வேலை நீக்கம் செய்யப்பட்டவராவார். (ஐ-5)

**சனசமூக நிலையங்களுக்கு நிதி**  
யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26 வடக்கு - கிழக்கு மாகாண சபையினால் யாழ்ப்பாணம் சபை எல்லைக்குள் அமைந்துள்ள சனசமூக நிலையங்களுக்கு புதிய ஆண்டின் நன்கொடையாக வழங்குவதற்கென 46 ஆயிரம் ரூபா நிதி ஒதுக்கப்பட்டுள்ளது. மேற்படி நிதியிலிருந்து 'அ' தரத்தையுடைய சனசமூக நிலையங்களுக்கு ஆயிரம் ரூபாவும் 'ஆ' தரத்தையுடைய சனசமூக நிலையங்களுக்கு 600 ரூபாவும் வழங்கப்படவுள்ளது. குறிப்பிட்ட சனசமூக நிலையங்கள் தமக்குரிய பணத்தைப் பெற்றுக்கொள்வதற்கான நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ளுமாறு மாநகர சபை வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன. (ஐ-10)

**பஸ் தரிப்பிடம் அமைக்க நிதி**  
யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26 கட்டுடையில் போக்குவரத்து அபிவிருத்தித் திட்டத்தின் கீழ் பஸ் தரிப்பிடங்கள் அமைப்பதற்கென வடக்கு - கிழக்கு மாகாண சபையினால் 8 லட்சத்து 50 ஆயிரம் ரூபா நிதி ஒதுக்கீடு செய்யப்பட்டுள்ளது. இந்த நிதியின் மூலம் குறிப்பிட்ட பகுதிகளில் 35 பஸ் தரிப்பிடங்கள் அமைக்கப்படவுள்ளது. அவற்றின் வேலைகள் விரைவில் ஆரம்பிக்கப்படவுள்ளதாகவும் மாநகரசபையின் அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்தார். (ஐ-10)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**  
எமது பாடசாலை அதர்  
பொ. பத்மநாதன் அவர்களின் பாசமிகு மாம் (மனைவியின் தாயார்)  
தருமத் பெர்னாண்டோ விக்ரோறியா கல்கமுலாவில் தேவனடி சேர்ந்ததையிட்டு அவருடைய குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.  
ஆசிரியர் நலன்புரிச் சங்கம் (76709) யா/கொக்குவில் கிழக்கு நாமகர் வித்தியாலயம்.

**முதலாம் ஆண்டு ஞாபகார்த்த ஆராதனை**  
உடுவில் மகளிர் கல்லூரியின் முன்னாள் அதர் காலஞ் சென்ற தருமத் சரஸ்வதி சோமசுந்தரம் அவர்களின் வாழ்வுக்காகவும் பணிக்காகவும் இறைவனுக்கு நன்றி செலுத்தும் வழிபாடு  
காலம்: 29-07-2000 மாலை 3.00 மண (SLT)  
இடம்: உடுவில் தேவாலயம் (CSI Church)  
உடுவில், Dr. தயா சோமசுந்தரம் (மகன்) (76684)

**FIRST YEAR REMEMBERANCE**  
CLEMMENT LAWRENCE SENATHIRAJAH  
(Retired Teacher, St. Patrick's College - Jaffna)  
Birth: 24-01-1907 Death: 26-07-1999  
In treasured memory of our beloved Father Who showered love in fullest measure Care, devotion, memories to treasure, He shared our hopes, our joys, our tears, We shall never forget those precious years Beautiful memories, dearer than Gold Of a Noble Father whose worth is Untold Sweet are the memories, silently kept Of a Father we loved and never forget Your fond memories haunt us day after day and Make us appreciate your worth more in death than in Life.  
Your Services are Remembered with gratitude  
Dr. J. Anandarajah Lawrence  
Pushpadevi Lawrence  
Dr. E. Simon  
No. 41, Eachamoddai Road, Jaffna. (76695)

**நினைவு அஞ்சலி**

மண்ணகம்	விண்ணகம்
1909	2000
-	-
01	06
-	-
05	27

நிகழும் விக்ரம ஆண்டு ஆனித் திங்கள் 13 ஆம் நாள் செவ்வாய்க்கிழமை அபரபக்கத்து ஏகாதசீத் தீயில் சீவதம் அடைந்த  
செம்புலச் செல்வர்  
பேரறிவாளர், முத்தமிழ்வித்தகர், சீவஞானசாகரம் அமரர் கிருஷ்ணர் துரைசுவாமி அவர்கள்  
அன்னாரின் அந்தியேட்டியும் வீட்டுக்கிருத்தியமும் நடைபெற இருக்கும் நாளை (2000-07-27) விழாபுக்கிழமை நன்னாளில் அம்பலத் தாடும் அற்புதக் கூத்தன் குஞ்சீச சரணம் கூடுக என்று கண்ணீர் மலரைக் காணிக்கை ஆக்கி அன்பு மீதூர ஆராதப்போம்!  
பிரிவால் துயருறும் பாசமிகு மனைவி, மக்கள், உற்றார், உறவினர்.  
சிவன்கோயில் வளாகம், வட்டு - மேற்கு, வட்டுக்கோட்டை. (76616)

# வடக்கு-கிழக்கு ஆசிரியருக்கான

## இடர்காலக் கொடுப்பனவு முழுதாக

திருகோணமலை, ஜூலை 26  
வடக்கு - கிழக்கில் பணி புரியும் ஆசிரியர்களுக்கான இடர்காலக் கொடுப்பனவை எதிர்வரும் ஜனவரியில் முழுமையாக வழங்க வடக்கு-கிழக்கு மாகாண ஆளுநர் மேஜர் ஜெனரல் அசோகா ஜெயவர்த்தனா உறுதி அளித்துள்ளார்.

இலங்கைத் தமிழர் ஆசிரியர் சங்கத் தூதுக்குழுவுடன் நடத்திய சந்திப்பிலேயே அவர் இந்த உறுதிமொழியை வழங்கினார்.

சங்கத்தின் பொதுச் செயலாளர் த. மகாசிவம் தலைமையில் சென்ற இந்தத் தூதுக்குழுவினர் இடர்காலக் கொடுப்பனவு தொடர்பாக ஆராய்ந்தனர்.

இடர்காலக் கொடுப்பனவை வழங்குவது தொடர்பான சுற்றறிக்கையில் -

குறிப்பிட்ட ஒரு பிரதேசத்தில் சில நிர்வாகம் வழமைக்குத் திரும்பிய பின்னர்

### ஜனவரி முதல் வழங்குவதற்கு ஏற்பாடு

இரு வருட காலத்துக்கு மட்டுமே இந்தக் கொடுப்பனவு வழங்கப்படும் என்றும் -

அந்தப் பிரதேசத்தில் இன்னமும் சில நிர்வாகம் வழமைக்குத் திரும்பவில்லை என்றும் பாதுகாப்பு அமைச்சர் செயலாளர் பிரகடனம் செய்தால் இந்தக் கொடுப்பனவை வழங்கலாம் என்றும் - தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

வடக்கு - கிழக்கில் பெரும்பாலான பகுதிகளில் இன்னமும் சில நிர்வாகம் வழமைக்குத் திரும்பவில்லை என்றும் -

அந்தப் பிரதேசத்தை வழமைக்குத் திரும்பாத பிரதேசம் என அனுமதி வழங்கும்படி மாகாண பொது நிர்வாக அமைச்சர் செயலாளர் பாதுகாப்பு அமைச்சர் செயலாளரைக் கோரியிருந்தார்.

இதற்கு இன்னமும் பதில் கிடைக்கவில்லை என்று தூதுக் குழுவினர் ஆளுநரிடம் பிரஸ்தாபித்தனர்.

இதுவிடயமாகப் பாதுகாப்பு அமைச்சர் செயலாளருடன் தொடர்பு கொண்டு இதற்கான அனுமதியைப் பெற்று எதிர்வரும் ஜனவரியில் கொடுப்பனவை வழங்க ஏற்பாடு செய்வதாக ஆளுநர் உறுதியளித்துள்ளார்.

(இ-3)

# நெடுந்தீவில் புராதனச் சான்றுகள் அழிவடைந்து வருவதாகக் கவலை

நெடுந்தீவு, ஜூலை 26  
நெடுந்தீவுப் பகுதியில் உள்ள புராதன சான்றுகள் அழிந்து வருவதாகக் கவலை தெரிவிக்கப்படுகிறது.

நெடுந்தீவு வைத்திய சாலைக்கு அருகில் உள்ள போர்த்துகேயர் கோட்டை தூண்காலை, சார்பிட்டியில் உள்ள குதிரைகளுக்கான தண்ணீர்த்தொட்டிகள், குயின்ரவர், தொல்பொருள் திணைக்களத்தால் கட்டுமாண்புபணிகள் மேற்கொள்ளப்பட்டுப் பின்னர் இடை நிறுத்தப்பட்ட வெடிபரசுள் கோட்டைப்பகுதியில் காணப்படும் சைத்தியங்கள், கந்தூரண்கள் என்பன சிதைந்த வண்ணம் உள்ளன.

நெடுந்தீவுக்கே உரிய தனித்துவ கால்நடையான குதிரைகள் தற்சமயம் அருகி விட்டன. இவற்றைப் பாதுகாக்க சம்பந்தப்பட்ட சகல தரப்பினரும் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும் என்று நெடுந்தீவின் முத்த பிரஜை ஒருவர் தெரிவித்தார். (ஐ-111)

கான தண்ணீர்த்தொட்டிகள், குயின்ரவர், தொல்பொருள் திணைக்களத்தால் கட்டுமாண்புபணிகள் மேற்கொள்ளப்பட்டுப் பின்னர் இடை நிறுத்தப்பட்ட வெடிபரசுள் கோட்டைப்பகுதியில் காணப்படும் சைத்தியங்கள், கந்தூரண்கள் என்பன சிதைந்த வண்ணம் உள்ளன.

நெடுந்தீவுக்கே உரிய தனித்துவ கால்நடையான குதிரைகள் தற்சமயம் அருகி விட்டன. இவற்றைப் பாதுகாக்க சம்பந்தப்பட்ட சகல தரப்பினரும் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும் என்று நெடுந்தீவின் முத்த பிரஜை ஒருவர் தெரிவித்தார். (ஐ-111)

## 11 சனசமூக நிலையங்களுக்கு ரூ. 2 லட்சம் செலவில் நூல்கள்

வலி. கிழக்கு, ஜூலை 26  
நல்லூர் பிரதேச சபைக்குட்பட்ட 11 சனசமூக நிலையங்களுக்கென 2 லட்சம் ரூபா செலவில் புத்தகங்கள் வழங்கப்படவுள்ளன.

பிரதேச சபையின் விசேட நிதி மூலம் இப்புத்தகங்கள் வழங்கப்படவுள்ளதாகப் பிரதேச சபை அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்தார்.

கம்பன் சனசமூக நிலையம் (திருநெல்வேலி) விவேகா னந்தா சனசமூக நிலையம் (திருநெல்வேலி), குமரகோட்டம் சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்), மூக்கனேசா சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்), வேதபாராயண சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்), காந்திஜி சனசமூக நிலையம் (கொக்குவில்), தலையாழி இந்திரா சனசமூக நிலையம் (கொக்குவில்) அற்புத நர்தனவிநாயகர் சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்), கலையாழி சனசமூக நிலையம் (நல்லூர் வடக்கு), மகமாஜி சனசமூக நிலையம் (கொக்குவில்), மத்திய சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்) ஆகிய 11 சனசமூக நிலையங்களுக்கே புத்தகங்கள் வழங்கப்படவுள்ளன. (ஐ-180)

டம் சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்), மூக்கனேசா சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்), வேதபாராயண சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்), காந்திஜி சனசமூக நிலையம் (கொக்குவில்), தலையாழி இந்திரா சனசமூக நிலையம் (கொக்குவில்) அற்புத நர்தனவிநாயகர் சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்), கலையாழி சனசமூக நிலையம் (நல்லூர் வடக்கு), மகமாஜி சனசமூக நிலையம் (கொக்குவில்), மத்திய சனசமூக நிலையம் (கோண்டாவில்) ஆகிய 11 சனசமூக நிலையங்களுக்கே புத்தகங்கள் வழங்கப்படவுள்ளன. (ஐ-180)

### பிரிவுபசார வைபவம்

கொக்குவில், ஜூலை 26  
கோண்டாவில் பரஞ்சோதி வித்தியாலயத்தில் நடைபெற்ற பிரிவுபசார வைபவம் மேற்படி பாடசாலையின் ஆசிரிய நலன் புரிக் கழகத்தினால் நாளாளை விளக்கிழமை நண்பகல் 12-09 மணிக்கு மேற்படி பாடசாலையில் இடம்பெறும். (ஐ-சு-69)

### சமூகமளிக்கக் கோரிக்கை

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
தேசிய கல்வி நிறுவனத்தினால் நடத்தப்படும் பட்டப் பின்னல்கள் மீட்டிங் மொழி கற்கை நெறி அனுமதிக்கான தேர்வு முகப் பரீட்சைக்கு சமூகமளித்த தவர்களை எதிர்வரும் 29 ஆம் திகதி சனிக்கிழமை காலை மாண்புமிகு இடர்காலக் கல்வியுறுப்பு சமூகமளிக்க மாறும் -

புதிய அனுமதி பெறும்படி தலைமை உடையோரும் அன்றைய தினம் தகுந்த ஆவணங்களுடன் சமூகமளிக்கலாம் எனவும் -

சிரேஷ்ட விரிவுரைாளர் கே. சண்முகநாதன் அறிவித்துள்ளார். (ச)

கொக்குவில், ஜூலை 26  
கோண்டாவில் பரஞ்சோதி வித்தியாலயத்தில் நடைபெற்ற பிரிவுபசார வைபவம் மேற்படி பாடசாலையின் ஆசிரிய நலன் புரிக் கழகத்தினால் நாளாளை விளக்கிழமை நண்பகல் 12-09 மணிக்கு மேற்படி பாடசாலையில் இடம்பெறும். (ஐ-சு-69)

# வடக்கு - கிழக்கில் 1,950 ஆசிரியருக்கு இந்த ஆண்டு முடிவதற்குள் நியமனம்

திருகோணமலை, ஜூலை 26  
வடக்கு - கிழக்கில் இந்த ஆண்டு முடிவதற்குள் ஆயிரத்து 950 ஆசிரியர்கள் நியமிக்கப்படவுள்ளனர்.

யாழ்ப்பாணம், அம்பாறை ஆசிரிய கல்வி மாவட்டங்கள் தவிர்ந்த ஏனைய கல்வி மாவட்டங்களில் உள்ள பாடசாலைகளில் பணிபுரியும் தொண்டர் ஆசிரியர்களில் நானூறு பேருக்கு இந்த வாரத்தில் நியமனம் வழங்கப்படவிடுக்கின்றது. அந்த மாவட்டங்களில் தேர்வு

முகப் பரீட்சைக்குத் தோற்றி நியமனத்துக்குக் காத்திருப்போரில் மேலும் நானூறு பேருக்கு நியமனம் வழங்க கல்வி, உயர் கல்வி அமைச்சு அங்கீகாரம் வழங்கியுள்ளது.

அத்துடன் மூன்று ஐம்பது பட்டதாரிகளுக்கு ஆசிரிய நியமனம் வழங்கவும் கல்வி, உயர் கல்வி அமைச்சு அனுமதி அளித்துள்ளது.

அதே நேரம் - வடக்கு-கிழக்கில் ஆயிரத்து 250 ஆசிரியர்களுக்கும் நியமனம் வழங்கப்படவிடுக்கின்றது.

ஜி. சி. ச. (உயர்தர) பரீட்சையில் பெற்ற புள்ளிகளின் அடிப்படையில் இந்த நியமனம் வழங்கப்படவிடுக்கின்றது.

இந்த ஆசிரியர் நியமனங்களை வழங்க உலக வங்கி அனுமதி வழங்கியதையடுத்து நியமனம் வழங்க வடக்கு - கிழக்கு மாகாணக் கல்வி அமைச்சு நடவடிக்கை எடுத்துள்ளது. (ஐ-3)

### பாடநூல் விநியோகம்

வலி, தெற்கு ஜூலை 26  
உருவில் கோட்டை பாடசாலை மாணவர்களுக்கான மேலும் சில இலாசை பாடநூல்கள் இன்று புத்தகிழமை ஸ்கந்தவரோதயக் கல்லூரியில் வைத்து வழங்கப்பட உள்ளன.

தரம் 3, 6, 9, 10 ஆகிய வற்றுக்கான ஆங்கிலம், சுற்றாடல் கல்வி, விஞ்ஞானம் தொழில்நுட்பமும், சமூகக் கல்வியும் வரலாறும், 2 ஆம் தர தமிழ் செயல்நூல் போன்ற நூல்களை வழங்கப்பட உள்ளன. (ஐ-152)

### நிவாரணப் பொருள் விநியோகம்

தென்மராட்சி, ஜூலை 26  
வடமராட்சிப் பகுதியில் தங்கியுள்ள தென்மராட்சி பச்சிலைப்பள்ளி மருந்துகளை ஆகிய மருந்துகளைச் சேர்ந்த இடம்பெயர்ந்த மக்களுக்கான ஜூலை மாதத்திற்குரிய நிவாரண உலர் உணவுப் பொருள்கள் அந்தந்தப் பகுதி மலநோக்குக் கட்டுறவுச் சங்கத்தினால் கடைகளில் வழங்கப்படுகின்றன.

நிவாரணப் பொருள்களாக அரிசி சீனிபூடன் இம்முறை மஞ்சள் பருப்பு மென்மண்பாடல்மாவுக்குப் பதிலாக தேள் பிழை பால்மாவு வழங்கப்படுகிறது.

இந்தமுறை வழங்கப்படும் அரிசி தரமற்றதாகவும், அதனைத் தீட்டிய பின்னரே பயன்படுத்த முடியுமென மக்கள் தெரிவித்தனர். (ஐ-117)

## சமய சந்தித்களில்

வலிகாமம் தெற்கு, ஜூலை 26  
கன்னாகம் கதிரமலைச் சிலன் தேவஸ்தான அம்மன் மஹோற்சவம் நேற்று முன்தினம் காலை கொடியேற்ற உற்சவத்துடன் ஆரம்பமாகி நடைபெற்று வருகின்றது.

சிவஸ்ரீ சர்வேஸ்வரர்களுக்குள் ஸ்ரீகாந்தக்குருக்கள் பிரதம குருவாக இருந்து மஹோற்சவ கிரியைகளை நடத்தி வருகிறார். எதிர்வரும் சனிக்கிழமை மாலை சுமங்கலி பூஜை பிரார்த்தனைகளும் -

அடுத்த மாதம் முதலாம் திகதி செல்வாயக்கிழமை மாலை தேர் உற்சவமும் மறுநாள் தீர்த்த உற்சவமும் நடைபெறும். (ஐ-152)

★ ★ ★  
அல்வாய் வேலித்தை முத்துமாரி அம்மன் ஆலய வருடாந்த யகோற்சவம் எதிர்வரும் முதலாம் திகதி செல்வாயக்கிழமை கொடியேற்றத்துடன் ஆரம்பமாகித் தொடர்ந்து பதினைந்து தினங்கள் நடைபெறும்.

உற்சவகாலங்களில் எதிர்வரும் 3 ஆம் திகதி வியாழக் கிழமை ஆடியூர் திருமுருகுப் பூசையும் எதிர்வரும் 7 ஆம் திகதி திங்கட்கிழமை திருவிளக்குப் பூசையும், எதிர்வரும் 11 ஆம் திகதி சுமங்கலிப் பூசையும் இடம்பெறும்.

எதிர்வரும் 14 ஆம் திகதி திங்கட்கிழமை தேர் உற்சவமும் மறுநாள் சமுத்திரத்

தீர்த்தோற்சவமும் இடம்பெறும். எதிர்வரும் 16 ஆம் திகதி பூக்களவனத் திருவிழா நடைபெறும். (சு-30)

★ ★ ★  
கோப்பாய் மத்தி அருள்மிகு ஸ்ரீ முத்துமாரியம்மன் கோயிலின் வருடாந்த அலங்கார உற்சவம் கடந்த 24 ஆம் திகதி திங்கட்கிழமை ஆரம்பமாகித் தொடர்ந்து நடைபெற்று வருகிறது.

எதிர்வரும் முதலாம் திகதி திங்கட்கிழமை காலை புதிய சித்திரக் தேர் வெள்ளோட்டமும் இதனைத் தொடர்ந்து தேர்த்திருவிழாவும் மறுநாள் புத்தகிழமை தீர்த்தகதிரு விழாவும் இடம்பெறும். (ஐ-20)

★ ★ ★  
தூண்மலை அருள்மிகு ஸ்ரீ வித்திரன் அம்பலகோயிலின் வருடாந்த அலங்காரத் திருவிழா கடந்த 24 ஆம் திகதி திங்கட்கிழமை ஆரம்பமாகித் தொடர்ந்து நடைபெற்று வருகிறது.

தினமும் பஜனை கூட்டுப் பிரார்த்தனைகள் விசேட ஆர்ப்பேட்டைப் பூசைகள் இடம்பெறும். (ஐ-30)

★ ★ ★  
எல்லை அருள்மிகு ஸ்ரீவைத்தீஸ்வரன் கோயிலின் வருடாந்த ஸ்ரீதேவி உற்சவம் நேற்று செல்வாயக்கிழமை காலை கொடியேற்றத்துடன் ஆரம்பமாகியது. தொடர்ந்து 10 தினங்கள் திருவிழா நடைபெறும். (ஐ-30)

## முதலாம் ஆண்டு நனைவஞ்சலி

மலர்வு	உதிர்வு
22	26
-	-
04	07
-	-
1937	1999



### அடர் ஜோன் பிலிப்ஸ் ராணிஸ்லோஸ் (யூ)

மண்ணதனை விட்டேகி வருடம் ஒன்றாகியும் எம் எண்ணம்தில் உட்க நினைவு என்றென்றும் நீங்காது.

அன்பகலா நினைவுடன்

சகோதர சகோதரிகள், மைத்துனர்மாள், மருமக்கள்.

854, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம். [76720]

## சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்

### தவறிவிட்டது

சரசாலை - வடக்கு, சாவகச்சேரியைச் சேர்ந்த சண்முகம் - வீரசிங்கம் என்பவருடைய தேசிய அட்டை, விசேட அட்டை இரண்டும் கந்தரோடைக்கும் சண்டிலிப்பாய்க்கும் இடையில் தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் சண்டிலிப்பாய்-வடக்கு, சண்டிலிப்பாய் எனும் முகவரியிலோ அல்லது சண்டிலிப்பாய் தபாற்கந்தோரிலோ ஒப்படைத்து உதவவும். (76696)

மகாதனை தெல்லிப்பழை என்னும் முகவரியைச் சேர்ந்த கதிரவேல் சந்திரிகா என்பவருடைய விசேட அடையாள அட்டை, தேசிய அடையாள அட்டை என்பன யாழ். நகரில் தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் தம்பிப் பிள்ளையும் மைநகர்களும் எனும் நகைக் கடைவில் அல்லது மேற்படி விலாசத்தில் ஒப்படைத்து உதவவும். (76694)

பாடசாலை ஒழுங்கை, கோண்டாவில் மேற்கு, கோண்டாவில் என்னும் முகவரியில் வசிக்கும் குமாரவேல் குகதாஸ் ஆகிய என்னு தே. அ. அ. (421911991V), விசேட அ. அ. (0902001192) என்பன 22-07-2000 அன்று கொக்குவிலுக்கும் கோண்டாவிலுக்கும் இடையில் தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் மேற்படி முகவரியில் அல்லது S. V முருகேசு வர்த்தக நிலையத்தில் ஒப்படைக்குமாறு தயவாகக் கேட்டுக் கொள்கின்றேன் (76691)

### விற்பனைக்கு

பணையில் இருந்த நல்ல நிலையில் உள்ள கணொன் 1215 மொடல் போட்டோ கொப்பி மெசின், நான்ஸ் போமர், 2500 W டீசல் ஜெனரேற்றர் (Japan) என்பன விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்புகளுக்கு: தற்காலிக முகவரியான உங்காளை ஆஸ்பத்திரிக்குப் பின் பக்கமாகவுள்ள எடுத்து வீட்டில் தொடர்பு கொள்ளவும். (76685)

100 க்கு மேற்பட்ட நிரைப் படக் கொப்பிகள் விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு கொள்ள வேண்டிய முகவரி: விஜயகுமார் இல. 20, யாழ் நோட், யாழ்ப்பாணம். (76706)

நல்ல நிலையில் உள்ள நாற்சார் வீட்டின் ஓடுகள், மரங்கள், தீராந்திகள், கற்கள் விற்பனைக்கு உண்டு தொடர்புகளுக்கு: சி. சுந்தரலிங்கம், அம்பலவாணர் பாளை, பலாவி வீதி, திருநெல்வேலி (76668)

### வீடு விற்பனைக்கு

யாழ். மாநகர எல்லைக்குள் அமைந்துள்ள சகல வசதிகளும் கொண்ட வீடு விற்பனைக்கு உண்டு. நேரில் தொடர்பு கொள்ளவும். 48, 2 வது லேன், பிறவுண்ட் நோட், கந்தர்மடம். (76588)

### இறைச்சிக்கோழி

சேவல் மொத்தமாகவும் சில்லறையாகவும் விற்பனைக்கு உண்டு. சுத்தம் செய்த இலவசம். 31, மாணஸ் பாடசாலை வீதி, உடுவில் கண்ணாகம். (கண்ணா வீதியோ சேன்றர் வளவு). (76667)

### இசைவகுப்புக்கள்

ஓர்கள், புல்வாங்குழல் ஆகிய இசைவகுப்புக்கள் இன்று முதல் ஆரம்பமாகி வருகிறது. கிழமை நாள் கவின் மாலை 2.00 மணி. முகவர்: S S. ஜஜீந்திரன் கரவீணர், 23, குறேசுத் வீதி, சுண்டுக்குளி, சுற்பகவிநாயகர் ஆலயத்திற்கு அருகில். (76648)

## அறிவித்தல்

கொடிகாமம் பனை தென்னை வள அபிவிருத்திக் கூட்டுறவுச் சங்கம் தற்போது

### முடக்காடு

நெல்லியடி கிழக்கு, கரவேட்டி.

(பஞ்சாட்சரம்மில்) என்னும் முகவரியில் இயங்கி வருகின்றது என்பதை அனைத்து நிறுவனங்களுக்கும், அங்கத்தவர்கள், பணியாளர்களுக்கும், நெறியாளர்களுக்கும் அறியத்தருகின்றோம்.

பதில் பொது முகாமையாளர்

தலைவர் (76705)

## அறிவித்தல்

சரவணை சின்னமடு ஆலயத் திருவிழா ஆவணி மாதம் 5-ம் திகதி கொண்டாடப்படும்.

சின்னமடு திருத்தலத்தில் வியாபாரம் செய்ய விரும்பு வோருக்கான கூட்டம் நாளை (2000-07-27) வியாழக்கிழமை காலை 10 பணிக்கு ஆயர் இல்லத்துக்கு அருகிலிருக்கும் மறைக்கல்வி நடுநிலையத்தில் நடைபெறும். தவறாது சமூகம் தரவும் இக்கூட்டத்தில் பங்குபற்றுவோருக்கு முன்னுரிமை வழங்கப்படும்

பரிபாலகர்.

சின்னமடு, யாத்திரை ஸ்தலம், சரவணை. (76704)

## நெஞ்சை விட்டு நீங்காது நிற்கும் ஈராண்டு நினைவஞ்சலி



மலர்வு	உதிர்வு
18	18
12	07
1914	1938

அமரர் வேலுப்பிள்ளை மருதடியான் (தொலைத் தொடர்பு வழிப்பரிசோதகர்)

தீதி: 26-07-2000

எமது குடும்பத்தின் ஓரையை ஏற்றிவிட்டு பிரிந்து சென்றீர்களே! உங்கள் பிரிவால் ஈராண்டு சென்றாலும் இன்றும் துயருறுகின்றோம்.

பிரிவால் துயருறும்

மனைவி, மக்கள், மருமக்கள்,

பேர்ப்பிள்ளைகள், பூட்டப்பிள்ளைகள்.

தகவல்

M. மனோகரன், 80, புங்கஞ்சுளம் நோட், யாழ்ப்பாணம். (76700)

## 11 ஆம் ஆண்டு நீங்கா நினைவலைகள்



மலர்வு	அந்நியர் அழிப்பு
13	26
10	07
1969	1989

செல்வன் பரமகுரு ஸ்கந்தகுமார்

(பழைய மாணவன், யா/ ஹாட்லி கல்லூரி, யாழ். நெல்லியடி, மத்திய மகாவித்தியாலயம்).

எங்கள் பாசமிகு அன்புத் தெய்வமே! ஆண்டுகள் பல கழிந்தும் ஆறாதாம்பி எம் துயரம். உங்கள் ஆத்ம சாந்திக்கு இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

சாந்தி! சாந்தி! சாந்தி!

உங்கள் பிரிவால் துயருறும்

ஐயர், அம்மா, அக்கா, அத்தான், உறவினர், நண்பர்கள்.

முத்துமாணிகை, பருத்தித்துறை. (76686)

## மரண அறிவித்தல்கள்

### கிருபைரத்தினம்-ஜெயசீலன்

(கிராம சேவையாளர், துன்னாலை கிழக்கு, கரவேட்டி.)

முருங்கனைச் சேர்ந்த இவர் காலஞ்சென்ற திரு. திருமதி கிருபைரத்தினம் தம்பதிகளின் சிரேஷ்ட புதல்வனும், அவ்வாயைச் சேர்ந்த காலஞ்சென்ற திரு. திருமதி சின்னத்தம்பி (ஆசிரியர்) அவர்களின் மருமகனும், செல்வராணி அவர்களின் அன்புக்கணவரும். சரேஷ், தினேஷ்குமார் (யா/ கொடிகாமம், திருநாவுக்கரசு வித்தியாலயம்), ஜேன், நிம்னி ஆகியோரின் பாசமிகு தந்தையும், பாப்பாவின் அன்பு மாமனாரும்.

அன்னாரது பூதவுடல் இன்று (26-07-2000) புதன்கிழமை பிற்பகல் 2.00 மணியளவில் நல்லடக்கம் செய்யப்படும்.

இந்தத் தகவலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு கேட்டுக்கொள்கிறோம்.

தகவல்:

சரேஷ், தினேஷ்குமார் (பிள்ளைகள்).

அணிஞ்சிலடி, துன்னாலை மேற்கு, கரவேட்டி. (76701)

### திருமதி தியாகராசா சரஸ்வதி

சுழிபுரம் கிழக்கை வசிப்பிடமாகக் கொண்ட திருமதி தியாகராசா சரஸ்வதி 24-07-2000 அன்று காலமானார்.

அன்னார் காலஞ் சென்ற கதிரவேலு தியாகராசாவின் அன்பு மனைவியும், காலஞ் சென்ற ஆறுமுகம்-செல்வம்மா தம்பதிகளின் அன்பு மகனும். காலஞ் சென்ற திரு. திருமதி கதிரவேலு தம்பதிகளின் மருமகனும், இராஜகுமாரத்திரன், லோகேந்திரா, சமோஜினி, சுபோதினி ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும். சிவகலை, அன்னம்மா, சரவணபவன், முருகானந்தன் ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும், பிரியதர்ஷன், தர்ஷிகா, மதனிகா ஆகியோரின் அன்புப் பேர்த்தியுமாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியை இன்று (26-07-2000) புதன் நடைபெற்று தகனக்கிரியைக்காக திருவடிநிலை மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளுமாறு கேட்டுக் கொள்கின்றோம்.

தகவல்:

மக்கள், மருமக்கள்.

சுழிபுரம் கிழக்கு, சுழிபுரம். (76711)

### கந்தையா கணபதிப்பிள்ளை (மகாதேவர்)

காரைநகர் பாலாவோடையைப் பிறப்பிடமாகவும் கருங்காலியை வசிப்பிடமாகக் கொண்டவரும் முன்னாள் கடவத்தை ஸ்ரீ முருகன் ஸ்ரீரேர்ஸ் உரிமையாளருமாகிய கந்தையா கணபதிப்பிள்ளை (மகாதேவர்) 25-07-2000 செவ்வாய்க்கிழமை அன்று காலமானார்.

இவர் கணகம்மாவின் அன்புக் கணவரும், ஆனந்தகுமார், ஆனந்தராணி, ஆனந்தபாலன், ஆனந்தமலர், ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையாரும் கணேசப்பிள்ளை விஷயேஸ்வரி (மாலா) ஆகியோரின் மாமனாரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (26-07-2000) புதன்கிழமை காலை 9 மணிக்கு அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவுடல் வியாவில் இந்நுமயானத்தில் தகனம் செய்யப்படும்.

இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு கேட்டுக்கொள்கிறோம்.

தகவல்:

ஆனந்தகுமார் (மகன்)

கருங்காலி, காரைநகர். (76713)

### கனகசபை வன்னியசிங்கம்

(நயினாதீவு)

நயினாதீவு 6 ஆம் வட்டாரத்தைச் சேர்ந்த கனகசபை வன்னியசிங்கம் 24-07-2000 அன்று நயினாதீவில் காலமானார்.

இவர் காலஞ்சென்ற கனகசபை - சின்னாச்சி தம்பதிகளின் அன்பு மகனும், காலஞ்சென்ற குமாரசாமி-செல்வம்மா தம்பதிகளின் மருமகனும், தண்டலட்சுமியின் அன்புக் கணவரும், விக்கினேஸ்வரன் (இலங்கை வங்கி, திருகோணமலை), பரமேஸ்வரன் (கனடா), கலாஸ்ரீசுவாமிநாதன் (கனடா), கலாஸ்ரீநிதிமணி (ஆசிரியை நயினாதீவு மகாவித்தியாலயம்), கதிரேசுப்பிள்ளை (ஜேர்மனி) ஆகியோரின் பாசமிகு தந்தையும், மணிமொழி (கடற்படைத் தலைமையகம், திருகோணமலை), இராஜேஸ்வரி (கனடா), பேரின்பநாதன் (பிரதேச சபை உபஅலுவலகம், நயினாதீவு) ஆகியோரின் மாமனாரும், காலஞ் சென்றவர்களான இலட்சுமணன், சரவணமுத்து மற்றும் சிவகாமசுந்தரி, மகேஸ்வரி ஆகியோரின் பாசமிகு சகோதரரும், காலஞ் சென்றவர்களான இரத்தினசபாபதி, இராமச்சந்திரன், பாலசுந்தரன் மற்றும் தங்கிரத்தினம், உமாதேவி, சொர்ணம்மா, சாந்தலிங்கம் (ஓய்வுபெற்ற ஐ.டிபர்) ஆகியோரின் மைத்துனரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று 26-7-2000 நயினாதீவில் நடைபெறும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர்கள், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

தகவல்:

இ பேரின்பநாதன் (மருமகன்)

6 ஆம் வட்டாரம், நயினாதீவு. (76712)

# மீனவர்களுக்கு வழங்குவதாகக் கூறிய கொடுப்பனவு இன்றும் கிடைக்கவில்லை

## கடற்றொழிலாளர் விசனம்

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
யாழ்ப்பாணத்தில் கடற்றொழில் தடையினால் பாதிக்கப்பட்ட மீனவர்களின் குடும்பங்களுக்கு தலைக்கு 25 ரூபா வழங்கப்படும் என்று அறிவிக்கப்பட்டு அறு மாதங்களுக்கு மேலாகியும் இதுவரையும் இந்த நிதி வழங்கப்படாதது குறித்து கடற்றொழிலாளர் அமைப்புகள் விசனம் தெரிவித்துள்ளன.

கடந்த வருட இறுதியில் தென் மராட்சி, கொழும்புத்துறை, பாளை யூர், குருநகர் கடற்பகுதிகளில் மீன்பிடிப்பதற்குத் தடை விதிக்கப்பட்டது.

இந்தத் தடையினால் பாதிக்கப்பட்ட மீனவர்கள் யாழ். அரசு அறிவிப்பில் தேரில் சென்று முறையிட்டு தமது பாதிப்புக்கு நிவாரணம் வழங்குமாறு கோரிக்கை விடுத்தனர்.

இதனை அடுத்து மீனவக் குடும்பங்களுக்கு தலைக்கு நாளைக்கு 25 ரூபா வரையில் வழங்குவதற்கு உறுதியளிக்கப்பட்டது.

இவ்வாறு உறுதியளிக்கப்பட்டு அறு மாதங்களுக்கு மேலாகிவிட்ட போதிலும் இதுவரையும் இவர்களுக்கு இந்த உதவி வழங்கப்படவில்லை.

இது தொடர்பாக யாழ். அரசு அறிவிப்பில் க.சண்முகநாதனிடம் தொடர்புகொண்டு கேட்டபோது இதுதொடர்பான நிதி கடற்றொழில் அமைச்சினால் ஒதுக்கப்படவில்லை என்றும் - ஒதுக்கீடு கிடைத்ததும் இந்த உதவிகள் வழங்கப்படும் என்றும் - கூறினார்.

இந்த நிதி ஒதுக்கீடு உரிய நேரத்தில் வழங்கப்படாமை குறித்து கடற்றொழிலாளர்கள் விசனம் தெரிவித்துள்ளனர்.

"கடந்த வருட இறுதியில் 60 நாட்கள் கடற்றொழில் செய்வதற்கு தடை விதிக்கப்பட்டது. இந்த நாட்களுக்கு எமது குடும்பங்களுக்கு தலைக்கு 25 ரூபா வரையில் வழங்குவதாகக் கூறினர். நாம் ஏமாற்றப்பட்டுவிட்டோம்" என்று மீனவர்கள்

தெரிவித்தனர்.

"இன்றும் குருநகர், கொழும்புத்துறை, பாளையூர் கடற்பகுதிகளில் தொழில் செய்வதற்குத் தடை போடப்படுகிறது. எனவே மீனவர்களுக்கான இந்த உதவியை வழங்க சம்பந்தப்பட்ட அதிகாரிகள் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும்" என்றும் அவர்கள் தெரிவித்தனர். (ஐ-5)

### கடற்றொழில் உபகரணங்கள் வரும்

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
யாழ்.மாவட்ட கடற்றொழிலாளர் கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் சமரசத்தினால் கொழும்பில் இருந்து 25 லட்சம் ரூபா பெறுமதியான கடற்றொழில் உபகரணங்கள் எடுத்து வரப்பட்டுள்ளன.

'ஹண்டி' கப்பல் மூலம் இந்த கடற்றொழில் உபகரணங்கள் யாழ்ப்பாணத்துக்கு எடுத்து வரப்படும். (ஐ-5)

### துரையப்பா நினைவு தினம்

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
யாழ்.நகர முன்னாள் நகரவிதாய் ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக்கட்சியின் யாழ். நகர முன்னாள் அமைப்பாளரும் முன்னாள் நாடாளுமன்ற உறுப்பினருமான ஏ.சி.துரையப்பாவின் 25 ஆவது நினைவுதினம் நாளை விடியற்காலம் காலை 9 மணிக்கு துரையப்பா விளைபட்டரங்கில் அனுஷ்டிக்கப்பட விருக்கிறது. அவரது சமாதிக்கு மலர் அஞ்சலி செலுத்தப்படுவதும் முத்திரை குறுக்குத்தெருவில் உள்ள கட்சி அலுவலகத்தில் அஞ்சலி நிகழ்வும் இடம்பெறும். (ஐ-3)

### மருத்துவ முகாம்

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
சாவகச்சேரி லயன்ஸ் கழகத்தினால் மாதகலில் எதிர்வரும் 29 ஆம் திகதி சனிக்கிழமை காலை 9 மணிக்கு இலங்கை மருத்துவ முகாம் ஒன்று நடத்தப்படவுள்ளது. மாதகல் அரசாங்கப் பிள்ளையார் கோயிலுக்கு அருகில் நடைபெறும் இந்த மருத்துவ முகாமில் இரத்த அழுத்தம், கண்நோய், புற்றுநோய், நரம்பியல், மலேரியா மற்றும் கொது மருத்துவ பரிசோதனைகள் மேற்கொள்ளப்படவுள்ளன.

### காணி வாங்க விரைவில் ஏற்பாடு

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
யாழ்.உயர் தொழில்நுட்ப நிறுவனத்துக்குப் புதிய காணி ஒன்றைக் கொள்வனவு செய்வதற்கான ஒழுங்குகள் விரைவில் செய்து தரப்படும் என்று ஈ.பி.டி.பி. கட்சியின் யாழ். மாவட்ட நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் கே.வி. குகேந்திரன் உறுதியளித்துள்ளார்.

மேற்படி நிறுவனத்தின் ஈனவைப் பிரதிநிதிகள் அடங்கிய குழுவொன்று நேற்று முன்தினம் சந்தித்து இது விடயம் தொடர்பாகப் பேசிய பொழுதுதே அவர் இந்த உறுதிமொழியை அளித்ததாக மாணவர்கள் தெரிவித்தனர். (ஐ-10)

### வெளியீட்டு விழா

கோப்பாய், ஜூலை 26  
யாழ்.பல்கலைக்கழகத்தின் வரலாற்றுக் கழகத்தினால் வெளியிடப்படும் காலகால இதழ் 2 வெளியீட்டு விழா நாளை காலை 9.30 மணிக்கு புளியியற்குறை மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

ஐ.சி.சு. உயர்தர, சாதாரணதர மற்றும் பல்கலைக்கழக மாணவர்களுக்கும் பயன்தரக்கூடிய சிறந்த கட்டுரைகளுடன் வெளிவரும் இந்த சஞ்சிகையின் வெளியீட்டு விழாவில் அறிமுகவுரையை வரலாற்றுத் துறைத் தலைவர் பேராசிரியர் ச.சு. சத்தியசீலனும் வாழ்த்துரையை கலைப்பீடாதிபதி பேராசிரியர் எஸ்.பாலச்சந்திரன், வரலாற்றுத்துறைப் பேராசிரியர் சி.க.சிற்றம்பலம் ஆகியோரும் வெளியீட்டுரையை துணைவேந்தர் பேராசிரியர் பொ.பாலசுந்தரப்பிள்ளையும், ஆய்வுரையை புளியியற்குறைத் தலைவர் பேராசிரியர், இரா.சிவச்சந்திரனும் நிகழ்த்துவர். (ஐ-72)

# வெளிமாவட்டங்களுக்குச் செல்ல பயண அனுமதி பெற்றோர் விவரம்

யாழ்.குடாநாட்டில் இருந்து வெளிமாவட்டங்களுக்கு பயணம் செய்ய பாதுகாப்பு அனுமதி வழங்கப்பட்டவர்களின் (இம்மாதம் 25ஆம் திகதி வரை) பதிவு இலக்கங்கள் பிரதேச செயலர் பிரிவு ரீதியாக வருமாறு:-

பிரதேசம்	இலக்கம்	பிரதேசம்	இலக்கம்
513/130761/A	513/130761/B	513/146500/A	513/146500/B
513/141284/A	513/143882/A	513/148265/A	513/148265/B
513/143882/B	513/146312/A	513/148265/C	513/148265/D
513/146355/A	513/146355/B	513/148289/A	513/148289/B
513/146355/C	513/146355/D	513/150312/A	513/150312/B
513/146369/A	513/146369/B	513/150353/A	513/150353/B
513/146413/A	513/146435/A	513/150365/B	513/150365/C
513/146435/B	513/146435/C	513/150392/A	513/150392/B
513/146455/A	513/146455/B	513/150416/A	513/150416/B
513/146455/C	513/146461/A	513/152556/A	513/152556/B
513/146461/B	513/146461/C	513/153271/A	513/153271/B
513/146466/A	513/146466/B	513/153347/A	513/153347/B
513/153280/A	513/153280/B	513/153381/B	513/153381/C
513/153317/A	513/153374/A	513/153394/A	513/153401/A
513/153374/B	513/153374/C	513/153401/B	513/153402/A
513/153374/D	513/153374/E	513/153458/A	513/153458/B

### சங்காணை

513/130761/A	513/130761/B
513/141284/A	513/143882/A
513/143882/B	513/146312/A
513/146355/A	513/146355/B
513/146355/C	513/146355/D
513/146369/A	513/146369/B
513/146413/A	513/146435/A
513/146435/B	513/146435/C
513/146455/A	513/146455/B
513/146455/C	513/146461/A
513/146461/B	513/146461/C
513/146466/A	513/146466/B
513/153280/A	513/153280/B
513/153317/A	513/153374/A
513/153374/B	513/153374/C
513/153374/D	513/153374/E

### நல்லூர்

513/143901/A	513/143901/B
513/143939/A	513/143939/B
513/143947/A	513/143947/B
513/143947/C	513/146422/A
513/146422/B	513/146422/C
513/146422/D	513/150424/A
513/150424/B	513/150424/C
513/153223/A	513/153285/A
513/153285/B	513/153285/C
513/153314/A	513/153390/A

### சண்டிப்பாய்

513/135735/A	513/143449/A
513/143449/B	513/143823/A
513/143921/A	513/143981/A
513/143981/B	513/144080/A
513/144080/B	513/146499/A
513/146499/B	513/146499/C

### தெல்லிப்பறை

513/143868/A	513/143868/B
513/143868/C	513/143868/D
513/143868/E	513/146481/A
513/146481/B	513/146481/C
513/146481/D	513/146481/E
513/147202/A	513/150338/A
513/150358/A	513/150360/A
513/150360/B	513/153302/A
513/153302/B	513/153302/C
513/153302/D	

### உருவில்

513/143935/A	513/143935/B
513/143935/C	513/146273/A
513/146273/B	513/146273/C
513/146378/A	513/146378/B
513/146489/A	513/146489/B
513/146489/C	513/147163/A
513/147163/B	513/147280/A
513/147296/A	513/150323/A
513/150323/B	513/150324/A
513/150441/A	513/153269/A
513/153303/A	513/153303/B
513/153334/A	513/153417/A
513/153452/A	513/153459/A
513/153460/A	

# அபிவிருத்தி உதவியாளர்களுக்கு திருக்கோணமலையில் பயிற்சி

வெள்ளைமேற்கு, ஜூலை 26  
யாழ்.மாவட்ட உள்நகராட்சி நிறுவனங்களில் கடமைபற்றும் பட்டதாரி அபிவிருத்தி உதவியாளர்களுக்கு திருக்கோணமலை முகாம்கள் அபிவிருத்திப் பயிற்சித் திணைக்களத்தில் வைத்து இருவார காலப் பயிற்சி வழங்கப்பட்டுள்ளது. நகரசபை, பிரதேசசபை, மாநகரசபை அலுவலகங்களில் கடமைபற்றும் பட்டதாரி அபிவிருத்தி உதவியாளர்களுக்கு கருத்திட்டங்களைத் தயாரித்தல் என்ற தலைப்பில் பயிற்சி வழங்கப்பட்டுள்ளது.

வடக்கு - கிழக்கு மாகாண முகாமைகள் அபிவிருத்திப் பயிற்சித் திணைக்களப் பணிப்பாளர் எம்.ஏ.சி. முகைதீன் தெரிவித்துள்ளார். மேற்படி பயிற்சிகளில் யாழ். மாவட்டத்தில் இருந்து 13 அபிவிருத்தி உதவியாளர்களும் கலந்துகொள்ளவுள்ளனர். இதேவேளை - பிரதேசசபை, நகரசபை செயலாளர்களுக்கும் சமையக அபிவிருத்தி உத்தியோகத்தர்களுக்கும் இருநாள் பயிற்சி வழங்கப்பட்டுள்ளது. (ஐ-185)

# யுத்தத்தின் மூலம் எந்த இலக்கையும் எட்டமுடியாது!

## இராணுவ அதிகாரி கூறுகிறார்

கொழும்பு, ஜூலை 26  
"யுத்தத்தின் மூலம் குறிப்பிட்ட எந்த இலக்கையும் - தீர்வையும் - அடையமுடியாது. அகிம்சை, புரிந்துணர்வு, விட்டுக்கொடுக்கும் மனப்பாங்கு, நம்பிக்கைத்தன்மை போன்றவற்றின் மூலம் எதையும் சாதிக்கலாம்"

இவ்வாறு புல்மோட்டை இராணுவப் பொறுப்புதிகாரி மேஜர் டி.சி. குணவர்தன தெரிவித்துள்ளார். புல்மோட்டை தாருஸ்ஸலாம் பள்ளிவாசலில் நடைபெற்ற மிஸாத் விழாவில் பிரதம விருந்தினராகக் கலந்துகொண்டு உரையாற்றும் போது இவ்வாறு கூறினார். (ஐ-6)

# யாழ். கல்விக் கல்லூரியில் வெற்றிடங்களுக்கு புதிய மாணவர்கள்

வடிகாமம் தெற்கு, ஜூலை 26  
யாழ்ப்பாணம் தேசிய கல்வியியல் கல்லூரிக்கு தெரிவுசெய்யப்பட்டு இதுவரை காலமும் தமது பதிவுகளை மேற்கொள்ளாத யாழ்ப்பாண மாவட்ட மாணவர்களது வெற்றிடங்களைப் புதிய மாணவர்களைக் கொண்டு நிரப்பப்பட உள்ளதாக தேசிய கல்வியியல் கல்லூரி பீடாதிபதி தி.கமலநாதன் தெரிவித்துள்ளார். யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் இருந்து கல்லூரிப் பயிற்சிக்கெனத் தெரிவுசெய்யப்பட்ட சிலர் இதுவரை காலமும் தம்மை கல்லூரி நிலையத்தில் பதிவு செய்து கொள்ளாத காரணத்தால் அவர்களது இடத்

துக்கு புதியவர்கள் சேர்த்துக்கொள்ளப்பட உள்ளார்கள். இதுற்கான அனுமதி கிடைக்கப் பெற்றுள்ளதாகவும் விவரவில் புதிய மாணவர்களைச் சேர்ப்பது சம்பந்தமாக அறிவிக்கப்படும் எனவும் அவர் தெரிவித்துள்ளார். (ஐ-152)  
**கறுப்புக் கொடி**  
சுற்றுலா, விமானப்பகுதிக்குவந்து துறை அமைச்சரும் ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக்கட்சியின் கொடூர செயலாளருமான தர்மசிற்றேசேனராயக்காவின் மறைவுக்கு அஞ்சலி தெரிவித்து யாழ்.நகரிலுள்ள பொதுமக்கள் ஐக்கிய முன்னணி அலுவலகத்தில் நேற்று கறுப்புக்கொடி பறக்க விடப்பட்டிருந்தது. (ஐ-5)

# கடற்றொழில் கல்லூரியில் 3 மாதகால பயிற்சி வகுப்பு

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
குருநகரிலுள்ள பிராந்தியக் கடற்றொழில் மற்றும் கடமை இயந்திர பொறியியல் கல்லூரியில் இன்று மாத கடற்றொழில் பயிற்சி வகுப்புகள் நடத்தப்பட்டவுள்ளன.

இந்தப் பயிற்சி வகுப்பில் கலந்துகொள்ளவர்களுக்கான தேர்வுகல்பரீட்சை நாளை மறுதினம் வெள்ளிக்கிழமை காலை 9 மணிக்கு குருநகரிலுள்ள கல்லூரி அலுவலகத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

இந்த தேர்வுகல்பரீட்சையில்

# ஆசிரியர் நியமனத்துக்கு நேர்முகப் பரீட்சை

ஜி.சி.சு. (உயர்தரம்) பரீட்சைப் புள்ளிகளின் அடிப்படையில் தகுதி களை ஆசிரியர்களை நியமிப்பதற்கான நேர்முகப்பரீட்சை தென்மராட்சி கல்வி வலயத்தில் எதிர்வரும் 28ஆம், 29ஆம் திகதிகளில் நெல்வி யடி மத்திய மகாவித்தியாலத்தில் இயங்கும் தற்காலிக பணிமனையில் இடம்பெறவுள்ளது.

முதல் நாளில் சங்கீதம், விஞ்ஞானம், கணிதம், உடற்கல்வி, விவசாயம், அரம்பக்கல்வி ஆகிய பாடங்

20 பேர் தெரிவுசெய்யப்பட்டு அவர்களுக்கான பயிற்சி வகுப்புகள் எதிர்வரும் முதலாம் திகதி ஆரம்பமாகவுள்ளன.

கடந்த 17 வருடங்களுக்குப் பின்னர் இந்தப் பயிற்சி வகுப்புகள் நடைபெறவுள்ளதாக கல்லூரியின் அறிவிப்புச் செயலாளர் பிள்ளை தெரிவித்தார்.

இப்பயிற்சி வகுப்பு முடிவடைந்ததும் பெண்களுக்கான ஒன்றரை மாத பயிற்சி வகுப்பு ஆரம்பிக்கப்படும் என்றும் அவர் சொன்னார்.

களுக்கும் - மறுநாள் ஆங்கில பாடத்துக்கும் - நேர்முகப்பரீட்சைகள் நடைபெறும்.

நேர்முகப்பரீட்சைக்கான கடிதங்கள் தபாலில் சேர்க்கப்பட்டுள்ளன என்றும் -

அழைக்கப்பட்டுள்ள விவரங்கள் அடங்கிய பட்டியலை வலய அலுவலகத்தில் பார்வையிடலாம் என்றும் - வலயக் கல்விப் பணிப்பாளர் வ.செல்வராசா தெரிவித்தார்.

# யாழ். வெளிவாரிப் பரீட்சை வணிக முதற் தேர்வில் 64 மாணவர் சித்தி

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
யாழ்.பல்கலைக்கழகத்தினால் கடந்த ஆண்டு நடத்தப்பட்ட 98 ஆம் ஆண்டுக்கான வணிக முதற் தேர்வு வெளிவாரிப் பரீட்சையின் பெறுபெறுகள் நேற்று முன்தினம் வெளியாகியுள்ளன.

இப்பரீட்சைக்கு 116 தேர்வு நாட்கள் வெளிவாரியாகத் தோற்றினர். இவர்களில் 64 பேர் சித்தியடைந்துள்ளதாக வெளிவாரிப் பரீட்சைகள் அலுவலகம் தெரிவித்துள்ளது.

சித்தியடைந்த 64 பேரின் பெயர்கள் வருமாறு -  
என்.அகிலன், செல்வி பி.ஆர்.க. யு.செல்வி, செல்வி என்.தாமயந்தி, என்.ஜெகன், செல்வி என்.கமலவேணி, என்.கிருபாகரன், எஸ்.ராஜகுமார், ஆர்.இராமகிருஷ்ணா, செல்வி பிராங்கினி, கே.சிவகுமார் -

ஏ.செந்திரன், எஸ்.சிவகாந்தன், செல்வி ரி.சுகன்யா, ஆர். தபாசுரன், செல்வி ரி.துஷ்யந்தினி, செல்வி எஸ்.விநிஷியா, ரி.போகேஸ்வரன், செல்வி பி.தலைக்கல்மி, கே.ஜெயசீலன், செல்வி கே.லலிதாதேவி - செல்வி ஆர்.பாமினி, செல்வி ஏ.அனுசியா, பி.ஜெயரூபன், கே.செந்திரன், ரி.மஞ்சுரன், என்.பிரதீபன், ஏ.லக்ஷ்மன், ஆர்.ராஜகுமாரசங்கம், செல்வி எம்பிரகந்தா, எஸ். தவானந்தராணி -

சி.கிருபாகரன், செல்வி வி. தபாமினி, செல்வி எஸ்.நிசாந்தினி, செல்வி என்.துளசிணி, பி.பாலமகிந்தன், செல்வி கே.பிரேமராணி,

செல்வி பி.கபாதினி, செல்வி ரி.சிந்திரா, செல்வி ஏ.கௌசலா, செல்வி கே.கல்யாணி - ரி.புரதன், செல்வி வி.சுதாரினி, செல்வி ஜி.நித்யா, எஸ். செந்திரன், செல்வி பி.ஜி.நித்யா, எஸ்.நிமலன், வி.பிரமதாஸ், செல்வி கே.ராஜினி, ரி.பாலகிருஷ்ணன், செல்வி சியசோதரா -

செல்வி கே.சுந்திரவதனா, ஏ.கே.கெங்காதரன், செல்வி எம்.வசந்தமன், செல்வி ரி.நாசினி, கே.சுசேந்திரன், எம். பிரபாகரன், செல்வி ரி.நாசினி, ஏ.இளங்கோ, செல்வி வி.ஜெகனேஸ்வரி, செல்வி எஸ்.சாந்தினி - செல்வி ரி.வி.கிரீதா, செல்வி ரி.மோகனலக்ஷ்மி, செல்வி கே.தர்மினி, எம்.முரளிதரன். (ஐ-10)

### வழக்குகள் மாற்றம்

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
பயங்கரவாதத் தடைச் சட்டத்தின் கீழ் பாதுகாப்புப் படையினரால் கைதுசெய்யப்பட்டு அனுராதபுரம் நீதிமன்றத்தில் ஆஜர் செய்யப்பட்ட பிணைப்பில் செல்ல அனுமதிக்கப்பட்ட யாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்த மேஜர் மூன்று பேரின் வழக்குகள் யாழ். நீதிமன்றக்கு மாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளன.

துரைசிங்கம் சந்திரமோகன் (உடும்பிராய்), செல்வி ஏ.நாம உமா (ஆவரங்கரல், புத்தூர்), பெடைக்கர் அன்ரணி கிரிஸ்டி (யாழ்ப்பாணம்) ஆகிய மூவரின் வழக்குகளே இவ்வாறு மாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளன.

# சிங்களவருடன் சமமாக வாழ தமிழருக்கும் உரிமை வேண்டும் புதிய தமிழகம் கட்சி கோரிக்கை

புதுடி, ஜூலை 26  
இலங்கைப் பிரச்சினையில் சிங்களவருக்குச் சமமாக தமிழர்களுக்கு முழு உரிமைகளை வழங்க மத்திய அரசு தொடர்ந்தும் முயற்சிகளை மேற்கொள்ள வேண்டும்.

இவ்வாறு இந்தியாவின் புதிய தமிழகம் கட்சித் தலைவர் டாக்டர் கே.கிருஷ்ணசாமி வேண்டுகோள் விடுத்துள்ளார்.

## சீற்றி ஒவ்.....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
ஆணையாளர் மேஜர் ஜெனரல் சரத் முனசிங்க மற்றும் வடக்கு அரசு அதிகாரிகள் கலந்து கொண்டனர்.

யாழ். மாவட்ட நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களான எஸ்.தவராசா, எஸ்.சிவதாஸன், வன்னி மாவட்ட நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களான த.சித்தார்த்தன், எஸ்.பாலச்சந்திரன் ஆகியோரும் இதில் பங்குபற்றினர்.

குடாநாட்டுக்கான போக்குவரத்துச் சீர்திருத்த குறித்து இந்த மாநாட்டில் பிரஸ்தாபிக்கப்பட்டது.

போக்குவரத்து வசதிகள் இல்லாததால் பொதுமக்கள் அவசர தேவைகளுக்கு கொழும்புக்கு வரமுடியாத நிலையில் உள்ளனர். எனவே ஒழுங்கான சேவையை ஏற்பாடு செய்ய வேண்டும் என்று நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் கோரிக்கை விடுத்தனர்.

"தஞ்சையம் சேவையில் ஈடுபட்டுள்ள 'சீற்றி ஒவ் றிங்கோ' கப்பலை செஞ்சிலுவைச் சர்வதேசக் குழுவினர் வழித்துண்டை நடத்திப் பேச்சுக்கள் நடத்தி வருகின்றோம். விரைவில் அது தொடர்பான முடிவு வரும் என எதிர்பார்க்கின்றோம். அதன் பின்னர் போக்குவரத்துப் பிரச்சினைக்கு தீர்வு கி்டும்" என்று அமைச்சர் சரத் அமுனுகம தெரிவித்தார்.

வன்னி மற்றும் யாழ். மாவட்டத்தின் உணவு நிலைமை தொடர்பாகவும் விரிவாக ஆராயப்பட்டது.

யாழ்ப்பாணத்தில் புனர்வாழ்வுப் பணிகளுக்காக ஒதுக்கப்பட்டுள்ள நிதியிலிருந்து திட்டங்களை விரைவாகப் பூர்த்தி செய்யவேண்டும் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (இ-3)

நேற்றுச் சென்னையில் இடம் பெற்று செய்தியாளர் மாநாட்டில் அவர் இதனைத் தெரிவித்தார்.

அங்கு அவர் மேலும் தெரிவித்த தாவது:-

உலகம் முழுவதும் தமிழ் மக்கள்தான் பல்வேறு அலலங்களுக்கிடையில் வாழ்ந்து கொண்டிருப்பதை அமெரிக்க சுற்று பயணத்தின் போது தீர்வுத் திட்டம்.....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
கள் நிராகரித்து விட்டன. அதன் பின்னரும் அந்த நகலை நாடாளுமன்றத்தில் சமர்ப்பிப்பதற்கு அரசாங்கம் ஏன் அவசரப்படுகின்றது என்பது எவருக்கும் விளங்கவில்லை.

இதில் பெரிய பகிடி என்னவெனில், அரசு தயாரித்துள்ள அரசு மையப் நகலில் என்னென்ன உள்ளது என்பது அரசாங்க அமைச்சர்களுக்கே தெரியாது.

இத்தகைய ஒரு நகலை நாடாளுமன்றத்தில் முன்வைப்பதனால் அரசு எதனைச் சாதிக்கப்போகின்றது? பயன் எதுவும் இருக்காது. ஆகையால் நாம் ஆதரிக்கமாட்டோம்.

எனினும் அரசமைப்புச் சீர்திருத்தம் தொடர்பாக எமது கட்சிக்கும் அரசாங்கத்துக்கும் இடையில் இடம் பெறவுள்ள பேச்சுக்களில் நாம் - கட்சிப் பிரதிநிதிகள் தொடர்ந்து பங்குபற்றுவோம். எமது தலைவர் ரணில் விக்கிரமசிங்க கலந்துகொள்ள மாட்டார்.

சமாதானச் சூழ்நிலையை உருவாக்க வேண்டும் என்பதே எமது பெருவிருப்பம். அதனை அடைவதற்காக எம்மை அர்ப்பணிப்போம். இப்போதும் நாம் இந்தப் பேச்சுக்களில் இதய சுதந்தியுடன் பங்குபற்றி வருகின்றோம்.

எமது தலைவர் மீது அரசு சுமத்தியுள்ள குற்றச்சாட்டுக்கள் பொய்யானவை. அதற்காக அரசுதர்ப்பு, பகிரங்கமாக மன்னிப்புக் கோரினால் மட்டுமே எமது தலைவர் பேச்சுக்களில் கலந்து கொள்வது குறித்து மறுபரிசீலனை செய்யப்படும் - என்றார். (இ-3)

நான் கண்டறிந்து கொண்டேன் என்று அவர் மேலும் தெரிவித்தார். (இ-9)

## துப்பாக்கி வேட்டு

மட்டக்களப்பு, ஜூலை 26  
மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் சித்தாண்டி, வந்தாறுமுலை, மட்டக்களப்பு நகரம் ஆகிய இடங்களில் உள்ள படை நிலைகளில் இருந்து நேற்று முன்தினம் இரவு 9.30 மணியளவில் ஒரே நேரத்தில் துப்பாக்கி வேட்டுக்கள் தீர்க்கப்பட்டன. (இ-21)

## கப்பல் ரிக்கட்.....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
அந்த மாநாட்டிலேயே பிரயாணிகள் கப்பலுக்கு "ரிக்கட்" கோட்டா வழங்கும் முறையை நிறுத்தமாறு தாம் சம்பந்தப்பட்ட அதிகாரிகளுக்கு உத்தரவிட இருப்பதாகக் கூறினார்.

அரசியல் கட்சிகளுக்கு ஆசனக் கோட்டா எதுவும் வழங்குமாறு தாம் எவருக்கும் பணிக்கவில்லை என்று தெரிவித்த அமைச்சர், அந்த நடைமுறை உடனடியாக நிறுத்தப்படும். அதிகாரிகளுக்கு இது குறித்து அறிவிப்பேன் - என்று சொன்னார்.

பிரஸ்தாப மாநாட்டில் கலந்து கொண்ட ஈ.பி.டி.பி., புளொட் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களும் "ரிக்கட்" கோட்டா குறித்து கருத்துக் கூறினார்கள்.

"எமக்கு கோட்டா தேவையில்லை. கோட்டா வழங்குவதால் நாம் கூடாத பெயரையே சம்பாதிக்கின்றோம்" என்று அவர்கள் தெரிவித்தனர். (இ-3)

**நடவள முருகன்**  
**வாவத்திய நிலையம்**  
சத்திச்சந்தி - யாழ்ப்பாணம்  
சீக்கச்சை நேரம் -  
காலை 8.30 - 2.00  
மாலை 3.00 - 6.00  
ஞாயிறு மாலை சீக்கச்சை நடைபெறாது. (76707)

# மன்னாரில் இளம்பெண் கொலை: ஐந்து சிப்பாய்களையும் கைது/செய்யப் பிடியானை

மன்னாரில் இளம் பெண் ஒருவரை பாலியல் வல்லுறவுக்கு உட்படுத்தி கொலை செய்ததாகக் கருதப்படும் சந்தேக நபர்களான ஐந்து இராணுவச் சிப்பாய்களும் நீதிமன்றில் ஆஜர் செய்யப்படாததைத் தொடர்ந்து அவர்களை உடனடியாகக் கைது செய்யுமாறு மன்னார் மாவட்ட நீதிவான் எம்.இளஞ்செழியன் பிடியானை பிறப்பித்துள்ளார்.

மன்னார் பச்சைமலைப் பகுதியைச் சேர்ந்த அனீதா கமலி்ட்டா என்ற பெண் பாலியல் வல்லுறவுக்கு உட்படுத்தப்பட்டு கொலை செய்யப்பட்டதாகக் கூறப்படும் சம்பவத்தைத் தொடர்ந்து ஐந்து இராணுவச் சிப்பாய்கள் மீதும் வழக்குத்தாக்கல் செய்யப்பட்டுள்ளது. (இ-9)

# குமார் பொன்னம்பலத்தின் மனைவிக்கு தொலைபேசியில் கொலை மிரட்டல்

அகில இலங்கைத் தமிழ்க் காங்கிரஸ் கட்சியின் முன்னாள் பொதுச் செயலாளர் குமார் பொன்னம்பலத்தின் மனைவி டாக்டர் யோகலக்ஷ்மிக்கு தொலைபேசி மூலம் கொலை மிரட்டல் விடுக்கப்பட்டுள்ளது.

சிங்களத்தில் கதைத்தார் என்றும் - அவரது உச்சரிப்பில் இருந்து அவர் சிங்களவர் அல்ல என்பதை அறிய முடிந்தது என்றும் - யோகலக்ஷ்மி தெரிவித்தார்.

## பகுதிநே.....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
பரீட்சை முடிவடையும்வரை வலய ரீதியாகத் தொடரும் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டது.

யாழ்.கல்வி வலயம் முன்பாகச் சாத்வீகப் போராட்டம் நடத்த இருப்பதாகவும் -

அன்று காலை 8.00 மணிக்குச் சகல பகுதிநேர் அங்கில ஆசிரியர்களைப் பற்றி சமூகமளிக் குமாரும் - கேட்கப்பட்டுள்ளது. (இ-3-173)

## எவருடன் பேச.....

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
வருகிறது. அது தொடர்பாக அரசு விளக்கமளிக்க வேண்டும்.

தமிழர்கள் எல்லோரும் புலிகள் என நினைத்து அரசு நடவடிக்கை எடுக்குமானால் நாடு அழிவை நோக்கிச் செல்வதைத் தவிர்க்கமுடியாது. 94ஆம் ஆண்டு ஜனாதிபதி சிங்கப்பூரில் விடுதலைப் புலிகள் பிரமுகர் கரிகாலனுடன் பேசினார். நாம் அதைப் பெரிய விடயமாகக் கருதவில்லை. அது பற்றி எதிர்ப்புக்காட்டவில்லை.

இன்று அரசு நடந்துகொண்டுள்ள விதம் எமக்கு ஆச்சரியத்தைத் தந்துள்ளது. எனவே இனிமையான அரசு சிந்தித்துச் செயற்படவேண்டும் - இப்படிக்கூறினார் அவர். (இ-3)

"என்மீது உள்ள அனுதாபம் காரணமாக இந்தத் தகவலைத் தெரிவிப்பதாக அந்த நபர் கூறினார். எனது மகனான சட்டத்தரணி கஜேந்திர குமார், காங்கிரஸ் கட்சியின் தலைவர் அப்பாப்பிள்ளை விநாயகமூர்த்தி, செயலாளர் குமரகுருபரன், பிரதித் தலைவர் இ.நடராசா ஆகியோரையும் கொலை செய்யத் திட்டமிட்டுள்ளதாகவும் அந்த நபர் தெரிவித்தார்.

பொலீஸ் புலனாய்வுப் பிரிவைச் சேர்ந்தவர் என்றும் அவர் கூறியதாக யோகலக்ஷ்மி சொன்னார். (இ-3)

## பரீட்சை நிலையங்கள் இடம்மாற்றம்

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 26  
தென்மராட்சி, பளைப் பிரதேசங்களில் இருந்து இடம்பெயர்ந்து வலிகாமம், யாழ்ப்பாணம் ஆகிய பகுதிகளில் தங்கியிருக்கும் ஜி.சீ.ச. (உயர்தர) பரீட்சைக்குத் தோற்றும் மாணவர்களின் நலன்கருதி யாழ்ப்பாணத்திலும் வலிகாமத்திலும் பரீட்சை நிலையங்கள் அமைக்கப்படும் என்று யாழ்.கல்வி வலயப்பணிப்பாளர் திருமதி செ.மகாலக்ஷ்மி கூறினார்.

இப்பரீட்சை நடத்துவதற்காக யாழ். கணகரத்தினம் ம.ம.வித்தியாலயத்தில் அமைக்கப்பட்டுள்ள மண்டபம்-1, யாழ். இந்துக் கல்லூரிக்கும் மண்டபம்-2 யாழ். வண்ணை நாவல் ம.வித்தியாலயத்துக்கும் மாற்றப்பட்டுள்ளதாகவும் அவர் தெரிவித்துள்ளார். (இ-5)

**இலங்கை சிமெந்துக் கூட்டுத்தாபனம்**  
**யாழ்ப்பாணம்**  
புத்தளம் சிமெந்து கொம்பனியால் சந்தைப்படுத்தப்படும் தரமான சங்ஸ்தா (Sanstha) சிமெந்து மற்றும் தரமான முறுக்குக் கம்பிகளும் எம்மிடம் விற்பனைக்கு உண்டு.  
சங்ஸ்தா (Sanstha) சிமெந்து BS 12, SLS 107 ஆகிய தரத்தில் அமைவானது.  
பைக்கற் ஒன்றின் சில்லறை விலை ரூபா 550/=  
200 பைக்கற்றுக்கு மேல் ஒரே முறையில் கொள்வனவு செய்பவர்களுக்கு விசேட கழிவுகள் உண்டு.  
மேலதிக விராங்களுக்கு எமது காரியாலயத்தின் விற்பனை முகாமையாளருடன் தொடர்பு கொள்ளவும்.  
இலங்கை சிமெந்துக் கூட்டுத்தாபனம், பொறுப்பதிகாரி  
65, கன்னாதிட்டி வீதி, விற்பனைப்பகுதி  
யாழ்ப்பாணம். (C/12310)

**அர்வீக்துவல்**  
யாழ்.மாவட்ட கூட்டுறவு திணைக்கள உத்தியோகப்பற்றற்ற கணக்காய்வாளர் சங்க அங்கத்தவர்களுக்கு  
இச் சங்கத்தின் அவசர கலந்துரையாடல் ஒன்று எதிர்பாரும் வெள்ளிக்கிழமை (28-07-2000) அன்று காலை 8.30 மணிக்கு நடைபெறவுள்ளதால் அனைத்து அங்கத்தவர்களையும் மணிக்கூட்டு வீதியில் அமைந்துள்ள கூட்டுறவு சபை முன்றலில் ஒன்று கூடுமாறு கேட்டுக்கொள்கிறேன்.  
(76716) - செயலாளர்

**விசேட விலைக் கழிவு விற்பனை**  
ராச் சீல்க்ஸ் நல்ல சீல்க்ஸ்  
ஆடி மாதத்தை முன்னிட்டு சகல புடைவைத் திணைகளும் வியக்கத்தக்க விலைக்கழிவில் நீங்கள் பெற்றுக் கொள்ள நாடவேண்டிய ஸ்தாபனங்கள்  
ராச் சீல்க்ஸ் நல்ல சீல்க்ஸ்  
\* 70,71A நவீன சந்தை (உட்புறம்) யாழ்ப்பாணம்.  
\* யாழ்.வீதி, மானிப்பாய். (மானிப்பாய் மகளிர் கல்லூரி முன்பாக)  
\* சங்கானை சந்தி, சங்கானை. (பிரதேச செயலகம் அருகில்)  
மலீயு! மலீயு!! மலீயு!!!  
(C/12317)

**மலீயு விற்பனை**  
**காரவேரி சீல்க்ஸ்**  
ஸ்தாபனத்தாரின்  
மாபெரும் விசேட ஆடித் தள்ளுபடி விற்பனை - அனைத்து ரக ஜவுளத்தினுக்களையும் நீங்கள் தொர்வு செய்து விரையுங்கள்!  
காரவேரி சீல்க்ஸ் குளப்பிட்டி வீதி. (உயரப்புலம் பிள்ளையார் கோயிலுக்கு அருகில்)  
SALE SALE SALE SALE SALE  
(C/12313)